

ARDE UNA REFINERIA DE PETROLEO EN EE.UU.

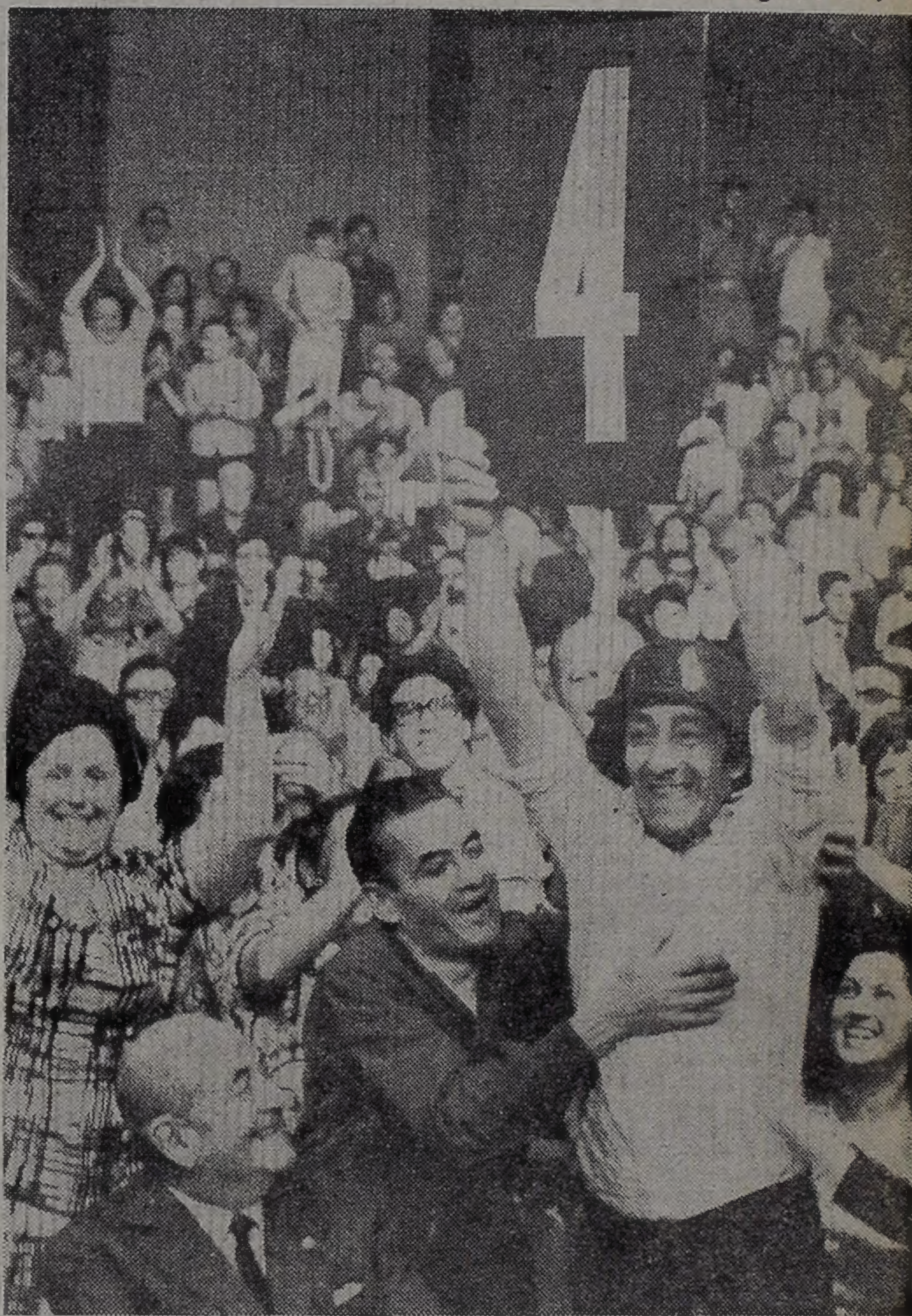
DOS MUERTOS Y MAS DE 50 HERIDOS; SERIA UN ATENTADO

• Inform. Páginas 8 y 9



crónica
FIRME JUNTO AL PUEBLO

Año VIII — Buenos Aires, Domingo 5 de Diciembre de 1970 — N° 2.687 — Precio \$ 1.000

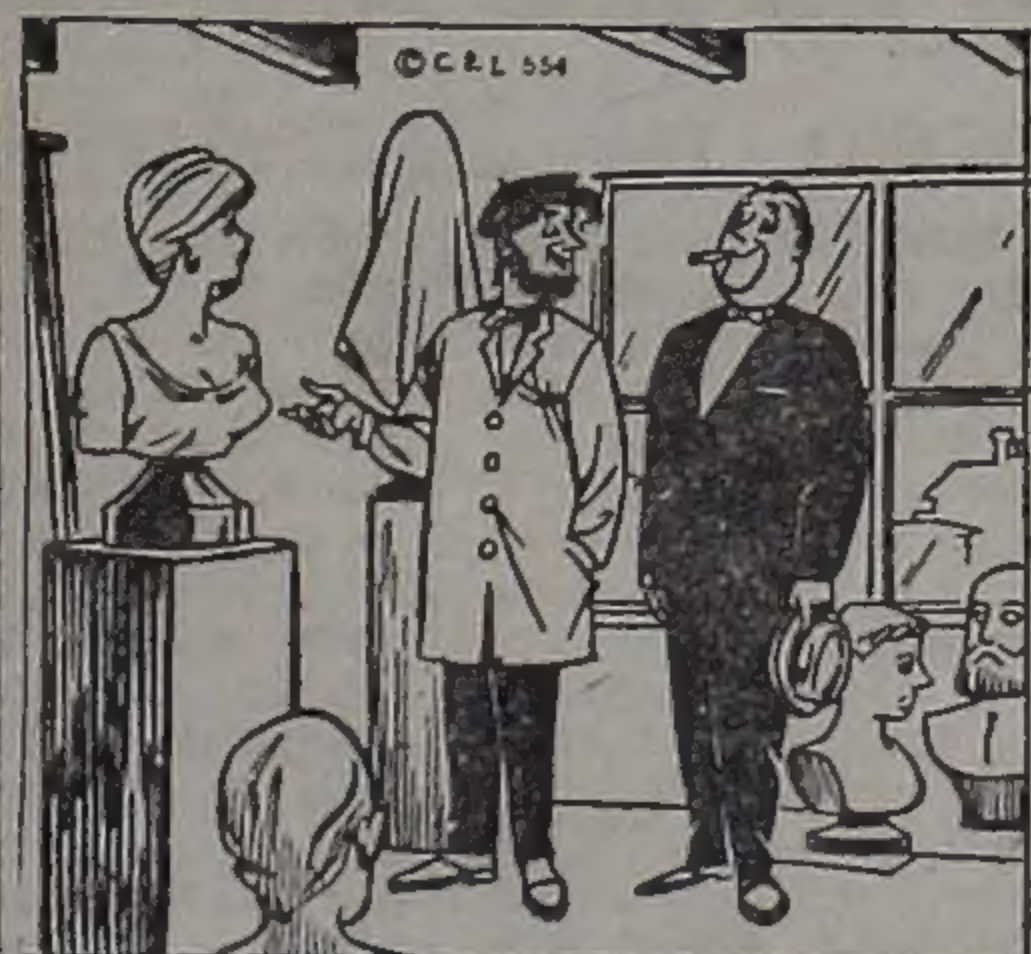


DESPUES DE LA ODISEA. La joven raptada en Mendoza, tras su liberación, narró a CRONICA los distintos aspectos del drama vivido. (Inf. Página 12).

SOLIDARIDAD. Izquierda, un niño hace su aporte a la maratón de Olmedo y el Canal 11. Derecha: Júbilo, 24 horas. El record está cada vez más cerca.

GRAN SOLIDARIDAD POPULAR CON OLMEDO Y EL CANAL 11

• Información. Página 16



PICNIC,
EXCURSIONES...

LUMILAGRO



LA GRAN FE DE RINGO

Entrenamiento Secreto de Clay

POR NUESTRO ENVIADO ESPECIAL RAFAEL RONDEROS

NUEVA YORK, 6 (De nuestro enviado especial, por télex). — La víspera fue —como señalamos en nuestra anterior entrega— un día de descanso para "Ringo", que se muestra muy tranquilo. Al decir de quienes están permanentemente a su lado y lo han seguido en su campaña fuera de nuestro país, jamás lo vieron tan sereno y con tan elevado optimismo, pese a que la mañana será su pelea más dura y difícil de cuántas haya realizado. El grandote del barrio de Parque de los Patricios se acostó temprano. Anoche a las 22 ya estaba en la cama y se durmió rápidamente, signo evidente de que la pelea no le preocupa tanto como para quitarle el sueño. Se levantó muy entrada la mañana y desayunó en forma liviana. Luego, salió a pasear como un ciudadano más. Este enviado llegó desde Nueva York —donde soportó un frío "de novela", con vientos arrachados, pero felizmente en Grossinger, encontramos en el hotel donde se aloja "Ringo", un clima especial, muy confortable. Oscar hizo placida siesta y posteriormente, volvió a caminar acompañado por muchos argentinos que han venido especialmente para presenciar el combate.

• EN NUEVA YORK

Hoy por la mañana, tras desayunar en forma frugal, nuestro púgil, junto con todos los argentinos que estamos a su lado, ya sea por motivos profesionales periodísticos, como aquellos que forman su séquito de colaboradores, viajamos a esta ciudad en ómnibus y nos instalamos en el hotel Statler Hilton, que está ubicado frente al fabuloso Madison Square Garden, que será escenario del sensacional combate, que se insiste en llamar la segunda pelea del siglo y se publicita en afiches, con un título que dice: "El hombre ha vuelto", refiriéndose sin duda a Cassius Clay y presenta el perfil de cada uno de los mastodontes que tienen galvanizado el interés de todos los aficionados al boxeo.

El programa de nuestra esperanza boxística, es sencillo, conferencias de prensa a gente que llegó desde nuestro país, paseo por la ciudad y... acostarse temprano. Pero hay un detalle que quiero destacar, por considerarlo importante, en cuanto al trabajo que realiza Ringo, con miras a la pelea.

Por una cadena de televisión, pasaron un programa especial, animado por el famoso actor Jerry Lewis, en el que intervino Cassius Clay. Le dijeron a Ringo, sobre algunas pullas, pero este se rió, respondiendo que no lo había visto, ya que estaba en otra cosa mucho más importante.

Esa cosa más importante, era una película de la pelea Clay-Chuvala, de la que según manifestó, sacaron buenas conclusiones, tanto él, como el cuerpo de colaboradores. Advirtieron defectos de Clay, en especial, en lo que atañe a que pelea con la guardia baja y que es casi nulo en cuanto al movimiento de torso se refiere. Desde luego, reconocen la calidad del negro ídolo musulmán, pero tienen enorme fe en que, capitalizando esos defectos y algunos otros, que no quisieron destacar, se puede conseguir, lo que se considera la gran hazaña, es decir, imponerse al fabuloso púgil de raza negra, contra la opinión de la mayoría, ya que las apuestas siguen favorables a Clay por 5 a 1. El combate comenzará, según está anunciado, a las 22 horas de Nueva York, es decir, 24 de nuestro país.

va York, es decir, 24 de nuestro país.

En cuanto al reglamento de la pelea, jueces y árbitros, se decidirá mañana en horas de la mañana, en reunión especial a verificarse en el Madison Square Garden y conviene recordar, que el combate ha sido pactado a 15 vueltas, como si fuese por el título de campeón del mundo.

• A NO ENGANARSE CON CLAY

Muhammad Ali es un hombre de dos caras. Para la "publicidad", para los ingenuos —que no son tantos como parece—, este fenomenal Cassius Clay es un inocente negro, parlanchín, pomposo y poco resistente pugilista. Esa es la imagen que cuida Cassius Clay para la publicidad, pensando acaso con razón, que eso agrada al público local. Algo parecido, en cierto sentido, a lo que hace "Ringo" Bonavena, pero en otro estilo adaptado por supuesto, al público americano.

La otra faz es la de un hombre astuto serio, que sabe de los beneficios de su posición en el pugilismo. Para mostrarlo en forma cabal está el equilibrio con que sortea la difícil situación de negarse a ir a Vietnam, aduciendo creencias religiosas que pueden ser sinceras, pero también un buen pretexto para mantener su integridad física y conservar su estado esperando, como ocurrió, su reincorporación al pugilismo de más alta renta. Por eso no creímos nunca en esa fábula de sus entrenamientos en público, con caídas, vacilaciones y torpezas.

Nuestra amistad, cultivada en Buenos Aires, cuando vinieron con Ellis el charolado cubano Luis Sarria, Angelo Dundee y el médico Ferdie Pacheco, fue nuestro "Sé-samo abrete" para poder presenciar un entrenamiento de Clay, de los que están negados al público y al periodismo. Un training secreto, duro, estudiado, rendidor. Clay entonces trabajó, ante nuestras miradas bastante sorprendidas con un tesón de peón de chacra. Así lo vimos veloz, justo en los golpes, con amplio juego de piernas, entrando con violencia inusitada a sus sparrings, que conmovía visiblemente con sus golpes. Uno de ellos quedó sangrando de la boca. Clay, gesto adusto, andar elástico y cintura flexible, pareció un puma por la celeridad de su zarpazo. En fin Cassius nos mostró que es un gran campeón.

Más tarde, ya en otro ritmo, Clay se mostró a unas cincuenta personas, que estaban en uno de los gimnasios a espaldas del Madison Square Garden, donde completó sin aparente esfuerzo quince rounds. Remarcamos esto para afirmar, que llegó al límite sin mostrar fatiga y evidenciando que tiene resto. De manera que no es cuestión como se dice, que Bonavena lo espere. A "Ringo" no le queda sino el camino de entrar a fondo de entrada y hacer sentir su fuerza física. Entonces el doctor Ferdie Pacheco nos interrogó: "¿Ha visto alguna vez a un astro del tipo de Ali, concentrándose en el entrenamiento con tanta dedicación y disciplina?". Francamente no.

Más tarde, Angelo Dundee, en un pintoresco castellano, nos explicaba: "Cassius es un verdadero campeón. No puedo mentirle, y le aseguro que creo honestamente que no hay pugilista en el mundo, en este momento, que pueda resistirle... y lo que es más, ahora está mucho mejor que cuando peleó con Quarry. No creo que Bonavena pueda resistirlo. Si lo consigue será la más grande sorpresa de mi vida...". Telón.

THE MAN IS BACK!

15 ROUNDS UNDEFEATED MUHAMMAD ALI A.K.A.

CASSIUS CLAY VS. OSCAR "RINGO" BONAVERA

MONDAY, DEC. 7

EXCLUSIVELY ON CLOSED CIRCUIT TV

PLUS SPECIAL INTERNATIONAL 10-ROUND ATTRACTION

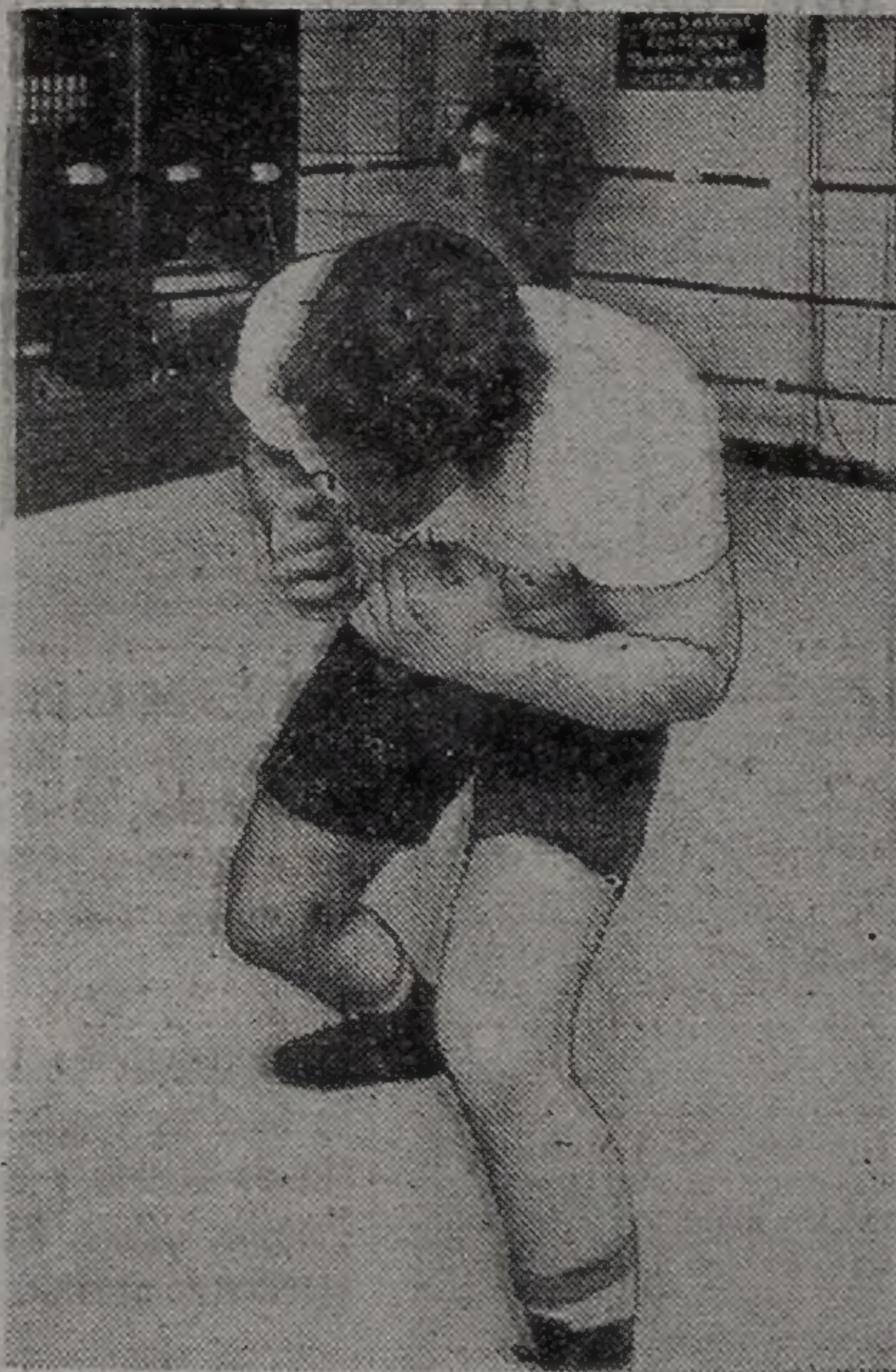
DONATO PADUANO vs. KEN BUCHANAN

Canadian Welterweight Champion vs. World Lightweight Champion

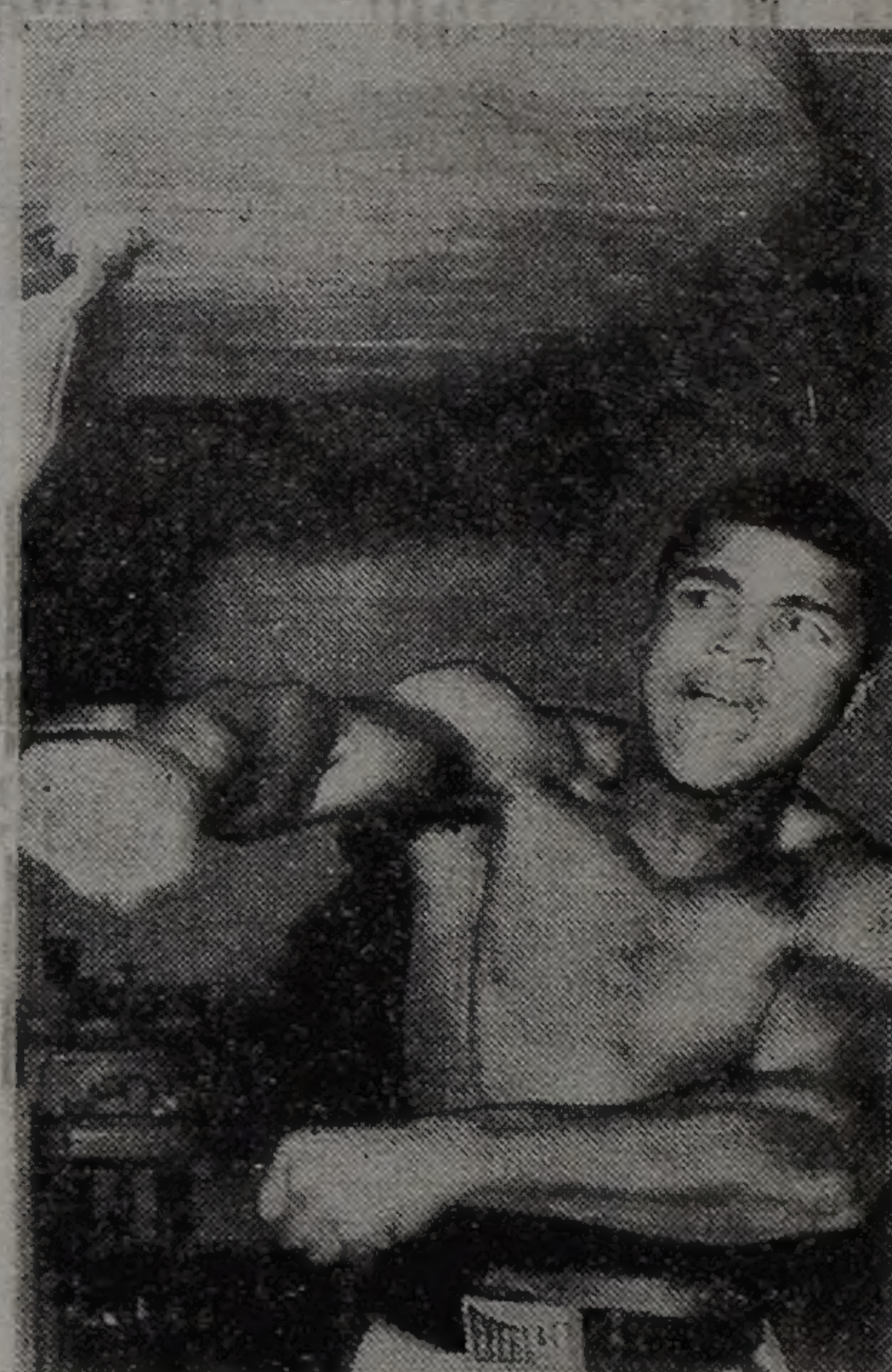
EXHIBITORS NAME

PRODUCED BY MADISON SQUARE GARDEN PRODUCTIONS IN ASSOCIATION WITH TOP RANK, INC.

PERFILES. Haciendo alusión a Clay, los afiches titulan "El hombre ha vuelto" y promocionan el sensacional combate, con el perfil de Ringo y del fabuloso negro, quienes parecen estar mirándose con la misma rabia con que se trataron hace poco.



SOMBRA. Nuestro púgil se preparó como nunca. Aquí lo vemos haciendo "sombra", en la última sesión de su entrenamiento.



RABIA. Como si tuviese rabia, Clay castiga con gran fiera al escurridizo puching. El moreno está en gran forma atlética.

MONOLOGO DE EVERALDO

Dio una Lección de Boxeo al Zurdo Gottifredi

Amplia resultó la victoria de Costa Azevedo —64.800 kgs.— frente a Omar Gottifredi —65 kgs.— en la pelea verificada anoche en el Luna Park. Pero no existió ese duelo tenso, propio de los enfrentamientos entre un técnico y un peleador, más que peleador.

Lo de anoche resultó un monólogo a cargo de Costa Azevedo, que desde el primer round, sin mostrar complejo alguno por el tremebundo golpe de zurda de Gottifredi, lo superó en base a juego de izquierda completado por un par de piernas ágiles, que supieron siempre acondicionar la distancia conveniente, para entrar y salir, sin ser tocado por su adversario. Costa Azevedo, cumplió al pie de la letra aquello que en boxeo, lo primero es no dejarse pegar. En el primer capítulo pudimos contabilizar sesenta izquierdas del vencedor.

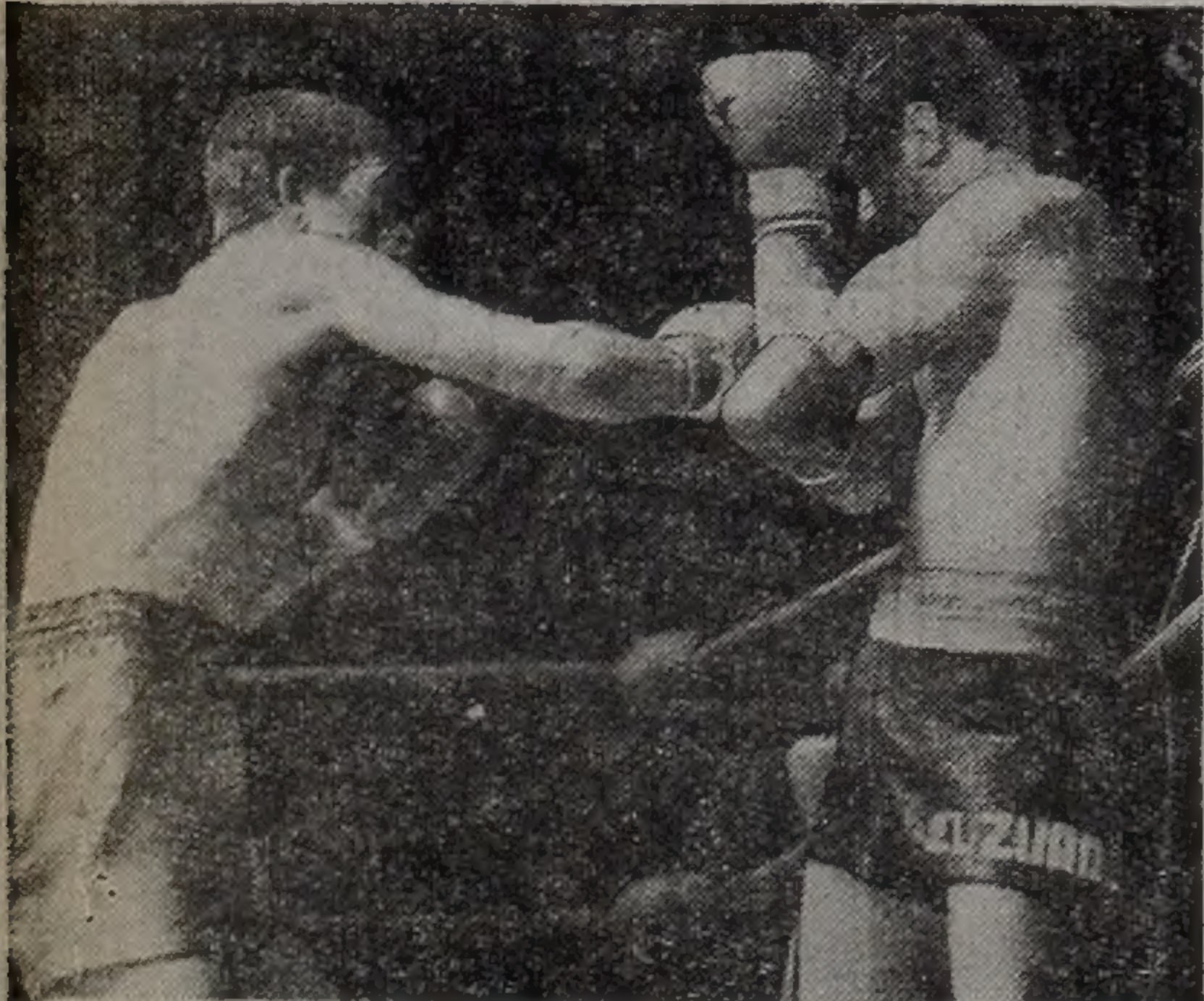
Se podrá agregar que eran izquierdas que no hacían daño; de acuerdo, pero marcaban puntos, ateniéndose a los cánones que rigen este rudo deporte. Todos los rounds resultaron iguales, aunque en muchos de ellos, Azevedo, a la

sutileza de su estilo, agregó algunas aristas más agresivas que consiguieron entusiasmar al escaso público que acudió a presenciar el cotejo. Gottifredi se convirtió en una amenaza, que nunca salió de eso. Diríamos más, en ningún instante salió del acecho; quedó estático; a veces tratando de boxear como zurdo neto, otras como diestro y muchas veces ninguna ni otra cosa, resultando fácil presa para el ingenio del brasileño, naturalizado argentino.

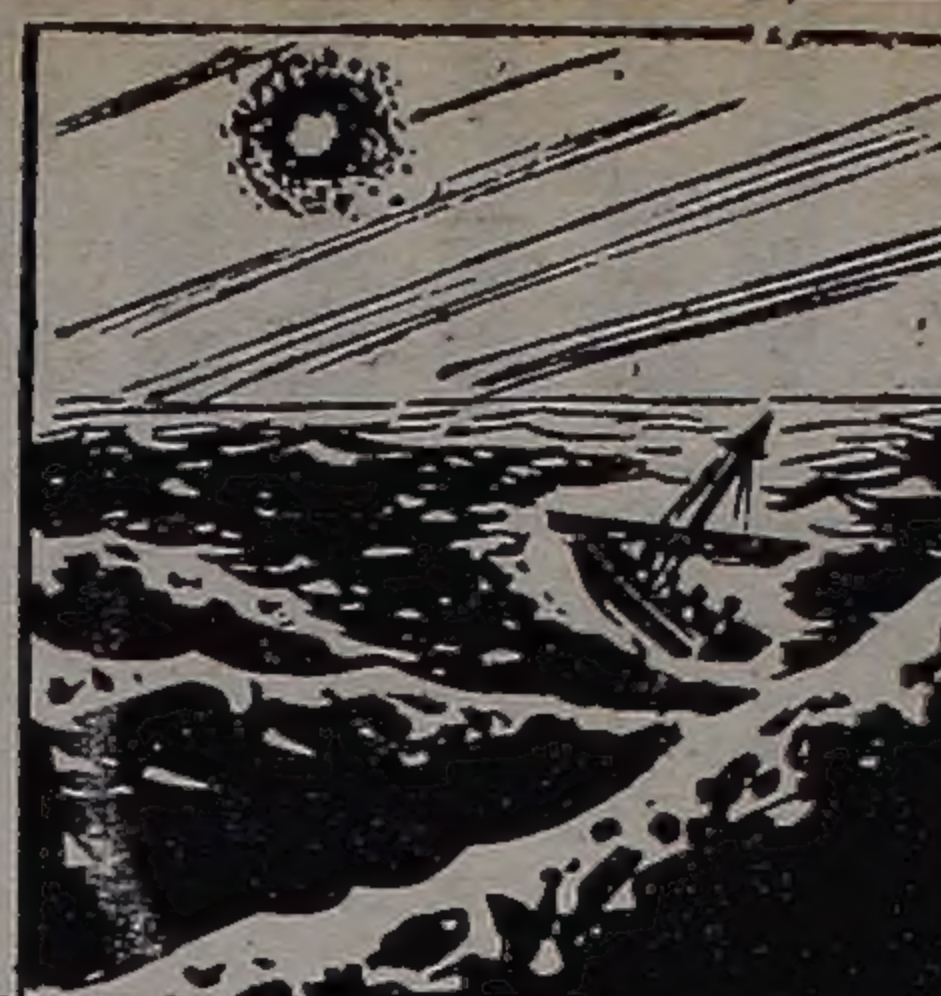
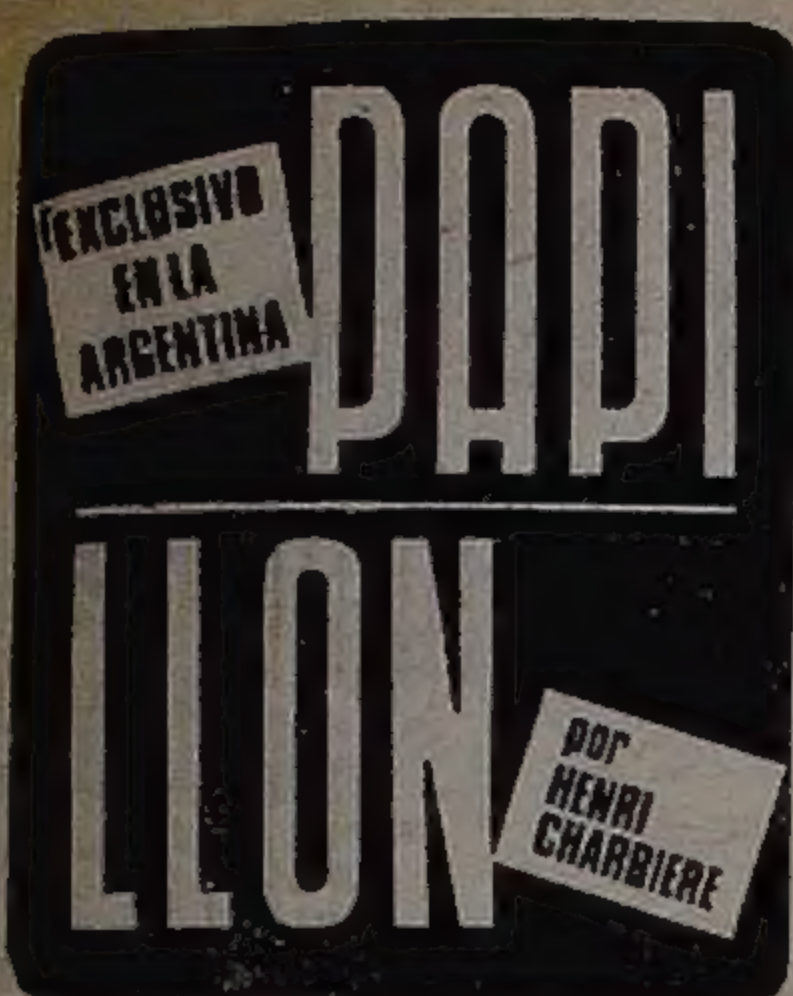
El triunfador, hizo todo y casi siempre igual, por lo que la pelea no alcanzó a ser totalmente agradable. Como sucede entre la familia teatral, cuando alguien es actor, autor y director de la obra, anoche sucedió eso en el Luna Park. Azevedo escribió el libreto, lo interpretó y también lo dirigió. Gottifredi, quedó poco menos que en el sitio de espectador, aunque recibiendo tal cantidad de golpes, que uno del público, ante lo inútil del trabajo del zurdo de J. Lincoln, le dijo:

"Che, zurdo, qué te pasa, ¿tenés las manos esposadas?"

En esta pelea entre una escuela técnica y un pegador, aquel tiene que trabajar de continuo; lo suyo es sutil y esa sutileza no tiene descanso; hay que estar en permanente alerta para no dejarse sorprender. El pegador, en la mayoría de las veces, está al acecho, aguardando aquella oportunidad para aplicar su golpe salvador. Pero anoche, la sutileza, el tecnicismo, ni se preocupó por lo que hacía el rival y salió en ganancia por amplio margen. En cuanto a la potencia, representada por Gottifredi, no encontró, no supo encontrar la cobertura propicia para descargar su mortífero mamporro. Pero quizá no lo encontró o no supo encontrarlo, justamente porque se lo impidió Azevedo con su estilo, que ante el antagonista de anoche, resultó poco menos que magistral. Por eso nos llama la atención que jurados, hayan visto empatado un round, de parte de Albin y Giusti y dos, en cuanto a Stern. Pero los tres fallaron en favor de Costa Azevedo; Stern 100 a 92 y Albin y Giusti 100 a 91.



SIEMPRE IGUAL. La pelea resultó un monólogo de Azevedo, ante quien se defendió, como pudo, Gottifredi.



CAPITULO XLVIII

RESUMEN: El tiempo que nos han dado para permanecer en Trinidad pasa muy rápido. Todos, ingleses, negros, hindúes, son muy amables con nosotros. Nos acondicionan el barco y un día nos hacen un homenaje y nos ponen de ejemplo ante los jóvenes estudiantes de la marina.

Dos días antes de partir, el superintendente de policía nos pide que llevemos con nosotros a otros tres franceses entrados clandestinamente. Antes de tomar el compromiso, pido hablar con ellos en la prisión donde están detenidos. Son tres presidiarios a quienes no conocíamos por haber llegado en convoyes anteriores. Escaparon de un campamento de trabajo en el interior de la Guayana. Me manifiestan que no quieren volver a partir por mar, que se podría simular que los llevamos y que luego los desembarque en la punta de

la isla. Me niego a hacerlo, ya que sería traicionar a esa gente que ha tenido tantas atenciones con nosotros. Aunque sienten mucho miedo, no les queda otra alternativa que volver a embarcarse, antes que ser entregados a las autoridades francesas.

Una docena de las chicas de los bares asisten a la partida, junto con la familia Bowen y el capitán del Ejército de Salvación. Como una de las chicas me besa, Margaret se ríe y me dice: "Henri, ¿se puso de nuevo tan rápido? ¡Qué falta de seriedad!". Tirados por un remolcador, partimos a las cuatro de la tarde. Salimos pronto del puerto, no sin haber enjugado una lágrima y haber mirado hasta último momento el grupo que agita grandes pañuelos blancos. Llevamos dos cuchillos a bordo. Maturette tiene uno y yo el otro. El hacha está al alcance de Clousiot, lo mismo que el sable. Comprobamos que ninguno de los otros está armado. Nos organizamos para que en ningún momento

duerma más de uno de nosotros durante el viaje.

Al atardecer, el barco-escuela nos acompaña durante una media hora. Saluda y se va. Uno de nuestros tres compañeros se llama Dufils; le dieron perpetua porque mató a su mujer con una plancha. Otro es bretón. Eran cinco cuando huyeron del campo de trabajo. Pregunto qué pasó con los otros. Un silencio incómodo. Finalmente el bretón se decide a contar: "Salimos cinco, pero los dos de Cannes que faltan, nos habían dicho que eran pescadores de la costa. No pagaron nada para fugarse y decían que su trabajo a bordo valía más que el dinero. Pero ya en ruta comprendimos que ninguno de los dos sabía gran cosa de navegación. Veinte veces estuvimos a punto de ahogarnos."

Finalmente, entre Georgetown y Trinidad maté al que decía que él podía ser el capitán de la fuga. Ese tipo merecía la

muerte porque para fugarse gratis había engañado a todo el mundo con su habilidad de marino. El otro creyó que también lo íbamos a matar y se tiró al mar, abandonando el timón del barco. Nos arreglamos como pudimos. Varias veces se nos inundó la embarcación, chocamos con una roca y nos salvamos por milagro. Te doy mi palabra de hombre que todo lo que digo es la estricta verdad. ¿Qué hubieras hecho en nuestro caso? "Para ser justo tendría que haber vivido el momento". Clousiot interviene: "Yo lo hubiera matado porque dijo una mentira que podría haber costado la vida a todos". Decidimos no hablar más del asunto. En todo caso les digo que si tienen miedo se callen la boca. El barco es bueno y ya lo ha demostrado. Está más cargado que antes, pero está diez centímetros más alto, lo que compensa por el sobrepeso. Fumamos y tomamos café.

Continúa mañana

Copyright Emecé-Europa Press

TRES SALVADOS EN EL "RECLA"

Finalizó la reclasificación de la primera división y los resultados afirmaron lo previsto, es decir que Argentinos Juniors se salvó, como estaban ya Los Andes y Huracán, y que Colón de Santa Fe quedaría junto a Quilmes luchar con los de la B, por dos puestos codiciados por los que vienen de abajo. En cuanto a Unión de Santa Fe y Lanús ya estaban desde la fecha anterior condenados indefectiblemente a jugar el año próximo en el torneo de los sábados.

Ya se sabía que Colón de Santa Fe tenía muy pocas posibilidades de una mejor suerte por cuanto debía ganar por más de tres goles de ventaja a su oponente de ayer y encima debía perder Argentinos Juniors. Si bien los criollos cayeron ante Unión de Santa Fe, que mostró que no es el

Unión y Lanús al Sábado

peor por cierto de los equipos de este certamen sino que tuvo evidente mala fortuna, a los "sabaleros" les brindaron una goleada en el Parque de los Patricios, como afirmar que Huracán ha mejorado, como mirar la próxima temporada con mayor optimismo; hubo casi ensañamiento en esta labor efectiva del team del "globito" que se debió, según muchos a que en el partido anterior jugado en Santa Fe el trato que tuvieron no fue por cierto cordial.

Los tres partidos tuvieron diversos aspectos. Por ejemplo Los Andes, ganador de la Reclasificación con 17 puntos, batió a Lanús por 4 a 2. Un partido que tuvo una labor ho-

nesta por ambas partes, pues los granates pese a no tener nada que hacer lucharon como es debido, pese a que mostraron marcada desorganización. Seis goles dieron animación a la lucha.

En Santa Fe, también Unión quiso despedirse de la categoría mostrando que su capacidad es discreta. Realmente Argentinos Juniors decepcionó y su permanencia en la categoría pareció, de acuerdo a este match, cosa de la suerte.

En cuanto al cotejo entre Huracán y los santafecinos rojinegros no tuvo naturalmente sino muy relativa atracción, que dependió exclusivamente del accionar del local, pues los de Colón parecieron estar de compromiso en la cancha y en cuanto vieron la suerte adversa se entregaron sin mayor resistencia.

EL ROJO SE ESTA DANDO MUY POCO EN EL NACIONAL

SAN JUAN 6 (De nuestro corresponsal). — Es evidente que el partido que se jugó aquí al anochecer de ayer, en San Juan, demoró para no sufrir la alta temperatura que lleva el Zonda al Parque de Mayo, y terminó con la derrota de Independiente.

Pero el partido tuvo un marco extraordinario en cuanto a público, pues si bien Independiente viene jugando mal y su posición en el torneo es realmente decepcionante —esos quince puntos en 17 cotejos lo dicen todo— la gente de San Juan fue a ver a algunas estrellas que están muy publicitadas. Pero de ellas solo Santoro justificó esa promoción, pues fue sin duda el mejor del campo y salvó a su equipo de perder por un margen mucho más amplio. Ya señalamos en nuestra edición anterior que la mejor parte de Independiente fue la primera, en que logró por intermedio de Tarabini el único gol de su haber, pero ese empate de San Martín inmediato, a poco más del minuto, fue a la vez que un impacto para la visita, un acicate para los sanjuaninos, que a los 20 minutos del segundo tiempo, otra vez por Millicay, se colocaron en ventaja, que sería definitiva.

Independiente volvió a tener ese andar sin animación ni idea que parece apagar la habilidad de algunos de sus hombres. Ayer en San Juan se notó la debilidad del medio campo y en lo defensivo, Pavoni, un hombre de reconocida regularidad, tuvo fallas y que no decir del resto.

GIRIBET CANDIDATO PARA JUGAR EN LA BOCA; CONVERTI SE VA A MEXICO

Boca Juniors está a punto de lograr el pase del puntero izquierdo Luis Giribet del Club Atlético Huracán. Esta posibilidad de pase tiene una pequeña historia.

El miércoles pasado a especial pedido de la gente boquense, se observó al peligroso puntero en el encuentro disputado con el equipo "volante" de Boca Juniors, que incluyó en sus filas durante el primer tiempo a Rattin. El triunfo correspondió al once de Parque Patricios por 3 a 2, señalando Giribet el tanto del triunfo y actuando en forma brillante. En las plateas seguían atentos el juego, José Silvero y Miguel Zappino, quienes se retiraron muy conformes con la actuación del ex jugador de Rosario Central. Además en días anteriores fracasaron gestiones "boquenses" por Verón y el santiagueño Roberto Gramajo,

declarados intransferibles por Estudiantes y Rosario Central respectivamente. Por esa causa la gente "xeneize" enfadó para Parque Patricios, por el pase del veloz puntero y tuvo una rápida contestación: Giribet vale \$ 20.000.000 de la vieja denominación. La gente de la cascaca azul y oro quedó en contestar en próximos días. Además este dinero servirá para abonar los sueldos atrasados. (3 meses), que la entidad de Parque Patricios tiene con su plantel profesional y posibilitar que Giribet continúe su brillante carrera deportiva en los auriazules. Los próximos días serán de noticias con respecto a esta transferencia que hasta el momento se perfila como la de mayor importancia en el ambiente futbolístico.

CONVERTI: Ayer se concretó una transferencia internacional. Se trata de

Miguel Converti, el puntero de Banfield, quien seguirá su carrera en el equipo mexicano Toluca, de acuerdo con las siguientes condiciones: 4.500.000 pesos por el pase a préstamo hasta junio de 1971 y en caso que el equipo azteca opte por el pase definitivo, deberá abonar a los albirrojos 15.500.000 pesos más, para así redondear los 20.000.000 de pesos viejos.

ELECCIONES EN LA PLATA: En Estudiantes y en Gimnasia habrá elecciones. En el instituto "Pincha", serán el 19 del corriente y se ha presentado una sola lista que ratifica a las actuales autoridades, con la sola excepción del señor Rubén Lachaise, quien deja sus funciones por motivos de salud. En Gimnasia, la votación será el día 12 de este mes y hasta ahora, también hay una sola lista: la oficialista.

HIPISMO: SE ANUNCIO EL CAMPEONATO NACIONAL

En las instalaciones del Club Hípico Argentino dará comienzo el viernes próximo el XXIX Concurso Hípico Nacional que contará con la presencia de las mejores expresiones de ese deporte, entre los que concursarán jinetes que integrarán nutridas delegaciones del interior del país, provenientes de lugares donde esta disciplina ha alcanzado gran jerarquía. Tendrán a su cargo la organización de ese magno certamen las autoridades de esa prestigiosa entidad que anoche convocaron a una conferencia de prensa —realizada en ese mismo lugar— destinada a brindar todos los detalles inherentes a la misma.

UNA DEMOSTRACION CABAL

Luego de la presentación hecha por Argentino Molinuevo —lo hizo en representación del presidente del club— habló el doctor Antonio Hernández quien tuvo a su cargo la información respectiva resaltando: "Será la fiesta grande del hipismo argentino y la demostración depurada de los resultados paulatinamente alcanzados mediante el trabajo intenso realizado por cada uno durante el año con más la experiencia acumulada en los anteriores". La reunión sirvió asimismo para que las autoridades de esa entidad, por medio del doctor Hernández hicieran conocer su inquietud por un problema que aqueja a los cultores de ese deporte, fundamentada en el hecho que la tecnificación del agro que hace que se pierda el interés en la crianza del caballo de trabajo.

GANARON LAS CHICAS DE TELEFONOS Y DEFENSORES

Teléfonos y Defensores de Santos Lugares resultaron vencedores en la primera fecha de la rueda final de básquet femenino que dio comienzo anoche. El quinteto de Teléfonos superó en dramático encuentro a 17 de Agosto por 63 a 58 en dos tiempos suplementarios luego de igualar al término del tiempo reglamentario en 47 tantos y en el primer alargue en 53/53. Defensores de Santos Lugares en atrayente cotejo se impuso a Unidos de Pompeya por 45 a 43, tras ir en desventaja al término del primer tiempo por 28 a 26. Importante victoria la de "Defe" ante un rival que es uno de los firmes candidatos al título.

Dirigieron: Mario Lescurrey y Alfredo Albiol con este detalle:

DEFENSORES DE SANTOS LUGARES: C. Mouchet 8, T. Sarraf 10, A. González 13, A. Branzuel 9, M. Mendoza 2 (formación inicial); S. Barreiro 0, C. Carranza 3, C. Villanueva 0, Total: 45. D.T.: Oscar Ferpuzzi.

UNIDOS DE POMPEYA: D. Campa 10, A. Castillo 11, A. Strlone 3, I. Reyes 0, E. Pietrapiana 11 (formación inicial); I. Fernández 0, B. Giovanetti 0, A. Alberti 0, D. Nino 8, Total: 43. D.T.: Hugo de Mestico.

• GANO INDEPENDIENTE

Independiente logró anoche una resonante victoria en el campeonato promocional de básquet de la Buenos Aires. Derrotó al encumbrado Morón por 67 a 62, tras ir perdiendo en el parcial por 36 a 32.

AFICIONADOS: NO SE PRODUJERON GRANDES CAMBIOS

Contra lo esperado —porque 2 de los equipos que encabezaban el torneo final de Aficionados se medían entre sí y el restante (pues son 3 los conjuntos que vienen apareados) era visitante de un team ambicioso— no hubo ninguna diferencia. Porque Piraña y Central Argentino empataron en un gol y Defensores de Almagro, a su vez, también igualó, pero en 2 goles, con Sportivo Barracas. Este detalle de los 2 goles permitió el leve ascenso de los de Almagro, que así anulaban la mínima ventaja en tantos a favor que tenía Piraña. Ahora, éste y Defensores de Almagro están con 13 puntos, 19 goles a favor y 18 en contra. Una igualdad total, y esta primera ubicación que comparte Central Argentino pone a este último con 5 goles menos a favor, lo que —faltando 4 fechas— no parece fácil de conseguir. Debemos agregar para un panorama más completo —que el empate de los 3 primeros no los perjudicó en cuanto a la ventaja que llevaban, porque Porteño perdió la ocasión de estar con los 3 de arriba, al ser vencido Acassuso en Tigre.

• LAS POSICIONES

Disputada la décima fecha del torneo de fútbol de Aficionados, la tabla de posiciones es la siguiente:

Equipos	J	G	E	P	Gts.	Pts.
Piraña	10	5	3	2	19	15
D. de Almagro	10	5	3	2	19	15
C. Argentino	10	4	5	1	14	13
Porteño	10	4	3	3	15	11
Acassuso	10	3	3	4	20	9
S. Barracas	10	3	3	4	15	9
Def. Morón	10	3	2	5	8	11
V. Carlos	10	1	2	7	10	4

UN GRITO EN LA BOCA

ZONA "A"

(x) Al finalizar el torneo se le descontarán dos puntos por resolución del Tribunal de Penas.

ZONA "B"

EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	Gf.	Ge.	Pts.
BOCA JUNIORS	17	11	3	3	30	16	25
ROSARIO CENTRAL	17	10	3	4	33	21	23
VELEZ SARSFIELD	17	8	6	3	33	20	22
ESTUDIANTES	17	7	4	6	30	20	18
INDEPENDIENTE	17	6	3	8	29	33	15
BANFIELD	17	5	5	7	22	25	15
ATLANTA	17	5	5	7	15	16	15
SAN MARTIN (San Juan) .	17	4	5	8	26	39	13
KIMBERLEY (Mar del Plata)	17	3	6	8	30	35	12
GIMNASIA (Jujuy)	17	3	6	8	19	33	12

LAS RECAUDACIONES

Boca Juniors-Vélez Sársfield	\$ 8.569.600
N. O. Boys-River Plate	37 4.933.360
San Lorenzo de Almagro-Chacarita Juniors	31 2.933.500
San Martín (SJ)-Independiente	31 2.750.000
Atlanta-Rosario Central	37 1.088.000
Talleres (Cba.)-Gimnasia y Esgrima (LP) ...	31 1.000.081
Estudiantes-Banfield	37 750.500
G. y Esgrima (Jujuy)-Kimberley (Mdel. Plata)	37 450.000
Racing-Gimnasia y Esgrima (Mza.)	31 220.000
Platense-San Martín (Tuc.)	37 198.000

TOTALES **\$ 22.893.041**

Las cifras son consignadas en pesos moneda nacional

HOMBRES GOL

ZONA "A"		ZONA "B"	
ONNIS (GELP)	15	Grayafo (RC)	14
Obberti (NOB)	10	Valiente (Kimb.)	14
Cocco (SLA)	10	Bianchi (VS)	13
Albrecht (SLA)	10	Taverna (Est.)	10
D. Onega (RP)	8	Yazalde (Ind.)	10
Albarracin (GEM)	7	Bedogni (Bánf.)	9
Adorno (Rac.)	7	Fornari (SMSJ)	9
Wolff (Rac.)	7	Tarabini (Ind.)	7
P. González (SLA)	6	Converti (Bánf.)	6
Pérez (SMT)	6	Peña (BJ)	6
Fátire (Tall.)	6	Quevedo (GEJ)	7
Rocchia (Rac.)	5	Poi (RC)	6
Eresuma (Chac.)	4	Coch (BJ)	5
Pignani (GELP)	4	Verón (Est.)	5
Leonardi (GELP)	4	Mitrovich (Kimb.)	5

PROXIMA FECHA

(18ª Jornada y 8ª de las revanchas: a jugarse el martes próximo)

ZONA "A"

River Plate (1) v	S. Talleres (Cba.) (1)
Chacarita Juniors (0)	" N. O. Boys (1)
G. y Esgrima (Cza.) (0)	" S. L. de Almagro (5)
San Martin (Tuc.) (1)	" Racing (8)
G. y Esgrima (LP) (2)	" Platense (1)

ZONA "B"	
Banfield (1) v	Atlanta (2)
Kimberley (MdP) (1)	Est. de La Plata (4)
Independiente (2)	G. y Esgrima (Jujuy) (1)
Vélez Sársfield (2)	San Martín (SJ) (1)
Rosario Central (2)	Boca Juniors (3)

Los números entre paréntesis indican el resultado de la primera rueda.

GOLEO VELEZ EN TERCERA

Ayer se cumplió una nueva fecha del torneo de tercera. Los resultados fueron los siguientes: Rosario Central 4, Atlanta 2; Vélez 6, Boca 3; Estudiantes 2, Banfield 1; San Lorenzo 1, Chacarita 2 (jugado el viernes); y N. O. Boys 2, River 0.

Las posiciones, en las respectivas zonas, son éstas:

EQUIPOS		ZONA "A"						
		J.	G.	E.	P.	Gf.	Gc.	Pts.
RIVER PLATE	.....	13	9	1	3	31	19	19
RACING	.....	10	7	1	2	22	10	15
G. Y ESGRIMA (L.P.)	.....	11	6	1	4	25	25	13
N. OLD BOYS	.....	10	5	1	4	19	15	11
CHACARITA JUNIORS	.....	11	2	3	6	15	27	7
SAN LORENZO	.....	13	3	1	9	18	25	6
PLATENSE	.....	11	1	4	6	11	22	6

EQUIPOS		J.	G.	E.	P.	Gf.	Gc.	Pts.
ESTUDIANTES (L.P.)	.....	11	7	1	3	25	16	15
BOCA JUNIORS	.....	12	7	1	4	30	21	15
VELEZ SARSFIELD	.....	12	6	1	5	22	17	13
ROSARIO CENTRAL	.....	13	6	1	6	17	19	13
BANFIELD	.....	12	4	4	4	16	16	12
INDEPENDIENTE	.....	12	3	3	6	19	25	9
ATLANTA	.....	11	3	1	7	16	29	7

"Xeneizes" y Velezanos se Sacaron Chispas

A esta altura del Nacional, ¿qué más puede importar que los puntos? Boca no realizó más que Vélez. Los aciertos de Meléndez, Palacios y en pasajes Nicolau, sostuvieron un equilibrio que le costó mantener. Vélez, que empezó especulando, tuvo la pelota y luego, en desventaja, cuando quiso usarla para llegar al gol, éste se le negó. Un empate, bien pudo llevarse el equipo de Liniers. Tuvo ocasiones varias.

Boca ganó porque en la mente de sus jugadores no se admitía otra posibilidad que la victoria. Llegó a ella, con algunos, muy pocos pasajes de fútbol bien jugado y con dos hechos a través de la lucha fundamentales en el desenlace. Consigue su gol en circunstancias en las que el contralor del juego correspondía absolutamente a Vélez y luego euando apretado contra su valla, con los ataques de mayor profundidad del rival se ve "absuelto" o perdonado como quisiéramos graficar por un cambio erróneo que obliga a la salida de Wellington. Sintéticamente, allí encontramos la causa de la caída de Vélez, más que el porqué se llevó los puntos Boca.

La primera media hora dejó bien a las claras una superioridad de Vélez que fue quien monopolizó la pelota, la escondió, sereno y mantuvo un permanente como irrenunciable deseo de "ver" qué pasaba y no caer derrotado. Claro, Vélez se equivocó poco, ya que la sorpresa, la búsqueda de Roma no estaba en sus planes. El medio campo de Ríos, Lapalma y a veces de Gallo; la libertad de Willington y la movilidad de Bianchi se adueñaron del control de la pelota. Y toda la importancia que ello encierra, en la emergencia no tuvo predicamento con un equipo sin mentalidad para buscar lo único que a la postre cuenta; el gol.

Recién cumplidos los treinta minutos, se insinuó leve repunte de Palacios enseguida un encuentro de este con Rojas posibilita lo mejor de Pianetti en su punta y el centro bajo que lo deja a Coch con la muy fácil situación de empujar a la red. Antes Boca se manifestó en la intención de Nicolau con disparos de lejana distancia sin fortuna, la búsqueda de paredes sin concreción entre

BOCA 1 V. SARSFIELD 0

BOCA: Roma; Meléndez, Marzolini,
Suñé, Nicolau, Regel, Coch, Ma-
durga, Rojas, Palacios y Pianetti.
A.S.: Sánchez. **D.T.:** Silvero.

VELEZ: Marín; Romero, Sinatra, Gallo, Lapalma, Nievas, Luna, Ríos, Bianchi, Benito y Willington. **A.S.:** Caballero **DT:** Bermúdez.

Gol en el primer tiempo: A los 30 minutos Coch (B).

Cambios: En el segundo tiempo, a los 19 minutos, Maturo por Benito (V), y a los 25 minutos Oruezábal por Willington (V).

Arbitro: Blas Leiró. Cancha: Boca Juniors.

Rojas y Pianetti, mientras picaba en vano y Madurga y Coch era olvidado hasta por los propios avances de Suñé. Boca tuvo una base inexpugnable, extraordinaria de Meléndez, el resto se limitaba a correr de un lado a otro a lo ancho de la cancha, según Willington lo exigiera con sus cambios milimétricos. El gol de Boca favoreció enormemente al espectáculo, ya que Vélez como no quería caer, se jugó entonces por igualar. Y empieza a perder goles, siendo Willington primero y Benito que casi sobre la hora, luego de rechazo parcial de Roma en un tiro libre de Willington, la levanta a tres metros del marco. Y en el segundo idéntica frustración de Vélez en la red, que en veinte minutos desaprovecha el empate en jugadas clara de gol. Un par de veces Bianchi y Ríos la restante.

Y si en el tiempo inicial Boca tuvo un salvador en Pianetti que se inspiró

en la jugada previa al gol; aquí tuvo un aliado fundamental en la dirección técnica de Vélez que reemplaza a Willington por Oruezabal y cae un ciento por por ciento el empuje, la claridad, la cada vez más peligrosa ofensiva de Vélez. Y como si fuera poco beneficio para Boca, se produce una levantada que da vuelta el partido y que se llama Palacios. De su generosidad y habilidad para caminar la cancha nace otro fútbol en Boca. Palacios explota el irse de Gallo y Nieves y con sumo criterio pone pelotas en sus espaldas. Rojas y Coch dejan entrever una peligrosidad que no había existido en los restantes pasajes del partido. Y pese a la desesperada búsqueda de Vélez, ahora Boca se maneja con mayor soltura. Palacios es el eje principal y en él se genera el trabajo de mayor predicamento en la noche.

Esto hace que las cosas se replanteen y los defensores fortineros pongan más cuidado en el control de los delanteros avanzados de Boca. Y claro, como consecuencia de esto la presión visitante pierde intensidad y el partido admite cierto equilibrio, sobre la base de dos planteos perfectamente definidos: Vélez en franco plan ofensivo avanzando masivamente de medio campo hacia arriba; Boca frenando el balón en media cancha y proyectándolo en largos pelotazos para el pique incansable de Coch. Los minutos corren y la nerviosidad de Vélez aumenta y esto es decisivo. Boca, fundamentalmente su medio campo, especula, apretando el fútbol para quitarle ritmo a la cada vez más alocada ofensiva de la visita y ya la chance de Vélez, en procura de un empate, se vuelve quimérica. Solo una jugada afortunada puede llegar a modificar este esquema, pero esa jugada no llega y el partido concluye con la victoria de Boca.



UN GOL Y DOS PUNTOS. Rojas entregó a Pianetti, que se le fue a Gallo y antes que Nieva pudiera intervenir en el cruce, le sirvió a Koch un medido pase y el puntero no tuvo más que empujar. Un gol que vale mucho.



SE VA POR POCO. Apenas iniciado el segundo tiempo, Bianchi pierde el cabezazo. Lo midió y se lo fue alto.



¡BIEN NEGRO! Meléndez, otra vez cumplió un trabajo de excepción y recibe los saludos del defensor Niera.

fador y pone emoción a los sucesos, evitan



PRIMERA SIN TOCAR. Un magnífico pase de Obberti, permitió a Bezerra lograr el primer gol para Newell's, al rematar antes de que llegaran Pellerano y Silguero.



¿QUE HICE? El "Mono" Obberti, quedó solo frente al arco y se aclamaba el gol, cuando remató de cabeza hacia abajo, pero envió el balón a las manos de Pérez.

EMPATE VALIOSISIMO

Al cabo de los primeros 45', Newell's tuvo que retirarse a los vestuarios con una diferencia de goles mayor, que ese 2 a 1 con que terminó la etapa; tal fue el panorama entre los dos, porque River Plate dio tantas ventajas (atrás y adelante) como en ningún otro partido. Y esto fue bien aprovechado por el local, armándose en un medio campo brillante a través de Berta-Martínez, arrancando libre de marcas y con 30 metros de ventaja el "mono" Obberti, para habilitar con punzantes envíos las entradas de los ayer imparables Marcos y Bezerra. River Plate no conseguía la pelota, porque no disponía con quien pelear la zona de gestación, ya que el chico López, que no siente la marca, jugaba demasiado abierto con relación a Trebucq-Ramiro Pérez, y éstos a su vez tampoco podían eludir la marca eficiente de los mediocampistas rosarinos; sumado a eso, la pobre actuación de los marcadores de punta visitantes, que "no la veían ni la sentían".

Solo a partir de los 35' River Plate creció en la medida que bajó el rendimiento de su oponente. Y en solo cinco minutos de poder hacer su "jogo bonito", conquistó un gol y creó algunas situaciones de peligro para la valla de Fenoy.

La segunda etapa mostró otra cara. De salida, River Plate se fue adelante llevado de la mano por Daniel Onega (jugó sentido todo el partido) que transitaba por la derecha; marcó el empate, Laraignée de penal, y tras

N. O. BOYS 2

NEWELL'S: Fenoy; Poncini, Chazarreta, Kairuz, Berta, Solórzano, Marcos, Martínez, Obberti, Sanabria y Becerra. A.S.: Toriani. D.T.: Juárez.

RIVER PLATE: J. Pérez; Silguero, Pellerano, Laraignée, O. Pérez, J. J. López, R. Pérez, Trebucq, Marchetti, Onega y Anzarda. A.S.: Carballo. D.T.: Didi.

Goles en el primer tiempo: a los 16' Becerra (N); a los 25' Marcos (N) y a los 35' Marchetti (RP).

Gol en el segundo tiempo: A los 8' Laraignée (RP) de penal.

Cambios: A los 23 del complemento Coronel reemplazó a Sanabria (N).

Incidencias: A los 9' fue expulsado J. J. López por foul intencional.

Árbitro: J. C. Rodríguez.

RIVER PLATE 2

Cancha: Newell's.

cartón la injustificada expulsión del chico López, (primer foul y afuera) los "millonarios" se replegaron, formando una sólida muralla defensiva. Ya Newell's se había desdibujado, y todo lo bueno de la primera etapa cayó en un enorme vacío y River Plate sacó un empate que vale mucho.

No sólo futbolísticamente anda mal Newell's, sino tam-

bién en lo económico. Y esto último lo certifica un episodio ocurrido horas antes del match con River. Los integrantes del primer equipo efectuaron un planteo a la Comisión Directiva del club, aduciendo falta de pago desde hace tres meses y el premio prometido por el quinto puesto en el Metropolitano. Por tal motivo, no se concentraron en el lugar habitual (Hotel Central) y emplazaron hasta las 18.30 de ayer a los dirigentes. Si para esa hora no había solución "monetaria", los jugadores rosarinos no salían a jugar.

Luego se retiraron de la sede del club. A todo esto, los dirigentes dispusieron, prematuramente, que la tercera división saliera al campo de juego en lugar de la primera. Pero a la "hora señalada", el plantel fue llegando al estadio.

Ninguno quiso hacer declaraciones, aunque minutos después de la entrada de los jugadores al vestuario, (ahí estuvieron hasta la iniciación del partido) las dudas se disiparon: la tercera ya estaba jugando su partido frente a su homónima de River. De ninguna manera, se puede pensar que el conflicto se solucionó. Si bien el rendimiento de Newell's en la cancha fue superior al de casi todos los partidos del Nacional, estamos en condiciones de adelantar que todo arreglo con los jugadores fue verbal, por lo que se piensa que si no se hace "efectivo", las cosas pueden llegar a mayores. Después del cotejo, se anunció que el martes por la noche habrá reunión para hallar una solución a este agudo problema que vive la vieja institución del Parque Independencia.

SABOR A FUTBOL DE NOCHE Y DIA

CASI SE ARMA: Los momentos previos vaticinaban un clima violento que por fortuna no tuvo ratificación durante el juego. Y ello lo decimos por algo no muy común y que desconocemos los motivos que lo engendraron. Al ingresar Vélez al campo se dirigieron sus jugadores hacia el arco que da a la Capital Federal y cuatro minutos después Boca hizo lo propio. De ninguna manera, los hombres de Vélez optaron por cambiar de valla para el precalentamiento, lo que originó algunos empujones. Rogel les "raptó" la pelota a los del fortín y éstos encabezados por Willington se lo llevaron por delante al mendocino. En el barullo se vio un puntapié de Daniel que de haber tenido destino en el blanco con seguridad que el primer cambio se hubiera producido antes de comenzar el partido.

PETARDOS Y MULTAS: Y los petardos siguen. Las instituciones son multadas y sus partidarios insisten en arrojar bombas y luces de bengala en un medio tan poblado y que puede ocasionar molestias en cualquier momento. Anoche en Boca las explosiones produjeron más de una escena medrosa.

MUCHA GENTE: La campaña de Rosario Central a través del Nacional es sin lugar a dudas su mejor carta de presentación. Ayer, desde Rosario, llegaron 7 micros repletos de aficionados, que portando toda clase de banderines y estandartes, irrumpieron en el estadio de Atlanta, dando la nota.

GRAMAJO: Esto me devuelve la moral. Se da cuenta, hoy sacamos un punto de oro. Atlanta es un equipo que no deja jugar. Le puedo asegurar que sufre como nunca. Espero que el martes pueda jugar contra Boca. Será el partido del siglo. Yo personalmente quiero ju-

gar. Hoy por ejemplo apenas ingresé al estadio me dijeron que ya estaba vendido a Boca. Yo le puedo asegurar que a mí nadie me dijo nada. Pero como profesional y si la oferta es buena, me iría de Central. Pero Boca me tendría que dar el doble de lo que cobro en Central y eso me parece imposible. En Central gano bien y estoy muy cómodo. ¿Qué más puedo pedir? Del "Chango" en los vestuarios de Central al término del partido. (¿Es o no intransferible?).

SUERTE LOCA: En los vestuarios de Atlanta Don Víctor Spinetto nos dio su versión del partido. "Qué quiere que le diga, usted lo vio igual que yo. En el primer tiempo justificamos mucho más que el empate. Mis muchachos cumplieron al pie de la letra y ahí tiene los resultados. Pero en el segundo tiempo nos desdibujamos porque Central se juntó mejor y se conformó con el empate. Pero creo que lo hecho en la primera etapa justificaba el triunfo".

SOLUCION BANFILEÑA: Los problemas económicos que padecía el plantel de Banfield fueron solucionados de acuerdo a una solicitud presentada por los jugadores, que la comisión directiva aceptó. La misma se compone de la siguiente manera: Toda la recaudación que le corresponda a Banfield en la disputa de los encuentros que faltan más el cincuenta por ciento de las plateas cuando jueguen como locales se repartirá en forma proporcional entre los jugadores, cosa que hasta el presente y según manifestaciones de un componente de la comisión directiva se viene cumpliendo al pie de la letra.

AVELLANEDA SIN PESOS: Había finalizado el partido Racing-Gimnasia y "grima de Mendoza y la recaudación aún nadie la conoció; hasta que

a uno de los periodistas en el palco se le ocurrió una idea por demás brillante, comenzó a contar los espectadores y luego multiplicó por \$300; para ser sinceros, le erró, pero por tan poco, que su sistema en más de un partido creemos que habrá que ponerlo en práctica.

RAVIOLES PARA UNO: Estábamos en el vestuario mendocino y al arquero Pedone parecía preocuparle solo una cosa, comer y en especial ravioles. "Ahora, cuando lleguemos al hotel, de primer plato comeré ravioles, de segundo plato ravioles y de postre... ravioles".

ALEGRIA "CALAMAR": Enorme satisfacción en los pibes de Platense que tras finalizar ayer el partido jugado en su reducida de Núñez, dieron el gustazo de ganar su primer punto en el fútbol grande; por ellos, por la institución a la que defienden y el fútbol que necesita la inyección de gente joven, esperamos que esta circunstancia se repita menudo y que no sea uno el punto conseguido sino dos.

HABRA UN CAPITAN: "Esto nos hacía mucha falta porque estuvimos a punto muchas veces de ganar y perdimos apenas por mala suerte. Hoy es un punto, mañana pueden ser dos; el asunto es seguir manteniendo fe en nosotros mismos". Estas palabras dichas con convicción, con sinceridad y esperanza pertenecen al capitán "calamar" Troncone de Platense.

BUEN ARBITRAJE: Pestarino gestuló poco y actuó con mano fuerte cuando fue necesario. Así cuando Perri levantó en el aire de un patadón interconado a Bellacera lo mandó a las duchas con un ademán inconvencional y que no aceptó disculpas.

Así es LA MEJOR REVISTA
BOCA PARA LA
MEJOR HINCHADA

MAÑANA LUNES:

Número Especial Dedicado

A RATTIN EN SU DESPEDIDA

FOTOS INEDITAS DEL CRACK QUE SE VA
Y TODA SU TRAYECTORIA, PASO A PASO,
EN LA MAS DOCUMENTADA ESTADISTICA

PARTIDO CONTRA VELEZ CON
NUESTRAS HABITUALES Y VALIOSAS
SECUENCIAS GRAFICAS

32 Páginas: \$ 100.— m/n.

PUNTO DE ORO PARA CENTRAL

Atlanta Más Cerca del Triunfo



ES SUYA. Con ágil salto, el arquero de Atlanta detiene la pelota, aprisionándola contra su pecho. Los "bohemos" merecieron mejor suerte porque jugaron mejor.



SALUDOS. Final del encuentro entre Atlanta y Rosario Central. El clásico saludo de un partido que se jugó sin brusquedades y en donde los rosarinos salvaron la "ropa".

Bajo un clima de gran efervescencia, Atlanta y Rosario Central igualaron en un tanto, en un partido donde solo quedan de rescatables los primeros cuarenta y cinco minutos. Allí fundamentó el local una mejor predisposición y un trato de pelota que no tradujo en el tanteador por esas cosas que tiene el fútbol. Rosario Central produjo un primer tiempo flojo y evidenció un desconcierto total. Su cuota de habilidad se vio rebasada por el inteligente andar de los bohemios. Los goles, que llegaron tras sendos penales, no pusieron la justicia debida. El empate final es un resultado generoso para Central, más si evaluamos su producción de los primeros cuarenta y cinco minutos, porque en la segunda parte, tanto Atlanta como Central, jugaron como para el olvido.

Al minuto cinco de la primera parte, fue como un alerta para Central. Mastrángelo, de gran producción, se fue por su andarivel. En buen momento remató hacia el área, González pretendió despejar, pero no hizo más que habilitar a Valencia. Este, con el marco a su disposición, tiró fuerte y abajo. Quiroga pretendió detener, pero la pelota se le escurrió por entre las manos yendo al corner. Si el arquero hubiera estado en otra posición Atlanta hubiera conquistado el gol. En esos primeros minutos, el medio juego de Atlanta tenía mayor consistencia que el de Central. De la Iglesia, junto con Collado, capitalizaron esa importante zona de creación, para permitir con pelotas en profundidad, que la velocidad de Valencia estableciera una clara y rotunda diferencia. Su marcador González no lo tomó nunca. Y Atlanta siempre incursionó por ese costado. Gómez Voglino, inteligente y hábil, se constituyó en una pieza fundamental. Al grupo se agregaba Vallejos, de buen manejo, y allí nacían todas las escaramuzas en que Atlanta justificó su producción. Las opciones se reiteraron y tan solo Pecoraro de penal, puso

ATLANTA 1 R. CENTRAL 1

ATLANTA: Laino; De Filippo, Pecoraro, Morales, Gutiérrez, Collado, De la Iglesia, Mastrángelo, Vallejos, Gómez Voglino y Valencia. A.S.: Aguilera. D.T.: Spinetto.

ROSARIO CENTRAL: Quiroga; González, Fanessi, Landucci, Carrascosa, Colman, Bustos Gómez, Boveda, Poy y Balbuena. A.S.: Biasutto. D.T.: Zoff.

Goles en el primer tiempo: 34' Pecoraro (A), de penal; 37' Landucci (R.C.), de penal.

Cambios: En la segunda etapa, Pierucci por González y Messiano en reemplazo de Bustos, todos en Rosario Central.

justicia. Una justicia que Martínez Mayo malogró otorgando un penal en favor de Central, de dudosa concreción. Si bien el cruce de Morales fue fuerte, ya la pelota había sido enviada al corner. La caída aparatosa de Balbuena "impresionó" al juez y Landucci se encargó de poner el 1 a 1. Injusto, sin lugar a dudas.

La segunda parte fue totalmente distinta. Central apeló a dos cambios, que no solo le otorgaron un mejor planeamiento, sino que la última línea y en especial su costado derecho, se vio fortalecida. Landucci, en medio campo, se juntó más con Colman y Gómez, y allí pareció que Central despertaría. Pero solo fue eso. Ninguno de los dos repitió la faena de la primera parte. Solo el ansia de Atlanta de romper la igualdad, era la cuota de suspenso. Pero Central se hizo fuerte y en los últimos minutos relegó toda ofensiva para dedicarse a conservar un empate que sonaba a gloria. En el balance final, por lo expuesto en la primera parte, Atlanta mereció mucho más que lo magro de un empate.

CANTARON "VIVA JUJUY"

SAN SALVADOR DE JUJUY, 6 (De nuestro corresponsal). — Un triunfo que no admite la menor discusión obtuvo anoche en su estadio La Tablada, Gimnasia y Esgrima de Jujuy frente al representante de Mar del Plata, Kimberley. Durante el primer tiempo con la gran actuación de Taritolay y las veloces escapadas de Quevedo colocaron en innumerables situaciones de gol frente al gran guardavalla visitante Ucha.

El representante marplatense, que venía precedido por una gran expectativa especialmente luego de su magnífica performance frente a Boca Juniors en Buenos Aires, defraudó por completo a los simpatizantes jujeños. Sus hombres considerados bases (Sangorrín, Eito y Valiente) se vieron casi siempre absorbidos por la marca estricta y férrea que dispuso el técnico Moroz.

Pese a su buen trabajo del primer tiempo, los locales debieron retirarse con una mínima ventaja lograda por Cáceres, cuando ya Roberto Goicoechea, de excelente desempeño, estaba por decretar el término de la etapa.

En el segundo tiempo las acciones no variaron. El gol logrado a la finalización de la primera parte favoreció ampliamente al dueño de casa, ya que en esta etapa desarrolló un juego de contragolpe, su principal arma a través

G. Y E. DE JUJUY 3

KIMBERLEY 1

JUJUY: Escobar; Salinas, Ojeda, Senra, Allier, Taritolay, Cáceres, Argañaraz, Hernández, Quevedo y Rojas. A.S.: Torres. D.T.: Acosta.

MAR DEL PLATA: Ucha; Lombardo, Fortunato, Minore, Leccese, Malleo, Sangorrín, Eito, Mitrovic, Valiente y Catalano. A.S.: Lucangiolli. D.T.: Sabá.

Gol en el primer tiempo: A los 44 minutos Cáceres (G. E. de J.).

Goles en el segundo tiempo: A los 16', Herrera (GEJ), de penal; 36', Quevedo (GEJ), y 42', Valiente (K), de penal.

Cambios en el segundo tiempo: A los 39', Barco por Taritolay, en Gimnasia y Esgrima de Jujuy.

Arbitro: R. Goicoechea. Cancha: La Tablada (Jujuy)

de este Nacional, las jugadas de riesgo estuvieron rondando el arco marplatense. Las cifras continuaban siendo generosas para el visitante, ya que Kimberley atacaba con un desorden completo y en forma masiva, provocando amplias brechas siempre bien aprovechadas por la velocidad de Juan José Quevedo, que no se concretaban en algunos casos por la mala puntería de los delanteros locales y en otras por

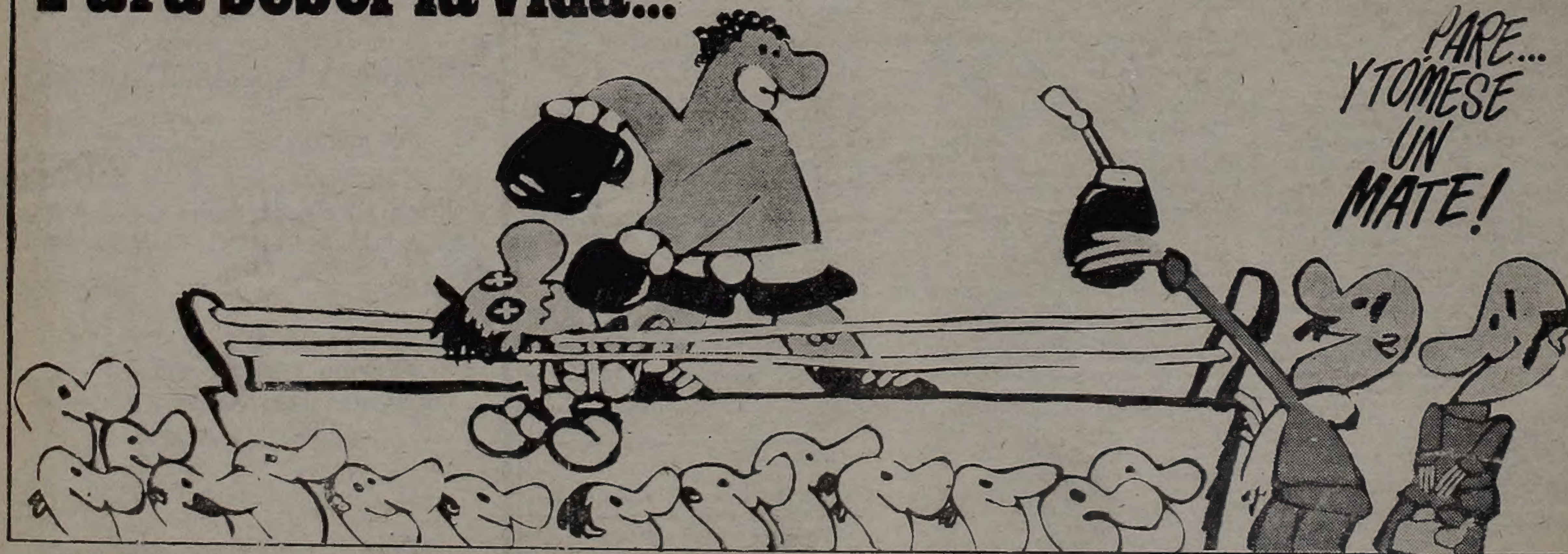
intervenciones de verdadero mérito de Ucha y Fortunato.

La ausencia de Jorge Davino en el elenco visitante fue fundamental, ya que faltó el hombre que ordenara esos avances llenos de vértigo, pero sin la claridad necesaria. A los 16 minutos Herrera ponía justicia en el marcador al concretar un tiro libre penal, colocando en el estadio jujeño un justo resultado por lo expuesto hasta ese momento entre ambas alineaciones. Luego de este nuevo tanto local, las diferencias de valores sobre el campo de juego siguieron expresándose cada vez con mayor claridad.

Por esa causa no extrañó que Quevedo señalara un lapidario tres a cero favorable al "lobo jujeño" cuando transcurrieron los últimos minutos del match. Faltando pocos minutos descontó Valiente de penal, que solo sirvió como consuelo para los visitantes. Gran actuación de los jujeños, la mejor de este año, y la decepción enorme que causó la visita por lo tan poco demostrado sobre la gramilla de La Tablada.

Kimberley siguió sin encontrar la brújula maniataado por la férrea marca local. Sus hombres no podían tocar y crear claros como es su estilo proverbial y como consecuencia de ello lo suyo fue confuso, incoherente, y concretado a los "remezones". Jujuy, en cambio, creció en la misma proporción en que se terminaba de apagar el equipo marplatense y llegó a "bailar" al conjunto visitante.

Para beber la vida...



DIFÍCIL RUTA NACIONAL

El torneo entró ya en su fase netamente definitiva. De ahora en más no se puede perder un punto sin arriesgar con él todo un año de esfuerzos y esperanzas. Cumplida la jornada de ayer, existen con posibilidades nueve equipos para ocupar las cuatro colocaciones que llevarán a clasificar al campeón. Ellos son: por la "A", River, Chacarita, San Lorenzo, G. y E. de La Plata y G. y E. de Mendoza; por la "B", Boca Juniors, Rosario Central, Vélez Sársfield y Estudiantes. Pero teóricamente los que tienen posibilidades "ciertas" son seis o tal vez siete: River, Chacarita y San Lorenzo en una; Boca, Rosario y Vélez en la otra. A ellos podría agregarse Gimnasia y Esgrima (La Plata), pero con menos posibilidades. Los demás, si tienen chance, es tan

Claves Para Tres Fechas

remota que realmente "pueden considerarse" descartados. Por eso decimos que "teóricamente" son solo seis o siete.

Para ubicar mejor al lector en la campaña que le resta jugar a cada uno de esos seis, damos a continuación el detalle de los tres partidos que cada uno deberá disputar:

River Plate: Con Talleres en River; con Chacarita, nuevamente de local, y cerrará su campaña con Gimnasia y Esgrima de Mendoza, allá en Mendoza.

Chacarita Juniors: Será local con N. O. Boys, visitante con River y local con Talleres de Córdoba.

San Lorenzo de Almagro: Visitará el martes a Gimnasia y Esgrima en Mendoza; será local con San Martín (el tucumano) y concluirá con Gimnasia en La Plata.

Boca Juniors: Deberá viajar a Rosario para enfrentar a Central, luego a Villa Crespo para jugar con Atlanta y finalizará en Boca jugando con los sanjuaninos.

Rosario Central: Recibirá la visita de Boca, luego deberá viajar a San Juan para finalmente cerrar su campaña con los jujeños en Rosario.

Vélez Sársfield: Enfrentará el martes a San Martín (SJ) en Liniers, luego a los jujeños allá y por último a Estudiantes en el Fortín del Oeste.



TAVERNA AMBICIOSO. El joven valor de 25 de Mayo dispara, ante la arriesgada acción del marcador del "Taladro" Haak. Estudiantes, en pobre actuación, fue silbado.



AL FINAL. Spadaro recibe las felicitaciones de dos integrantes banfileños, Jara y el ex "pincha", Mateo. Banfield, luego de diecisiete años, ganó en cancha de Estudiantes.

EL TALADRO PINCHA

Estudiantes de La Plata tuvo el balón; Banfield jugó en la forma que sabe hacerlo (con pocas ideas ofensivas), pero dominó el encuentro imponiéndose por un justo 2 a 1, que pudo llegar a ser más contundente, cuando Estudiantes de La Plata se lanzó a una fulgurante como ciega avanzada desbarbando en demasía su zona defensiva. La desastrosa actuación de los zagueros centros desacopló a todo el conjunto de Estudiantes de La Plata que por momentos parecieron novatos; pobre en líneas generales el trámite del encuentro. Banfield por indiosincracia no es equipo de ataque y una vez más lo demostró.

Los primeros minutos mostraron a Estudiantes de La Plata con más empuje pero con mucha falta de claridad en la zona de las definiciones; Mateos, Maidana y Salvatierra lentamente fueron imponiendo su cansino andar en el medio campo y fue así que Banfield teniendo menos el balón obtuvo el dominio del encuentro; Echecopar, Pachamé y Romeo intentaban sumarse al ataque pero lo único que conseguían era desordenar, y encerrar a los hombres de avanzada. Una desinteligencia entre Poletti y Aguirre Suárez permite a Bedogni poner en ventaja a Banfield; si hasta acá Estudiantes de La Plata era un montón de voluntades sin ideas, a partir de este momento se convierte en una tromba pero totalmente inofensiva.

Así se retiran al descanso con un justiciero 1 a 0 en favor de Banfield, quien haciendo menos supo capitalizar los gruesos errores de Estudiantes de La Plata. El complemento mostró en Estudiantes de La Plata la entrada de Conigliaro y Flores, pero si bien para los platenses las cosas mejoraron un poco no fue solución; Spadaro en un dudoso

ESTUDIANTES 1 BANFIELD 2

ESTUDIANTES DE LA PLATA: Poletti; Pagnanini, Aguirre Suárez, Spadaro, Fortes, Echecopar, Pachamé, Romero, Rudski, Taverna y Verón. A.S.: Pezzano. D.T.: Zubeldía.

BANFIELD: Minoián; Haak, Jara, Tagliani, Pipastrelli, Mateos, Maidana, Salvatierra, Chaldú, Bedogni y Zibecchi. A.S.: Dedé. D.T.: Ignomiriello. Gol en el primer tiempo: A los 22' Bedogni (B).

Goles en el segundo tiempo: A los 3' Spadaro (E); y a los 13' Bedogni (B).

Cambios: En el segundo tiempo, en Estudiantes, E. Flores por Taverna y Conigliaro por Rudski, y en Banfield, Pellegrini por Zibecchi (lesionado).

Árbitro: O. Veiró. Cancha: Estudiantes

gol (mano anterior de Conigliaro) pone un transitorio como injusto a 1. Banfield sigue al pie de la letra su libreto, que es el de cuidar el balón y mostrando una muy disciplinada defensa.

Estudiantes de La Plata ante el regalo del terreno se lanza al ataque y eso a la postre le costaría la derrota en forma por demás justificada. Los platenses tuvieron por más tiempo el balón pero nunca le dieron un acertado destino; debieron soportar como consecuencia directa de la desastrosa actuación de Aguirre Suárez y Spadaro, el segundo gol y muchas situaciones propicias que tuvieron Bedogni y Zibecchi para batir a Poletti, las que si bien no se concretaron fue por algunos acierto del guardameta y otras porque los delanteros banfileños quisieron hacer el tanto de lujo entrando con el balón dentro del arco.

SEGUIMOS CONSTRUYENDO LA GRAN OBRA PARA



EL ARTE DE CURAR

La medicina es una ciencia, pero es también "el arte de curar".

Nosotros nos hemos comprometido con la comunidad y con nuestra propia conciencia, a estar siempre al día, a la vanguardia de la medicina.

Por eso pusimos manos a la obra. Para dotar a nuestro sanatorio de los más modernos equipos médicos del mundo. Para construir la imponente y nueva planta de la calle Acuña de Figueroa, creando el Centro Integral Médico privado más importante de América Latina.

Pedimos disculpas por las molestias que puede ocasionarles la momentánea clausura de Avda. Córdoba 3933. Entretanto, rogamos utilizar la entrada correspondiente al edificio de

FRANCISCO ACUÑA DE FIGUEROA 1228

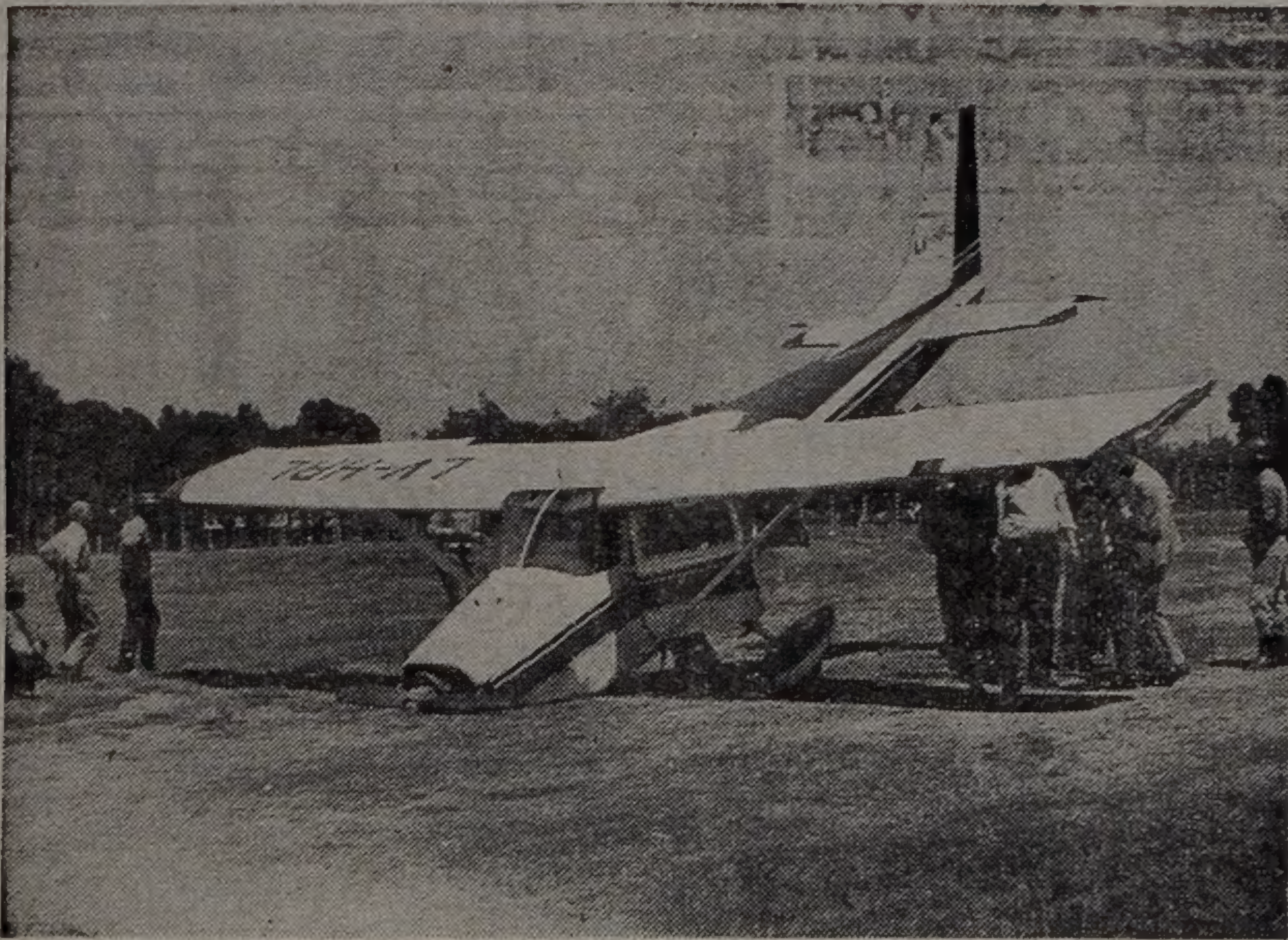
SANATORIO
GUÉMES

La gran Obra para el Arte de Curar.

Avda. Córdoba 3933
F. Acuña de Figueroa 1228

EXPLOSION E INCENDIO

ARDE UNA REFINERIA: 2 MUE



CON SUERTE. Cuatro personas venían en el Cessna que se clavó en el suelo, en terrenos del aeroparque. No hubo víctimas. El accidente ocurrió por fallas de motor.

CAYO UN AVION CESSNA EN EL AEROPARQUE: SIN VICTIMAS

Espectacularmente se precipitó a tierra esta mañana a las 10 un avión Cessna 182 cuatriplaza en el aeroparque metropolitano, sin que afortunadamente se produjeran víctimas. La máquina había salido a las 8.50 desde el Aero Club de la ciudad de Concepción del Uruguay, Entre Ríos, al mando del piloto Ramón Enrique Poco, con tres pasajeros. La travesía se cumplió sin inconvenientes, pero al llegar a las inmediaciones del aeroparque para iniciar el descenso sobre la pista número 3, imprevistamente aparecieron fallas en el motor que dejó de funcionar a regular altura y cuando

faltaban unos cien metros para aterrizar.

El aparato perdió rápidamente altura y al pasar por sobre la calle Pampa, frente a la playa Saint Tropez, rompió un farol, cortó los cables telefónicos y ramas de un árbol situado junto a un edificio perteneciente al Círculo de Oficiales de la base aérea del aeroparque y se clavó de punta en el pasto, con daños de consideración en la parte delantera. La rueda izquierda del tren de aterrizaje quedó inutilizada, así como también hubo perjuicios en el motor. Las cuatro personas que viajaban en el aparato no recibieron daño alguno.

TRABAJO PARA LOS BOMBEROS: FUEGO EN UN ASERRADERO Y UNA FABRICA

Esta madrugada, minutos antes de las 3, estalló un incendio en el aserradero instalado en la calle Alem y 25 de Mayo, en San Fernando. Solicitados los servicios de los bomberos voluntarios, concurren poco después dos dotaciones que atacaron el siniestro con tres líneas de mangueras. El incendio se desarrollaba sobre un sector de maderas destinadas a la construc-

ción de cajones para frutas. La eficiente actuación de los voluntarios redujo el incendio a su foco inicial, evitándose la propagación a depósitos y maquinarias. Las pérdidas no fueron estimadas por los damnificados.

• EN UNA FABRICA

Eran las 3 de la madrugada de hoy, cuando se inició fuego en la fábrica de bombas elevadoras de agua

instalada en la calle Molire 763. El establecimiento ocupa un local de 40 metros de frente por 40 de fondo y el fuego se había producido en los escritorios. Concurrieron rápidamente dotaciones de bomberos desde la comisaría 44ª y la quinta zona. Después de dos horas de trabajo, el siniestro fue totalmente extinguido. No se estableció todavía el origen del fuego ni valoraron sus daños.

NUEVA YORK, 6 (ANSA, Associated Press, Reuter y France Presse). — Una terrible explosión, seguida de pavoroso incendio, despertó sobresaltados a los habitantes del sudoeste de Nueva York, cuando volaron por el aire las instalaciones de la refinería que la Standard Oil posee sobre el otro lado del río Hudson, en territorio de Nueva Jersey. Dos muertos y medio centenar de heridos es la primera estimación que se tiene del desastre que afectó a una de las mayores plantas refinadoras de petróleo de Estados Unidos.

Llamas de 300 metros de altura surgieron inmediatamente después que una inmensa bola de fuego iluminara la noche tras el estallido que se escuchó a más de 50 kilómetros a la redonda. Los edificios se estremecieron y millares de cristales quedaron hechos añicos por la onda expansiva al producirse la primera explosión a las 11 de la noche del sábado (una de la madrugada del domingo, hora argentina), alcanzando sus efectos hasta lugares alejados como Greenwich Village, en el bajo Manhattan.

Mike Swenney, un comentarista radial que fue de los primeros en informar sobre la catástrofe, dijo en Plainfield, Nueva Jersey, que la explosión destruyó centenares de ventanas en Linden, localidad más próxima a la refinería, sobre la autopista estatal. Elizabeth, otro conglomerado urbano de las cercanías, sufrió también los efectos del estallido.

• SAQUEOS

La policía hizo saber de la detención de varios individuos en Linden, quienes aprovechando la confusión y la rotura de los cristales de numerosas vidrieras, se dedicaban a saquear las mercaderías expuestas.

Centenares de bomberos del departamento central neoyorkino acudieron inmediatamente a la refinería, cuando las llamas avanzaban peligrosamente sobre el resto de las instalaciones aún no quemadas, y varias dotaciones comenzaron la lucha desde el Hudson, a bordo de embarcacio-

nes que arrojaban agua sobre el incendio.

Varias ambulancias de los hospitales de la zona de la refinería y sus dotaciones en atender a los heridos que estaban siendo conge- gados alejados de las llamas. Dos las que en un primer momento se le- mo operarios de la refinería habi- mientras que las personas que habi- heridas y quemaduras de diversa E- peraba el medio centenar, según los bomberos. Más de cuarenta min- de la explosión, un hombre que se- como un bombero de Nueva York, una llamada efectuada desde la id- tral telefónica de la refinería, de ese lugar estaba incendiándose e- mentos y que debería abandonarse to. Agregó que acaban de producirse explosiones.

• PANICO

Informaciones no confirmadas de unos 200 operarios se encontraban en la refinería de la ESSO Standard.

NO DESCARTAN GOLPE TERRORISTA

NUEVA YORK, 6 (ANSA). — No que la explosión de la refinería de la Oil, que hizo volar los cristales en mismo de Manhattan, haya sido por un atentado.

Se difundió el rumor que fue pre- un llamado telefónico anónimo, con- pedía la liberación de activistas po- gros detenidos en espera de proceso. Los daños han sido calculados en liones de dólares.

LA MAFIA YANQUI "IMPUSUS MIEMBROS DESDE"

NUEVA YORK, 6 (ANSA). — La "mafia" se ha especializado en un nuevo género de operaciones ilegales: la inmigración clandestina, vía Canadá, a los Estados Unidos de trabajadores sicilianos reclutados para ser utilizados en las más diversas actividades del hampa organizada. Muchos son ocupados en trabajos inocentes, como camareros de bar y restaurante, pero todos son retribuidos con miserables salarios y vinculados y sometidos a las "órdenes" de los jefes de la "criminalidad organizada".

Los hechos, que las autoridades norteamericanas y canadienses investigaban desde hace tiempo, recibieron imprevisita publicidad con las revelaciones hechas por el periódico "Newsday" cuya encuesta sobre el tema es recogida por toda la prensa norteamericana.

Según el periodista Tom Renner del "Newsday", los "contrabandistas de hombres" tienen su cuartel general en

Palermo (Italia) y Montreal (Canadá) y operan a través de contactos con las "centrales" de la mafia en Long Island, Buffalo, Nueva Jersey, Pennsylvania, Rhode Island y Louisiana.

Fuentes de la policía —citadas por el rotativo— individualizaron al jefe de la operación clandestina en la persona de Vincenzo Cotroni, hermano del conocido mafioso de Montreal Giuseppe Cotroni. Sus principales colaboradores fueron identificados como otro hermano de Cotroni, Frank, Salvatore Fragnone, inmigrante canadiense oriundo de Palermo, y Guido Orsini.

En los últimos doce meses, según las autoridades de inmigración norteamericanas, alrededor de setecientos a novecientos sicilianos pobres fueron transportados desde Palermo a Montreal y Toronto, desde donde fueron hechos entrar a los Estados Unidos uno por uno, de noche, en automóviles que recorren carreteras secundarias no regularmente patrulladas por la policía de

las fr-
Toda-
je de
2500
un pa-
de ide-
sa" p-
Alre-
llados
puls-
"New-
la ma-
contra-
des de
quitar
Den-
Antic-
tame-
vincul-
bando
agreg-
tios
men-
te y
toes"

DOS EXTRAÑAS FUGAS

Desaparecen del Calabozo de una Comisaría en Avellaneda

Aunque parezca difícil de creer, dos detenidos, acusados de delitos diversos, lograron escapar, esta mañana, de la comisaría 2ª de Avellaneda. El hecho se produjo a las 6.30, pero la forma en que sucedió aparece confusa y ahora un sumario, ordenado por la Unidad Regional, deberá determinar las responsabilidades del caso. El mismo jefe de dicha unidad, al tener conocimiento de la fuga (parecía imposible, porque los presos estaban en un calabozo), se hizo presente en la comisaría, escenario del episodio.

Por sobre el hermetismo de las autoridades policiales, CRONICA pudo saber que los prófugos son Osvaldo y Herminio Martínez, presumiblemente hermanos (la policía no quiso confirmar nada al respecto) y que estaban acusados de robo y asociación ilícita y se hallaban a disposición del juez bonaerense, doctor Alberto Garganta.

• NO... SI... PERO ESCAPARON

En la comisaría segunda de Avellaneda, cuando se requirió información sobre lo sucedido, un oficial respondió, lacónicamente: "De aquí no escapó ningún preso". Y se caló.

En una seccional de Iquitos, al pedirle la misma información, dijo el oficial de guardia:

"Ustedes llegan antes que la noticia", pero admitió: "Sí, hubo fuga...".

Finalmente, las dudas quedaron eliminadas cuando el titular de la Unidad Regional de Policía, con asiento en Lanús, dispuso investigar personalmente el grave hecho.

De acuerdo con lo que ha trascendido, el alto jefe policial no podía explicarse cómo de una comisaría, con consigna exterior y severa vigilancia, pueden escaparse dos hombres alojados en un calabozo. Pero, a veces, lo más incomprensible suele ocurrir. Y en este caso, ocurrió, sin lugar a dudas. Se había dicho, con posterioridad, que los prófugos habían sido capturados, pero después vino el desmentido: siguen libres.

• CAPTURAN A TRES EVADIDOS

BAHIA BLANCA, 6 (De nuestro corresponsal). — La policía de Río Negro, tras múltiples procedimientos y diligencias, logró capturar en las afueras de la ciudad de Cipolletti a Omar Arrioy, (a) Villarino Chico, de 23 años, acusado de numerosos delitos contra la propiedad, a Carlos Alberto Montesano, de 27 años, acusado de homicidio y a Sergio Roberto Ramírez acusado de robo y homicidio. Los nombrados habían fugado del penal de General Rosa.

Los prófugos, fueron localizados por una patrulla policial, que al sorprenderlos totalmente, hizo que no tuvieran tiempo para intentar resistirse; bajo severa custodia, después, fueron trasladados hasta General Roca, donde se instruye el sumario relacionado con la fuga de los nombrados, en la que se sospecha que colaboró un empleado del penal aquí ubicado.

Se asigna importancia a la captura de los prófugos, porque se trata de elementos sumamente peligrosos y que han sido protagonistas de episodios de sangre que en su momento causaron conmoción en la opinión pública. En ese sentido, se recordó que uno de ellos es autor de dos homicidios y otro de uno, si bien se cree que pueden haber cometido más crímenes.

Los delincuentes se fugaron espectacularmente hace un tiempo de la cárcel de General Roca, luego de provocar un motín, con la colaboración de otros condenados. En esa oportunidad, agredieron a un guardia y lograron escapar apoderándose de un vehículo de propiedad de un proveedor. Se los buscó intensamente por espacio de varios días, pero dada la naturaleza geográfica de la región, los tres evadidos pudieron eludir la acción policial.



OSVALDO MARTINEZ



HORACIO MARTINEZ

NO EN ESTADOS UNIDOS

MUERTOS Y 50 HERIDOS

el muelle de la
hospitales de Eli-
primeras en llegar
a los numerosos
agregados en lu-
dos personas, a
se identificó co-
habían perecido
que habían recibido
gravedad su-
informes de
minutos después
se identificó
respondió a
idad a la cen-
que parte
en esos mo-
de inmedia-
otras dos

las más gigantescas del Noroeste de Estados Unidos, ubicada entre Elizabeth, localidad de 120 mil habitantes y Linden, de 44.000.

Al producirse el primer estallido, de impresionante magnitud, el pánico se apoderó de millares de personas que salieron despavoridas de sus viviendas temiendo ser alcanzadas por las inmensas lenguas de fuego de más de 300 metros de alto que comenzaron a extenderse a favor del viento proveniente del río. Casi simultáneamente, otras explosiones menores provocaron nuevos incendios hasta abarcar el siniestro la casi totalidad de la planta, que se convirtió en un infierno de fuego y de espeso humo negro.

Varias horas después del comienzo del fuego, las llamas avanzaron hacia el Hudson, en la parte donde el río desemboca en la bahía de Nueva York.

Del otro lado del río, centenares de personas se habían reunido para ver el impresionante espectáculo, no obstante lo avanzado de la hora. Desde la Riverside Drive —la avenida costanera del Hudson en Nueva York—, desde Stanten Island —la zona residencial insular de la bahía— y desde los rascacielos de la "Skyline", en la punta meridional de Manhattan, los transeúntes neoyorquinos pudieron presenciar cómo se consumía la enorme refinería. Las llamas, muy altas y confundidas con densas columnas de humo de petróleo, eran visibles también desde Brooklyn, en la parte opuesta, al este de Manhattan, más allá del East River.

• ORIGEN DEL FUEGO

El siniestro parece haberse originado en un reactor catalítico, que estalló por razones que se ignoran todavía. La casi totalidad de los hombres que trabajaban en la planta se encontraban en ese momento en el interior de un edificio a prueba de incendios, lo que ha evitado una tragedia de proporciones catastróficas. Esta mañana el incendio había sido dominado, aunque las instalaciones de la refinería continuaban ardiendo.

TAN UN ORISTA

No se excluye
de la Standard
en el corazón
provocada
precedida por
con el cual se
políticos ne-
proceso.
en varios mi-

IMPORTA" A DE SICILIA

fronteras como en otras carreteras. Todos, además de haber pagado el viaje de su bolsillo, debieron desembolsar 200 dólares por cabeza para conseguir un pasaporte falso y otros documentos de identificación y en concepto de "tasas" para el ingreso a la Unión. Alrededor de un centenar fueron hablados por la policía y deportados a su país de origen. La investigación del "Newday" revela que los exponentes sin la mafia ubican a los inmigrantes sin contrato, en trabajos por demás humildes que, en caso de ser rechazados, completan la deportación de los rebeldes. Denis Dillon, jefe del "Departamento Anticrimen" de la costa occidental norteamericana, declaró al diario que los vínculos entre la mafia y el "contrabando" de sicilianos fue comprobado, preguntando que los inmigrantes clandestinos son más disciplinados que los elementos que el hampa dispone localmente y más sumisos hacia sus "benefactores".

Taxista Baleado al Resistir un Asalto

Esta madrugada, una comisión de policías de la comisaría 42ª que realizaba una recorrida, advirtió que en Avda. de los Corrales y José León Suárez permanecía estacionado un auto de alquiler, cuyo conductor estaba caído sobre el volante. Inmediatamente se acercaron comprobando que el taxista estaba herido de bala en el pómulo derecho y en la espalda. Rápidamente le prestaron auxilio y lo llevaron al hospital Salaberry, donde le practicaron la primera cura y quedó internado en estado grave. Alcanzó a referir que un pasajero, al llegar al lugar mencionado lo amenazó tratando de asaltarlo y como intentó defenderse, le hizo los disparos, tras lo cual se dio a la fuga.

INSISTE LA PRENSA ITALIANA EN LA ABDICACION DE PAULO VI

TURIN, 6 (ANSA). — Es posible que Paulo VI abdique, como afirmó hace algunos días el semanario "L'Europeo", citando fuentes vaticanas "dignas de fe" y que hoy reitera en manera más precisa el matutino de Turin "La Stampa". Es muy improbable prever si y cuándo, expresa el diario. La hipótesis, según el matutino, "se ha concretado" recientemente, aunque en el futuro pueda revelarse infundada.

"La Stampa" nota "una escalada de la renuncia en algunas recientes decisiones de Paulo VI y precisamente que los obispos puedan renunciar a los 75 años a gobernar las diócesis y que los cardenales con más de ochenta años no puedan participar en el cónclave para la elección del Papa.

"Es una escalada —escribe el diario— citando una fuente vaticana a la que no menciona que llega ya al umbral del sillón de Pedro", o sea, al pontificado.

Paulo VI, recuerda el matutino de Turin, cumplirá los 75 años el 16 de septiembre de 1973 y para esa fecha podría renunciar.

"La Stampa" afirma que Pío XII, gravemente enfermo en 1954, estuvo a punto de renunciar. "Si el bien de la iglesia le aconsejara la renuncia —dice el diario citando una fuente vaticana y hablando de Paulo VI— él no vacilaría, y el bien de la iglesia puede ser incluso el ejemplo".

"La Stampa", citando a "un amigo" de Paulo VI, afirma que en el caso de que el Papa abdicara, se retiraría a un monasterio y precisa: un monasterio benedictino, quizás el de Montecassino.

El diario señala que la renuncia de un Papa está prevista por el canon 221 del código de derecho canónico: "si ocurre que el pontífice romano renuncia, no es necesario para que su renun-

cia sea válida su aceptación de los cardenales o de otros".

• HABLA PAULO VI

CIUDAD DEL VATICANO, 6 (Reuter). — El Papa dio hoy gracias a Dios por haberle salvado la vida en el intento de asesinato de que fuera víctima en Manila durante su gira asiática.

Fue la primera referencia del Pontífice al ingrato episodio y la formuló al dirigirse desde la ventana de su apartamento en el Vaticano a la multitud de cincuenta mil personas reunida en la plaza de San Pedro para aclamarle al cabo de su largo viaje.

Un cerrado aplauso rubricó las palabras de Paulo VI, quien también expresó su desagrado por la aprobación de la ley de divorcio en el parlamento italiano durante su estadía en Sydney. Pero esta expresión del Papa fue aplaudida con bastante menos entusiasmo.

El Papa habló con voz fuerte, segura y clara, lo cual indicaría que ya se recuperó completamente del cansancio causado por su viaje de nueve días, que incluyó 58 horas de vuelo.

Poco antes de que el Santo Padre se dirigiera a la multitud reunida en San Pedro, los partidarios del divorcio celebraron la aprobación del proyecto desfilando en automóvil por la plaza haciendo sonar las bocinas.

• EL ATENTADO

El Papa dijo al referirse al intento de asesinato de que fue objeto en Manila por parte del pintor boliviano Benjamín Mendoza, que se trató del "intento de un loco, gesto completamente aislado que afortunadamente no tuvo consecuencias negativas" y agregó: "Es nuestra intención dar gracias al Señor junto con nos, por habernos dado la protección que permita cumplir felizmente esta jornada. Hemos sabido de la reacción de protesta y devoción con que

la noticia fue recibida por las autoridades, la opinión pública y especialmente por vosotros, pueblo de Roma. Nos sentimos obligados a expresaros nuestra más profunda gratitud".

Agregó el Pontífice que su viaje fue una suma de "magníficos encuentros" y refiriéndose a su valor religioso comentó: "Por cierto que la insignificancia de nuestra persona no era causa para suscitar tal reacción. Se debió más bien al hecho de que llegábamos de Roma, del centro, del corazón de la Iglesia Católica".

Finalmente, dijo Paulo VI: "Las entusiastas aclamaciones de tan grandes multitudes no eran para nuestra humilde persona, sino para el que mueve nuestro ministerio pastoral y apostólico; para Cristo mismo.

• AMARGURA

Respecto del divorcio, indicó el Papa: "No podemos ocultar nuestra amargura ante la noticia que nos llegó durante nuestro viaje, sobre la aprobación lograda para la ley que intenta introducir el divorcio también en Italia. Este es un hecho que —por muchas razones y especialmente por el amor que tenemos al pueblo italiano— consideramos desafortunado.

• INCIDENTES

ROMA, 6 (EFE). — Algunos incidentes entre grupos divorcistas y antidisdivorcistas, miembros respectivamente de la "Liga italiana divorcista" y del "Frente laico antidivorcista", se produjeron esta mañana en las proximidades de la plaza de San Pedro del Vaticano, mientras el Papa Paulo VI pronunciaba su alocución antes del rezo del "Angelus".

Una ovación de más de cinco minutos saludó al Pontífice una vez finalizado el rezo del Angelus. Paulo VI saludó una y otra vez,

"GUERRA DE LAS ESMERALDAS" YA SON DIEZ LOS ASESINADOS

BOGOTÁ, 6 (EFE). — Una "guerra" entre dos bandas de traficantes de esmeraldas ha convertido a la capital colombiana en escenario de situaciones que recuerdan las registradas en Chicago en los años 20, cuando la ciudad cayó en poder de la mafia. En el "combate" entre las bandas rivales han muerto no menos de diez de sus integrantes. La "guerra" se recrudeció ayer cuando fueron asesinadas otras tres personas. La guerra comenzó hace varios días cuando una de las bandas de traficantes de esmeraldas atacó a tiros a un miembro de una banda rival; entonces comenzó una serie de represalias y venganzas que ha producido una "vendetta" que sacude las calles de Bogotá. Tres

mujeres que ocupaban un vehículo perteneciente a un traficante muerto, fueron asesinadas por ráfagas de ametralladoras. Entre las víctimas figuraba una niña de 7 años de edad.

Las autoridades declararon que la situación es muy grave y expresaron temores de que nuevos hechos de sangre ocurran al producirse la venganza de los familiares de las víctimas contra la banda que se cree autora del triple asesinato. La policía afirmó que se trata de un verdadero caso de gangsterismo ante el cual es difícil actuar, porque hay indicaciones de que diversas bandas han contratado individuos para que eliminen a rivales, sin tener en cuenta edad o sexo.

Robaba Hacienda a su Propio Padre

LA PLATA, 6 (De nuestro corresponsal). — En la comisaría de General Viamonte está detenido Andrés Francisco Sánchez, argentino, de 51 años, casado, domiciliado en el cuartel octavo de ese partido. Se comprobó que era el autor del robo de 10 animales vacunos denunciado por su propio padre, el hacendado Francisco Sánchez. Luego vendió los animales a varios compradores que ignoraban que se trataba del producto de un hecho delictuoso.

Hasta ahora han sido secuestrados cinco vacunos

ACCIDENTE: TRES MUERTOS

Chocan un Camión y un Automóvil

Un gravísimo accidente ocurrió poco antes de mediodía en la Avenida Otero y calle Cruz, en la localidad de Libertad, partido de Merlo. Un camión chapa 500.752, a cargo de Roberot José Lenotti, chocó con gran violencia con el automóvil particular chapa 19.048, que guiaba Mario Escudero, a quien acompañaban los hermanos Alberto y José Ramón Felito; Juan Antonio Spada y Aurelio Pimentel. La colisión fue muy violenta y el automóvil resultó semi-destruido. Rápidamente, acudieron en auxilio de su ocupantes, pero antes de que pudieran recibir asistencia médica, fallecieron los hermanos Felito y Escudero. Los otros ocupantes del rodado fueron llevados al hospital de Tigre, donde quedaron internados en estado grave. La policía local tomó la correspondiente intervención y procedió a la detención preventiva del camionero, que resultó milagrosamente ileso.

• EN LA RUTA DOS

MAR DEL PLATA, 6 (De nuestro corresponsal). — Un accidente espectacular ocurrió anoche en la ruta 2. El automóvil Peugeot que guiaba el señor Enal Kury, gerente del Banco Alemán Transatlántico, de la Capital Federal, al efectuar una maniobra para eludir a otro rodado volcó en

forma espectacular. El nombrado y su acompañante, Atilio Otto Rolón, de 19 años, sufrieron lesiones graves y han sido internados en el hospital de Balcarce. El estado del joven es desesperante.

• VUELCO CON UN MUERTO

SANTIAGO DEL ESTERO, 6 (De nuestro corresponsal). — En la ruta nacional número 9, a la altura del kilómetro 996, un automóvil Chevrolet guiado por la señora Dora Muñoz de Pérez, de nacionalidad brasileña, domiciliada en Córdoba, al tomar una curva volcó en forma espectacular. La nombrada y sus acompañantes, Herminio Lázarte, de 38 años, y un hijo de la nombrada, menor de edad, resultaron con serias lesiones. Poco después la señora de Pérez falleció, falleció.

• CHOCAN CAMIONES

ROJARIO, 6 (De nuestro corresponsal). — En la ruta 11, a 500 metros de la fábrica de armas militares Matheu, chocaron con gran violencia dos camiones tanque con acoplado conducidos por Francisco Panizzi y Roberto Luis Rossi. Este último llevaba 3.000 litros de gasoil y 300 de nafta. Felizmente, el

combustible no se incendió. Rossi y la joven Etel Reda, que la acompañaba, resultaron heridos.

• DEPRAVADO

LA PLATA, 6 (De nuestro corresponsal). Informaciones procedentes de la localidad de Pellegrini dan cuenta de un grave suceso ocurrido en el deslinde entre esa población y Bocayuya, sección Quintas, de la que fue víctima una jovencita de 16 años. Esta transitaba en dirección a su domicilio, cuando le fue interceptado el paso por un sujeto que empuñaba un cuchillo con el que la amenazó, obligándola a que la siguiera hasta su vivienda, ubicada en las inmediaciones.

La jovencita se resistió, pero el desalmado sujeto, tras golpearla, la hizo víctima de sus brutales instintos. Pretendió dejarla secuestrada, pero en un descuido de su raptor, la menor saltó a la ruta y fue auxiliada por un camionero que la condujo hasta su domicilio.

Formulada la denuncia del caso, la policía, tras rápida pesquisa procedió a la detención del autor del hecho. Se le identificó como Antonio Barrios, argentino, de 47 años, al que le secuestraron el arma que había utili-

zado para intimidar a su víctima. La menor presenta diversas lesiones y fue atendida en una clínica, y el acusado está ahora a disposición del juez de menores doctor Forte, quien dispuso el secreto del sumario.

Trascendió que el acusado, había confesado haber cometido anteriormente delitos similares en perjuicio de menores.

• ATENTADO

SAN JUAN, 6 (De nuestro corresponsal). — Un incendio que rápidamente tomó grandes proporciones ocurrió anoche en el mercado ubicado en Avenida del Libertador San Martín 3648, en el Departamento de Rivadavia. Las llamas tomaron rápido incremento y cuando llegaron los bomberos, todo el local ardía. El fuego amenazaba propagarse a las fincas vecinas, cuyos ocupantes las desalojaron.

El establecimiento quedó totalmente destruido y las pérdidas han sido estimadas por el damnificado, Pedro Mattar, en dos millones de pesos moneda nacional.

Los bomberos comprobaron que el incendio había sido intencional. Se estableció que sobre las mercaderías, maquinarias y otros elementos habían rociado previamente inflamable. Tratan ahora de establecer quiénes son los responsables del hecho. Existen seguros por varios millones.

SIN PISTAS DEL AVION ROBADO

Atentado Contra un Domicilio Particular

EMPIEZAN A ORQUESTAR EL AUMENTO DE LA LECHE

Por medio de un comunicado, la Unión General de Tambores señala la necesidad de que el productor reciba, inmediatamente, 9 pesos ley (900 en moneda nacional) por kilogramo de grasa butírica, para que, de esta manera "pueda mantener el abastecimiento —dice el comunicado— permanente del mercado de consumo a nivel de sus necesidades y para evitar la derivación de la producción de leche a la cría de terneros o a la utilización de la tierra en otras actividades mejor remuneradas".

La entidad arriba mencionada —agrega—, que este requerimiento se efectúa sobre la base de un exhaustivo estudio de las condiciones en que se desarrolla la producción y la comercialización de la leche, frente al constante aumento de los costos y de los precios de los otros productos agropecuarios.

Los tambores también se refieren a la "autorización de importación de productos lácteos de países altamente subvencionados", lo que causó un clima de incertidumbre que llevó en parte deterioro al mantenimiento de la producción a nivel de los mercados de consumo. Finalmente afirman, que solo "cuando se elimine el precio político de la leche, el tamborero dará al consumo suficiente cantidad y calidad de ese producto como para cubrir sus necesidades".

BALCARCE, 6 (De nuestro corresponsal). — La prolija investigación realizada por la policía y la aeronáutica civil y militar para localizar el paradero del avión Cessna robado el viernes a la madrugada del hangar del INTA, no arrojó aún ningún resultado positivo. Existe la firme impresión de que en el audaz operativo intervino un grupo extremista para concretar futuras acciones de mayor envergadura en el país. La pesquisa abarcó un intenso rastreo por sectores de la zona agrícola y campos distantes, se hicieron numerosos interrogatorios pero no ha sido posible obtener datos firmes que permitan avanzar en el intrincado episodio, que ha causado asombro y desconcierto entre quienes manejan las actuaciones.

• OTRO ATENTADO

LA PLATA, 6 (De nuestro corresponsal). — Victi-

ma de un atentado terrorista resultaron los miembros de la familia del señor Teobaldo Fiorentino, jefe del servicio de vigilancia de la Petroquímica Ipako, en su domicilio de la calle 34, N° 40. Varios desconocidos penetraron en la vivienda, ataron y amordazaron al señor Fiorentino, a su esposa e hijos, inscribieron leyendas en las paredes "Comando S. Pampillón", "liberación", "muerte a los traidores" y se apropiaron de las llaves del automóvil Peugeot 404, de propiedad del dueño de casa, el que fue hallado horas después completamente destruido por un incendio. En declaraciones a la policía, el señor Fiorentino manifestó que ignora el origen del atentado. Por algunas versiones, se vincula este episodio con la derivación que tuvo el sonado caso de Ensenada, cuando la

policía apresó a varios estudiantes que planificaban el copamiento de esa ciudad.

• EMPLEADA DE ENTel

SANTA FE, 6 (De nuestro corresponsal). — Una poderosa bomba estalló en San Juan 2974, donde habita la señorita María Elena Olaguive, de 40 años de edad, empleada de ENTel. El artefacto explosivo destruyó la puerta de entrada, provocó el desprendimiento de la mampostería del frente de la casa, agrietó las paredes y rompió los vidrios de las ventanas, incluso los de varias casas vecinas. No hubo víctimas, pero los daños son de consideración. La policía atribuye el atentado al hecho de que la citada empleada no adhirió a la huelga dispuesta por FOETRA, ya que concurría habitualmente a prestar servicios en la empresa de tele-

comunicaciones en esos días.

• EXTREMISTAS PRESOS

TUCUMAN, 6 (De nuestro corresponsal). — Fueron apresados Juan Carlos Galván, de 17 años, y Pedro Lino Margaria, de 18, afincados en Villa Luman. En la casa de Galván, que es hijo de un suboficial del Ejército, la policía encontró panfletos del "Ejército Revolucionario del Pueblo" y otros que hacían mención al operativo "Cootan", que fue el que se concretó en oportunidad del asalto al camión lechero, cuando la mercadería se distribuyó en un rancho del barrio San Cayetano.

Actualmente la policía realiza una investigación para determinar la conexión real de los detenidos con episodios de violencia registrados últimamente. Esto permitiría esclarecer hechos de cierta resonancia.

GELBARD: "EL CENTRALISMO TRABA EL DESARROLLO DEL INTERIOR DEL PAIS"

CORRIENTES, 6 (De nuestro corresponsal). — Clausuraron hoy a las 12 las sesiones del "Encuentro Empresarial" inauguradas en la víspera y que bajo los auspicios del gobierno de esta provincia organizó la Federación Económica Correntina. En el acto inaugural —al que asistieron los gobernadores del Chaco y de Corrientes, coronel Miguel Basall y señor Adolfo Navajas Artaza, respectivamente— el titular de la Confederación General Económica, señor José B. Gelbard, abordó en una extensa exposición los puntos referentes al polo de desarrollo Corrientes-Resistencia, Desarrollo económico del Interior y Descentralización de Buenos Aires ante un selecto auditorio que con-

tó con las más altas autoridades de la provincia e invitados especiales.

Tras expresar que la Confederación Económica ha venido denunciando desde hace largo tiempo lo que calificó de deformada y deformante estructura socio-económica que convierte a las provincias en colonias del área metropolitana, el señor Gelbard agregó que esa situación frena la expansión y limita el crecimiento del interior del país, "para aumentar —señaló— una concentración económica y social cada vez más aberrante en torno del puerto de Buenos Aires". Entre otras cosas, el titular de la CGE propuso —para corregir el problema— una distribución equi-

tativa de la riqueza, camino por el que se podrá llegar a una base cierta para el desarrollo nacional. Más adelante, expresó: "Desde hace décadas, también venimos propugnando la eliminación definitiva de la concentración del poder en unas pocas manos". Refiriéndose específicamente a la provincia de Corrientes, señaló que es la provincia con más elevado índice de analfabetismo y que los últimos diez años 180.000 de sus hijos la abandonaron para concentrarse en el Gran Buenos Aires.

En el acto de clausura, habló hoy a mediodía el gobernador Navajas Artaza y se leyeron las conclusiones a que se arribó en las sesiones.

"MARDEL": CON JUBILO SE INAUGURO LA TEMPORADA

MAR DEL PLATA, 6 (De nuestro corresponsal). — Con diversos actos que presidió en nombre del primer mandatario de la Nación, general Roberto Marcelo Levingston, el secretario de Difusión y Turismo de la Presidencia, señor Rodolfo Baltiérrez, quedó inaugurada hoy la temporada veraniega en esta ciudad.

Poco después de las 10, en el palacio municipal, se reunió el nombrado funcionario con las autoridades comunales y representantes de instituciones vinculadas al quehacer turístico regional —reunión a la que asistieron también miembros de entidades culturales marplatenses— para presenciar el desfile que desde la plaza San Martín se dirigió al Boulevard Marítimo. La carroza en la que era conducida la Reina del Mar acompañada por las princesas y por la reina de la anterior temporada, encabezaba el desfile del que participaron numerosos carruajes alegóricos a los que seguían bandas de música, comparsas y gran cantidad de público que adhirió a la celebración. De esa manera, las calles se convirtieron en escenario de una colorida y bulliciosa manifestación de júbilo que fue creciendo a medida que la columna se aproximaba al boulevard.

• ACTO CENTRAL

Una vez frente al Hotel Provincial, canciones, bailes y rumorosas expresiones de alegría pusieron una nota de sano optimismo en la hermosa mañana, que resultó marco propicio para la magna fiesta.

A las 11, se realizó la ceremonia de bendición de las aguas por parte del obispo diocesano, monseñor Enrique Rau, la que fue presenciada por todas las autoridades presente desde un palco erigido especialmente, concluido lo cual habló para dejar inaugurada la temporada 1970/71 el intendente municipal, coronel Martín Garro. Finalmente se entonó el Himno nacional. Esta noche seguirán los festejos con desfiles de carrozas y números artísticos a cargo de destacados intérpretes y conjuntos musicales.

Mar del Plata entra así en clima para la temporada veraniega, que se avicina con los mejores auspicios de acuerdo a las perspectivas que ya se han comprobado.

LAS FARMACIAS CIERRAN EL 22

LA PLATA, 6 (De nuestro corresponsal). — Las farmacias de la provincia de Buenos Aires permanecerán cerradas por 24 horas el día 22 del actual; también continuará la suspensión de los turnos diurnos y nocturnos y de las guardias de los sábados y feriados.

La medida fue ratificada por el Colegio de Farmacéuticos bonaerenses, dentro del llamado Plan de Defensa Profesional.

PERETTE: "UNA DEMOCRACIA QUE ASEGURE LA JUSTA DISTRIBUCION DE LA RIQUEZA"

PARANA, 6 (De nuestro corresponsal). — En un local cerrado de esta ciudad se realizó un acto de carácter cívico auspiciado por el Centro de Estudiantes General Urquiza y en el cual participaron diversas figuras políticas en especial de la UCR del Pueblo.

Iniciada la reunión se leyeron varios mensajes de adhesión entre los cuales uno del ex presidente doctor Arturo Illia en el cual ex-

presaba su identificación con "los dignos hombres de Entre Ríos en la defensa de la democracia argentina". Fueron numerosos los oradores que se sucedieron en la tribuna.

Nutridos aplausos precedieron al discurso anunciado por el ex vicepresidente, doctor Carlos Humberto Perette, quien se explayó sobre diversos aspectos de la actualidad política, social y económica argentina, y que

finalizó su alocución con estos términos: "Pretendemos una democracia pujante, niveladora e igualitaria que asegure una justa distribución de la riqueza social".

En último término habló el doctor Ricardo Balbín quien criticó la acción del gobierno y afirmó "los gobiernos de fuerza, como el que soportamos constituyen una fuerza usurpadora que destruye los derechos del individuo".

OBREROS y EMPLEADOS! A SOLA FIRMA

PARA VESTIR y CALZAR AL HOMBRE, A LA MUJER, A LOS NIÑOS y AL HOGAR OFERTAS A PAGAR EN 10 CUOTAS IGUALES!

DIVAN CAMA	\$ 29,00	por mes
CAMAS o COLCHONES	\$ 9,00	"
MESA FORMICA y 6 SILLAS	\$ 19,00	"
APARADORES FORMICA	\$ 25,00	"
COCINA 3 horn. y horno	\$ 20,00	"
BICICLETAS RODADO 26	\$ 20,00	"

TIENDA VENUS

FINCH 3955-N. POMPEYA-TEL. 91-0950
10 METROS DE Av. SAENZ 1.100

VOLVIO LEVINGSTON TRAS VISITAR NEUQUEN Y LAS OBRAS DE EL CHOCON

Esta madrugada regresó a la metrópoli, desde Neuquén, el presidente de la Nación, general Roberto Marcelo Levingston, quien realizó una visita a la ciudad capital de esa provincia y a las obras del complejo hidroeléctrico El Chocón-Cerro Colorado. El general Levingston, junto con los miembros de su comitiva, llegó al aeropuerto de Buenos Aires en el avión "Libertad". En Neuquén, previamente al regreso, el primer mandatario señaló su satisfacción por lo observado en este viaje y tuvo palabras altamente elogiosas para la forma en que se trabaja en Neuquén y, en particular, para la precisión y celeridad con que se realizan las obras del complejo hidroeléctrico, que será, además de una poderosa fuente de energía para la región del Comahue y para el país, un nuevo y pujante polo de desarrollo, ya que

permitirá el regadío de 1.000.000 de hectáreas (actualmente, todo el Valle del Río Negro tiene 100.000 hectáreas cultivables) y se creará un centro de turismo de múltiples atractivos.

• PLAN DE DESARROLLO

El tema básico de la jornada que cumplirá mañana el Presidente de la Nación será lo relacionado con el Plan Nacional de Desarrollo. A partir de las 17, el general Levingston y otras altas autoridades se reunirán en la Sala de Situación de la Casa de Gobierno para concluir el programa que se comenzará a aplicar en enero de 1971. Concretamente, mañana el primer mandatario, fijará las pautas definitivas de la política nacional en lo que atañe al desarrollo. El general Levingston anunciará la puesta en marcha de este plan mediante un mensaje que dirigirá al país próxi-

mamente por la red de radiodifusión y televisión.

• A MAR DEL PLATA

Cumpliendo órdenes del comandante de la Fuerza Aérea, brigadier general Carlos Alberto Rey, fueron trasladados esta mañana a las 9 —desde el aeroparque de la Ciudad de Buenos Aires y en el "Hércules C-130" de la I Brigada Aérea— los primeros 100 niños de los 310 que integran el total de los veraneantes del internado "Teodolína Alvear de Lezina", dependiente del Patronato de la Infancia.

• TRES VIAJES

Ante un pedido de la benéfica institución, el comandante en jefe de la Fuerza Aérea dispuso el traslado de los niños hacia la "Ciudad Feliz". El primer contingente llegó a Mar del Plata poco antes de las 11. El "Hércules C-130" regresará para llevar otro con-

tingente y efectuará un tercer viaje después de las 15, para dar cumplimiento total al viaje de todos los pequeños internos y de 63 personas, a cuyo cargo estará el contralor de los mismos en Mar del Plata.

QUILMES

Terrenos excepcionales para vivir en pleno centro, sobre Avda. Centenario al 2500. Agua corriente en cada lote, al frente colectivo 93 a Plaza Constitución y Plaza Once.

MENSUALIDADES desde \$ 90. Damos 5 meses para el pago del anticipo.

Tr. Sucursal QUILMES
BIPOLITO YRIGOYEN 503
a 200 metros estación

Todos los días de 9 a 12 y 15 a 19 hs. — S.O.L.C.A. S.A.

REGULARICE SU SITUACION PREVISIONAL



Vencimiento: 15 de Diciembre

Debe considerarse saldo deudor: aportes del personal retenidos o no; contribuciones patronales y aportes a cargo de trabajadores autónomos, hubiera sido motivo o no de acogimiento a planes de facilidades de pago, cuyas cuotas se hallaren o no vencidas. Retire de cualquier institución bancaria el formulario U 29.

**NO ESPERE A ULTIMO MOMENTO.
ABONE SETIEMBRE - OCTUBRE Y NOVIEMBRE..**

El Centro Unico de Procesamiento de Datos del Ministerio de Bienestar Social permitirá detectar, mediante computación electrónica, rápida y exactamente, a los que eludan los aportes.

El Gobierno no desearía aplicar el rigor de la ley:

Las penalidades se extienden desde 1 mes a 1 año de prisión o de 1 a 8 años, según los casos (Ley 18.820).

ASESORAMIENTO: en Callao 114, Carlos Pellegrini 53, Córdoba 720 y Chacabuco 479, Delegaciones Regionales y en Bancos de todo el país.

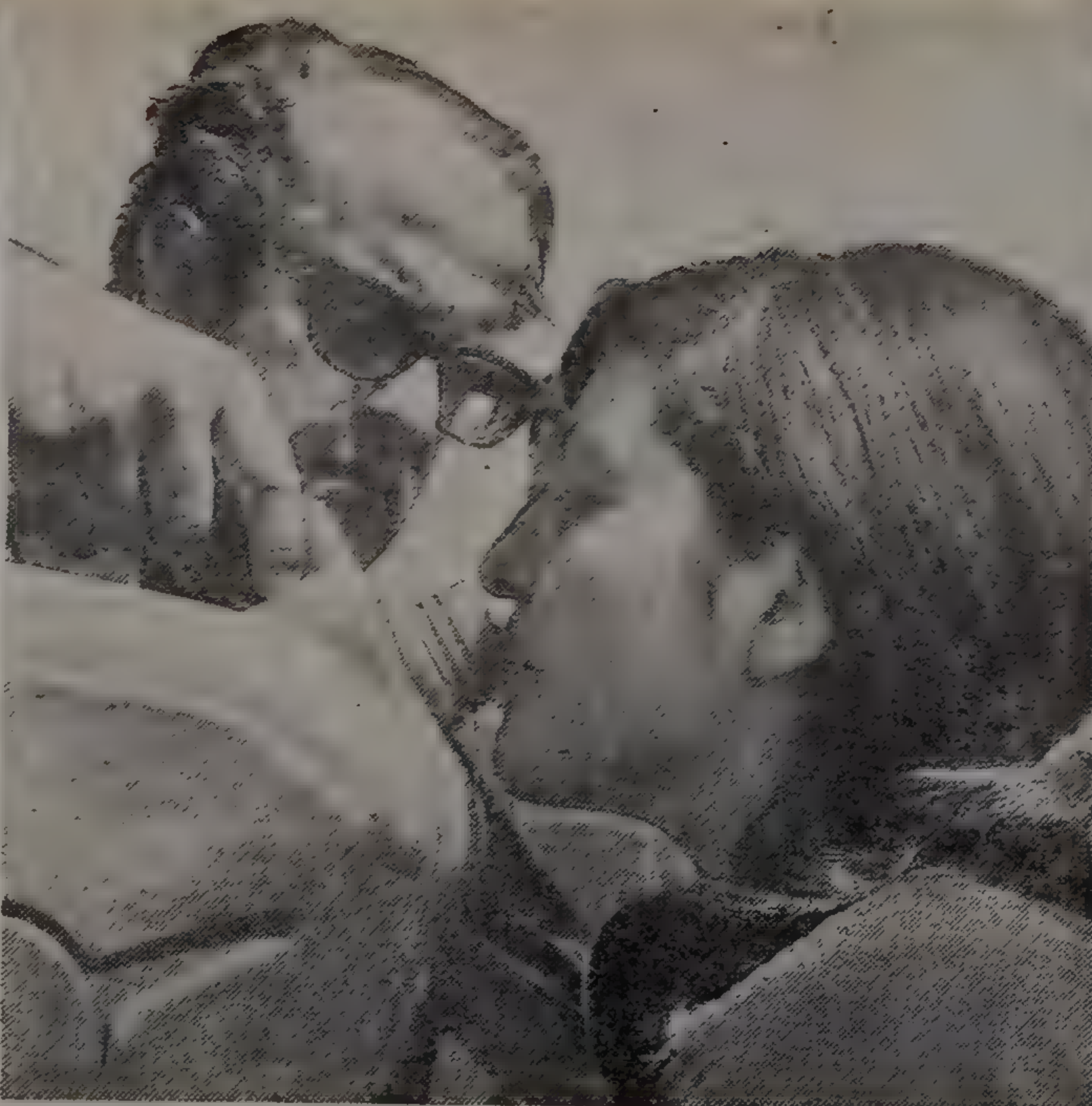


Ministerio de Bienestar Social

SECRETARIA DE SEGURIDAD SOCIAL



ODISEA. La joven María del Rosario Espeche, raptada por el yugoslavo. Narró a CRÓNICA su tremendo drama.



APAGA LA SED. Con una cantimplora dan de beber a la joven María del Rosario, que fue eje central de un drama de desesperación y muerte.



HERIDA. La joven Espeche es levantada del sitio donde se suicidó su secuestrador.

DRAMA DE 36 HORAS

- Narración de la Joven Mendocina Secuestrada
- "Me Confesó Haber Dado Muerte a 2 Personas"

Textos y fotos de nuestros enviados especiales Jorge Marrone y Tolentino Alegre Reyes

MENDOZA, 6 (De nuestro enviado especial). — Esta mañana, en su domicilio de Jacinto Benavente 443, de Godoy Cruz, este enviado especial mantuvo una larga conversación con la joven María del Rosario Espeche, argentina, de 20 años, que vivió la terrible odisea de 36 horas junto a su raptor, Antonio Claudio Devlahovich Araya, yugoslavo, de 25 años, citado en primeras instancias como Danubio Blajovich. La joven, que se encuentra guardando cama atendiendo de los profundos cortes en el rostro y las piernas, producidos al arrojarle del automóvil a cargo del raptor, se hallaba en compañía de su señora madre y de dos hermanitas. Pese al tremendo drama que le tocó vivir, da impresión de serenidad.

• SU NARRACION

El jueves, alrededor de las 20, comenzó diciéndome la joven, "salí a la puerta de calle porque observé que se había detenido el automóvil del doctor Barros. Como yo estudio para enfermera, creí que se me requería por algún servicio de urgencia. Sin embargo, no era así, porque sentí dos fuertes manos que me tomaban de uno de los brazos...

Intenté reaccionar, agregó, pero quien me había tomado del brazo, y al que reconocí como Devlahovich Araya, me dijo secamente: "Queda quieta y venite conmigo". Yo forcejé un instante, pero segundos después me vi dentro del coche. Mi agresor instó al doctor Barros, quien estaba a pocos pasos nuestros a que se hiciera cargo del volante. Como éste se negara, extrajo un revólver y le efectuó tres disparos, sin dar felizmente en el blanco.

María del Rosario, a esta altura del relato, se entristeció: "Mi familia comenzó a gritar y salió nuestro vecino, el señor Arraguez, quien trató de defenderme siendo alevosamente asesinado.

El auto partió como una saeta, dijo luego, cruzando semáforos rojos. Yo iba madurando, serenamente, la forma de desprenderme de mi raptor. Cuando lo estimé oportuno, en lugar densamente poblado, me tiré del coche y caí sobre el pavimento. El coche frenó a unos 40 metros. Yo pedía auxilio y cuando rogué a una mujer que me acompañara al hospital, el yugoslavo sacó el revólver y amenazó de muerte a quien pretendiera acompañarme. Entonces me cargó nuevamente y partimos a toda velocidad.

• JUNTO A LA CORDILLERA

María del Rosario, todavía no repuesta de la inmensa fatiga, sigue lentamente con su relato: "Después se reventó una goma y debimos abandonar el coche. En su interior quedó uno de mis zapatos y manchas de mi sangre.

"Me tomé de un brazo y seguimos a pie, por camino de ripio. El me dio unas zapatillas y también un pantalón que había traído ex profeso.

"Ya en zona precordillerana, apunta la joven, me di cuenta de que no debía contradecirlo, porque era peligroso hacerlo. Tuve sed y fuimos a una mina, donde se veían dos tanques. En el primero había nafta, en el segundo agua. La noche la pasamos en la mina, en zona de Canadita. El frío era intenso. Cuando amaneció, prendió fuego para retemplarnos. Resolvió volver donde había dejado el coche, para ver de arreglarlo y seguir la fuga en él.

"Nos acercamos y vimos a policías junto al coche. Andábamos tras unos arbustos y Antonio Claudio me había asegurado que me mataría al menor intento mío de pedir auxilio. Sentí que uno de los policías dijo: "La mató". Habían visto manchas de sangre y mi zapato".

• FIN DE LA PESADILLA

María del Rosario continúa su narración: "Así, tratando de no ser vistos, llegamos hasta el río Seco, que hace honor a su nombre (esto son-

riendo), porque no tenía ni una gota de agua. Allí, el yugoslavo me dice: Ya no me importa la vida. Total, por el secuestro me cabe la pena de muerte. Además tengo dos muertes encima.

"Intrigada, dice la joven, le pregunté a qué muertes se refería, y me respondió: Al que liquidé al raptar (Arraguez) y al esposo de la señora de la pensión donde vivía, en Buenos Aires.

"Los aviones pasaban rozándonos. El, entonces, para que no gritara, me ponía en la garganta el bisturí que había robado al doctor Barros. Viví momentos difíciles, pero nunca perdí la fe en mí. Y ya me ve, estoy otra vez junto a los míos".

Abordada sobre el epílogo del drama, María del Rosario lo narró así: "Cuando amaneció la segunda noche, desde nuestro escondite alcancé a divisar a un policía. Yo quería que él (se refiere a su raptor) no se diera cuenta, pero cuando otro uniformado, que estaba a unos 40 metros, cruzó de un árbol a otro, lo detecté y lancé varios improperios.

"Cuando se acercó la patrulla, pensé en lo peor. Antonio Claudio, que había sido conminado a entregarse, se escudó tras de mí, con el arma en su diestra. Allí me habló: María, ya estoy cansado de sufrir. Yo a vos no te voy a matar, ya sufriste mucho y estás lastimada. Vos sos lo único que tengo en la vida. "Yo me di vuelta, señala la joven, y él continuó: Lo único que te pido es que me recuerdes siempre, que nunca me olvides. Yo le respondí: No, no te voy a olvidar.

"Acto seguido, finalizó expresando María del Rosario Espeche, gatilló una, dos y tres veces. En su cuarto intento sonó un estampido. Mi raptor cayó, salpicándose con su sangre. Me incliné sobre él que "tiritaba" sin exclamar un quejido. Después se quedó "quietito".



FINAL. Cercado por la policía, el raptor y asesino Devlahovich Araya se suicidó. Aquí vemos su cuerpo inerte.

EXTRAÑA PERSONALIDAD

MENDOZA, 6 (De nuestro corresponsal). Resulta difícil ubicar en su verdadero punto la personalidad de este extraño y contradictorio personaje, protagonista del suceso que concluye con el sacrificio de su propia vida en momentos en que más se temía por la seguridad de la mujer que había raptado. Los relatos que él mismo había difundido acerca de su errante existencia, como los referentes a los horrores de la guerra que le arrebató a sus padres y a la fortuna en bienes inmuebles que poseía en la Capital Federal y otros lugares del país, son aspectos aislados de un proceder que siempre despertó sospechas de su desequilibrio.

Muchas Veces Mostró Desequilibrio

Sin embargo, nadie intuyó que Antonio Claudio Devlahovich Araya —tal era su verdadero nombre y no Danubio Blojanich como él lo aseguraba— se enamoraría de María del Rosario al extremo de emprender esa enloquecida carrera de muerte y amor. Interpretado a su manera, que lo llevaría a un trágico y espectacular epílogo. Cuando un amigo que encontró en las calles de esta ciudad le manifestó que María del Rosario Espeche estaba más linda que nunca, el yugoslavo, en un arrebató de ira, le expresó:

"Ya sé; pero si no es mía tampoco será de otro hombre". No le creyeron. Lo sabían un individuo inconstante y embustero, un delirante al que solamente había que tomar en broma. Pero su espíritu, sacudido quien sabe por qué intensos y oscuros designios, lo impulsó a cometer el secuestro para rescatar de otro amor a la mujer que luego pudo ultimar —sin hacerlo—, en un proceder que abre un interrogante sobre las verdaderas emociones de su alma perturbada. "Ya maté a dos personas, así que para qué

voy a vivir", había dicho a la horrorizada muchacha poco antes de suicidarse.

María del Rosario, en medio de ese momento culminante, frente al drama que estaba viviendo e indefensa ante el hombre que no quería que fuera de otro, le preguntó a quiénes había matado y Devlahovich Araya le replicó: "A ese que dejé allá abajo (por Arraguez) y al marido de la dueña de la pensión donde yo vivía en Buenos Aires". Nadie sabía nada de este último crimen. Nadie sabe tampoco si mintió, como lo hiciera en otros aspectos de ese extraño vivir que lo llevó a la muerte.

ASALTABAN COLECTIVOS

La frecuencia con que venían produciéndose asaltos a colectivos en la zona Sud del Gran Buenos Aires, hizo que se llegara a la suspensión de los servicios durante las horas de la noche, ante el justificado temor de los conductores; pero, en forma inesperada cayó la banda que se dedicaba a esa clase de delitos.

Los maleantes decidieron "cambiar de línea" y optaron por despojar al conductor de uno de la empresa El Halcón que circulaba por la calle Gran Canaria, de Quilmes. En la esquina de esa calle y Rodríguez López, dos pasajeros que habían ascendido poco antes, desenfundaron pistolas y amenazaron al conductor y dos pasajeros; pero uno de éstos, era el cabo de policía Faustino Coria, quien estaba franco y vestía de civil. Impartió orden de arresto a los

Cayó Peligrosa Gavilla

atradores y éstos hicieron disparos; pero el policía hirió a uno de los maleantes y el otro se entregó.

El herido resultó ser Ramón Angel González, de 21 años y su compañero José Amelia, italiano, de igual edad. Interrogados, no tardaron en delatar a sus compañeros y así cayó el resto de la gavilla; se trata de Hugo René Conca, de 22 años; Horacio Juan Rodríguez, de 29; Florencio Santiago Armas, de 22; Antonio Amelia, de 18 y una menor de 17 años.

Los presos confesaron ser responsables de numerosos atracos a conductores de micros de las líneas 98 y 85.

Se pudo establecer que los componentes de la banda ha-

bían perpetrado asaltos por un total de 18 millones de pesos en efectivo habiéndose apoderado, además, de numerosas alhajas y varios transportes automotores. En poder de los atradores, la policía halló 300.000 pesos en efectivo, un revólver calibre 22, una carabina de igual calibre y una camioneta Whipet.

• ROBABAN EN LAS CANCHAS

Fueron aprendidos los sujetos Claudio Adricello (a) "El Gitano", uruguayo de 23 años, y Juan Carlos Benítez, argentino de 20, quienes se dedicaban a asaltar y robar a espectadores en los estadios de fútbol. Armados con sevilanas, se introducían entre los grupos más numerosos y al abandonar los estadios incitaban a desbordes, que aprovechaban para asaltar a sus participantes.

PISTOLEROS DE 16 AÑOS, DETENIDOS: AMPLIO HISTORIAL

Policías de la comisaría de Sarandí, cuarta de Avelandada, procedieron a la detención de dos menores de 16 años, quienes al ser interrogados incurrieron en contradicciones y al palparlos de armas les secuestraron sendas pistolas. Sometidos a interrogatorios, se confesaron responsables de veinte robos a mano armada, que cometieron en la Capital Federal y localidades del Gran Buenos Aires.

Iniciaron sus andanzas en el mes de julio, cuando atracaron una tienda de la calle Pueyrredón 1033 de la metrópoli, donde tras intimidar al propietario, José Said, y a dos empleados, robaron 120.000 pesos y dos relojes. Posteriormente atracaron la farmacia de Alfredo Cavallieri, en Juncal 2900, y más tarde otro comercio del mismo ramo en Temperley, donde le robaron 300.000 pesos a José Antonio González. También en Temperley asaltaron la farmacia de Horacio Pereyra y otras tres en la Capital. Otros robos cometieron en la tienda Denny Sport, de la calle Esmeralda 516, en pleno centro de la capital, donde como el empleado Héctor Ferraris trató de oponer resistencia le aplicaron un culatazo en la cabeza, haciéndole perder el conocimiento.

La policía secuestró en el refugio de los precoces pistoleros ocho relojes de oro, dos tapados de piel, una máquina de escribir y dos revólveres.

UNA MANO SANTA FUE SORPRENDIDA POR LA POLICIA

LA PLATA, 6 (De nuestro corresponsal). — Policías de investigaciones allanan la casa de la calle Ensenada 1958 de Berisso donde sorprendieron en plena actividad a la curandera Carmen Molina (a) Hermana Carmen, argentina de 60 años, quien estaba atendiendo a una paciente y otras esperaban turno. Cobraba elevados honorarios y afirmaba curar todos los males con sus poderes milagrosos. También adivinaba, pero no adivinó que llegaba la policía...

GRATIFICARE. A quien proporcione datos sobre coche Di Tella 65, color blanco, chapa B 022872, motor 47174, extrav. octubre 1970. Llamar 771-1282

CASTELAR

Hermosos terrenos en barrio La Marina, rodeados edificación, a solo 1 minuto, estación Castelar. Vampis a meses para el pago del pequeño anticipo. Mensualidades desde \$ 65. Tratar hoy y todos los días de 9 a 19 horas en: LUN INCA 2341. Galería, local o frente estación Castelar lado Norte. Vende JUAN C. PORTA

Sólo a nosotros se nos ocurre llevarnos los cigarrillos cada vez que viajamos.



Tenemos carácter. Por eso, fumamos Embajadores.

Suaves y con carácter.



LEGUISAMO

A TRAVES DE MEDIO SIGLO

CON UNA GUIÑADA EMPEZO SU DICHA

por VADARKABLAR

ULTIMA NOTA

Su sueño de pibe fue ser maestro de jockeys, y lo fue. Su sueño de grande era el de encontrar una mujer buena, adorable, cariñosa y comprensiva y la halló. Una guiñada o varias seguidas, armaron la trama para acercarlo a Delia del Río, en la tarde rumorosa de Palermo de hace treinta y seis años. De niño soñó que las aguas del río Paso de las Piedras, en Arerunguá, su pago natal, le traían un par de espuelas de oro, para jinetear caballos alados y alcanzar la gloria en los escenarios máximos, y de grande miraba la arena de Palermo, que se presentaba ante sus ojos, como un mar inmenso de perlas movedizas, donde aparecía y se escondía la imagen de la mujer soñada, que iría a compartir lejos de las pistas en descanso, las horas felices del hogar. Dos sueños y dos realidades hermosas. Así se sintetizan los cincuenta años de jockey del insuperable Leguisamo, con un sueño de pibe, peoncito de estancia, consagrado jockey famoso y de un amor sin límites, iniciado en una de sus brillantes actuaciones en el viejo Palermo, repleto de público.

Hemos rescatado a grandes rasgos la trayectoria de Leguisamo a través de medio siglo de su vida profesional, citando con mayores detalles sus conquistas de jerarquía, sus hazañas en dos jornadas, con seis y siete victorias, algunas de sus anécdotas, que por cierto tiene muchas, y las estadísticas ganadas en su media centuria, que alcanzan a veintituna. Falta solo la parte íntima, o mejor dicho, lo que está al margen de las pistas y encontramos que en 1934 le bailan los ojos, al ver en el Hipódromo de Palermo a Delia del Río, hoy su esposa, y se enamoró a primera vista. "Legui" la conoció en una de las fiestas importantes de octubre de ese año. La miraba, le gustaba y no se animaba a tirarse un lance, por temor a fracasar, pero cada vez que salía a hacer el desfile preliminar con uno de sus pilotados, le hacía guiños y en una de esas veces lo pescó la mamá y no le quedó más remedio que seguir haciendo guiñadas, como si padeciera de un tic nervioso. Lo cierto es que, luego se arrió de coraje, halló el camino de la presentación, conoció a Delia del Río y encontró su mejor fortuna, formando una pareja ideal de verdaderos enamorados y de mutua comprensión. Por eso disfrutaron de felicidad plena. Su matrimonio se realizó el 18 de octubre de 1936.

La señora de Leguisamo, es un baluarte en la casa y fuera de ella, sumando a sus tareas hogareñas, otras de mayor significado, como son las obras de bien comuni-

tario, que realiza desde su cargo de presidenta de la comisión de damas, de la Cooperadora del Hospital Fernández, buscando por todos los medios, los fondos para su obra altruista y así es que consiguió en una oportunidad, diversas colaboraciones, con las cuales se adquirieron aparatos de estudio, que sirvieron para los pacientes y se dotó al citado nosocomio de la sala de terapia intensiva, destinada a los enfermos graves. Los aportes llegaron de institutos oficiales de la hipica y de concursos televisivos y más recientemente de una reunión de carreras, en Hurlingham, con la intervención de trotadores y de sangre pura, organizada por la Asociación Bonaerense de Trote, cuyo presidente señor Pablo Iglesias, contribuyó al éxito de la jornada, lográndose más de dos millones de pesos de los de antes, que fueron destinados para la compra de nuevos aparatos para el hospital Fernández.

Se ha producido un cambio en la vida de "Legui". En sus tiempos de intensa actividad profesional, rechazaba invitaciones que le eran formuladas de todas partes, para actuar en reuniones hípias y aceptaba únicamente aquellas de trascendencia importante y por eso aparece su nombre, como piloto de caballos ganadores en Brasil, varias veces, en Chile, y otros países de América. Con Filón ganó el Gran Premio Brasil en 1945 y volvió a adjudicárselo con Arturo A. en 1961, y con el mismo defensor de la prestigiosa caballeriza Mis Leones, triun-

fó en el Premio Sao Paulo, en el Hipódromo Cidade Jardim, competencia que volvió a ganar con el mismo Arturo A. al año siguiente.

Todo es fácil para Leguisamo. Al inaugurarse San Isidro, el 8 de diciembre de 1935, ganó la primera carrera con Macanudo. Fue una vez a Rosario, puso primero en el disco a Ataque en el Clásico Presidente de la República; va a Chile y pone el número con Saltabanco en los 2600 metros del Internacional, donde venció a Galarón por medio cuerpo; lo invitan a Uruguay y realiza hazañas poco comunes y gana cuantas veces quiere. Así era Leguisamo jockey, cambiado en los últimos años, como un diplomático del turf, que acepta toda clase de invitaciones, porque su presencia en las reuniones hípias es espectáculo y viaja a Guayaquil en 1966, para asistir a los actos organizados con motivo de cumplirse un nuevo aniversario de la fundación de la citada ciudad, que tiene más de cuatrocientos años y fundada bajo la advocación de la Cruz y de la Espada del heroico capitán Francisco de Orrellana, al pie del cerro de Santa Ana. Leguisamo, paseando con su señora esposa, se encontró de pronto con un enorme cartelón que cruzaba toda la calle, con una leyenda que decía: "Bienvenido Leguisamo" y recibió saludos de la gente que no conocía, pero que seguramente se había hecho eco de su llegada. Por su parte, doña Delia del Río de Leguisamo, supo de la galanura de un

halago que no olvida y que decía: "Detrás de un hombre grande, siempre hay una mujer interesante".

Rodadas tuvo bastantes, algunas de bastante importante, como la sufrida con Criollo, el 13 de diciembre de 1947, en San Isidro. La caída fue espectacular cuando corría con amplio margen a su favor. Estuvo casi ocho meses sin actuar. Otra vez con Gáltero, el cola larga que cuidaba don Anacleto Galimberti, recibió un fuerte terronazo, que casi le hace perder un ojo. Por suerte curó del mismo con éxito. El golf lo apasiona. No es un De Vincenzo, pero tiene su ranking y le gusta de alma. Con Antúnez solía tener sus trenzadas, pero al "yacaré" no podía dominarlo como en la pista de los hipódromos y sólo algunas veces le hacía "trampitas".

Dos gestos magníficos del matrimonio Leguisamo. Doña Delia lucha para conseguirlo todo para el "Fernández", valiéndose de todos los medios, siendo famoso su "slogan" de "done un dólar para obra de bien comunitario", y Leguisamo la secunda en todas sus gestiones, y ambos decidieron con fecha 24 de noviembre de este año, testar a favor del Jockey Club de Buenos Aires sus alhajas y obsequios, ganados en su trayectoria de jockey. Al conocer la voluntad de Leguisamo y señora, don Manuel Anasagasti, presidente de la entidad máxima del turf argentino, agradeció el gesto visiblemente emocionado.



EN LA INTIMIDAD. El maestro Leguisamo y su adorable esposa posan para CRONICA, en la intimidad del hogar.



RECUERDOS. "Legui" relata cosas de su vida profesional a "Vadarkablar", autor de esta serie de notas.



EL ANE. El "tracón", cuida hasta el mínimo detalle para su esposa. El niño le gusta muchísimo.



PRIMER TROFEO. Leguisamo muestra el cuadro donde se registra el triunfo de Caíd, en la "Copa" 1922.



ADMIRACION. El maestro siente admiración por los chihuahuas, uno de los cuales aparece en el grabado.



SORPRESIVO TRIUNFO DE TARGA

INTERESANTES COTEJOS EN LA REUNION DEL BOSQUE

Comenzó la reunión de esta tarde en el hipódromo de La Plata, con la disputa del premio Comuna, que reunió a un crecido lote de yeguas perdedoras. Sobre 1200 metros se formalizó la lucha, que tuvo un desarrollo emotivo.

1ª Carrera 1200 Metros

HIPÓDROMO DE LA PLATA					
	MARCADOR	GANADOR	PLACE		
1º	8	9	70	3	40
2º	14			4	20
3º	11			4	90
4º	6				
LLAVE					
	3	5	14	20	

- | | |
|------------------------------|-------------------------------|
| 1 La Vittoria 57, G. Gamarra | 11 Ba'queras 57/54, S. Mámoli |
| 2 Charnantes 57, no corrió | 12 Mariachu 53, no corrió |
| 3 Coloreada 53, no corrió | 13 Tuza 57, no corrió |
| 4 Remimosa 57, J. Martino | 14 Casi Vuela 57, C. Sobral |
| 5 Bogalusa 57, J. Contreras | 15 Della 57, R. Travella |
| 6 Huachi 53/50, J. Orduna | 16 Khocho 53/49, H. Artigas |
| 7 Laya 57, A. Martínez | 17 La Lanza 57, F. D'Elia |
| 8 C. Ternura 57, E. Riso | 18 Sabine 57/5, M. Barroso |
| 9 Biniola 53, P. Longo | 19 Fan 57/53, A. Fontoura |
| 10 Pavota 57, E. Tadei | 20 Valdepeñas 57, C. Monten. |

ALTDORF CUMPLIO UNA EXCELENTE PARTIDA: 50"

A pesar del feriado, el "crónometro" siguió funcionando esta mañana en Palermo. Y registró algunas partidas para los programas próximos. Entre otras, la de Altdorf, que hizo 50", en la auxiliar, con muy buen final. Este es el detalle de los apuntes medidos por nuestro incansable "vichador": (Pista auxiliar normal).

ALTDORF, G. Pérez, 800 en 50", con 11"3/5 de final (excelente partida para el clásico Estados Unidos de

América, que se correrá pasado mañana); PLAGIO, J. Sotosca, 800 en 52"3/5, de segunda vuelta, muy cómodo, con 12"2/5 de final; AN-GAR, filete, A. Ramos, 800 en 50"2/5, con 12" de final; LA LEGAL, filete, en pelo y con el peón, 800 en 52"2/5; EL RICA, filete, A. Ramos, 800, cómoda, en 52"3/5; EN FLEUR, G. Pérez, 800 en 54" 3/5.

TIEMPO

MAXIMA a las 13 horas: 26°
MINIMA a las 5.30 hs.: 10°
Humedad: 27%. Pronóstico para hoy: Bueno, con nubosidad y temperatura en descenso, desmejorando hacia la noche. Para mañana: Probables lluvias, luego descenso de temperatura.

HOTEL MI CHALET
CON COCHERA INDIVIDUAL
Venezuela 3449 - SAN JUSTO
(a 3 cuadras Camino Cintura y 4 de Av. Calamarca)

PENALES - DEFENSAS
EXCARCELACIONES - CIVIL
COMERCIAL - LABORAL
cobros a deudores morosos
ESTUDIO JURIDICO
Dr. JULIO O. SELSER y asociados
URUGUAY 532 - PISO 5º - OF. 51
HORARIO: 11 a 20 hs. CONSULTAS GRATIS

Se Impuso de Punta a Punta y Pagó \$ 82,60

Buen comienzo para la cátedra tuvo la reunión que se está cumpliendo en el hipódromo de Palermo, con la asistencia de numeroso público, atraído por las excelentes perspectivas que ofrecía el programa y alentado por la hermosa tarde, favorable para los espectáculos al aire libre. Y la fiesta se inició con el triunfo del favorito Serraniego, que tras mucho bregar, alcanzó su segunda conquista. Pero poco le duró el alegrón a la mayoría, ya que Targa se encargaba en la segunda de echar por tierra con todas las fijas. Se impuso de punta a punta y con un sport de \$ 82,60, como para dejar hablando pavadas al más entusiasta.

1ª Carrera Premio NUEVA ESPAÑA 1600 Metros						
CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 SERRANIEGO 54, G. Rivero	(10)	30934	3304	3.10	2.20	—
2 Miracruz 57, E. Oiguin	(1)	13033	870	2.80	7.40	—
3 Gardi 54, L. Camoretti	(11)	1864	175	6.40	112.10	—
4 Bisbisco 57, A. Longo	(5)	2193	304	—	44.10	—
5 Croupier 57, J. Ibarra	(2)	726	115	—	133.40	—
6 Taurizano 57, R. Alzamora	(7)	4087	983	—	23.70	—
7 Digito 57, A. Pauleau	(4)	10998	918	—	8.80	—
8 Brasik 52, J. Walsh	(13)	2198	488	—	44.10	—
9 León Suárez 57, J. Agada	(3)	1237	239	—	78.30	—
U. Gory 54, C. A. Sáenz	(9)	1982	368	—	48.80	—
TOTALES 68252 7764						

LLAVE GANADORA: 1-5, \$ 450.
No corrieron: Payol (6), Abnoha (8) y Ricacho (12).
Ganada por 1 y 1/2 cpos., el 3º a 3 cpos., el 4º a 4 cpos., el 5º por el hoc y el 6º 3/4 cpos. (Bandera verde para el 4º puesto).
Tiempo: 1'37"3/5. Cuidador: J. R. Lofiego. Caballeriza: Danymar.
El ganador es hijo de Anaram II y Serranilla. Edad: 5 años.
(Candidato de CRONICA)

2ª Carrera Premio EVENING BREEZE 1800 Metros						
CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 TARGA 50, H. Colman	(5)	1284	173	82.60	22.10	—
2 Abnoha 55, H. Galeppi	(2)	9506	646	7.30	11.10	—
3 Arvida 57, R. Armesto	(1)	24291	1493	—	4.30	—
4 Parrafita 54 1/2, J. Mantilla	(8)	1140	233	—	93.10	—
5 Alina 54, J. Camoretti	(7)	11572	1200	—	9.10	—
6 Reciente 57, J. Figueroa	(3)	3787	463	—	28.10	—
7 Biblica 52, J. Iglesias	(6)	17104	1268	—	6.20	—
U. Coccona 57, A. Dominguez	(4)	6047	586	—	17.50	—
TOTALES 74731 6062						

LLAVE GANADORA 2-3: \$ 50.40.
Corrieron todas.
Ganada por 1/2 cpo., la 3ª a 3 cpos., la 4ª a 1 1/2 pzo., la 5ª a 1 1/2 cpos. y la 6ª a 5 cpos. (Bandera verde para el 3º y 6º puestos).
Tiempo: 1'51"4/5. Cuidador: J. C. Maldotti. Caballeriza: Lamorlaye. La ganadora es hija de Noel y Monza. Edad: 5 años.

3ª Carrera Premio KENYA 1100 Metros						
(En esta carrera comenzó la apuesta triple)						
CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 CHATTERIE 56, J. Figueroa	(7)	14586	2342	3.80	2.10	—
2 Richarde 52, R. Sosa	(6)	10624	1953	2.20	5.30	—
3 Chancia 56, J. Martín	(16)	3484	1476	2.20	16.20	—
4 En Show 56, A. Etchart	(18)	1514	1491	—	37.00	—
5 Escraley 56, O. Tevez	(10)	4812	1045	—	11.80	—
6 Eart-Cha 53, J. Periale	(5)	1910	674	—	29.70	—

EL GLOBO DE LA SUERTE

Volverá a sortear mañana la popular jugada de Tombola, de la vecina orilla, con veinte premios de tres cifras. A las 15 dará comienzo la extracción. Aquí resumen, para asegurar el acierto a los lectores:

MAÑANA — TOMBOLA — 20 PREMIOS — A las 15 horas					
Atrasados a la grande			Demorados a los premios		
Centena	Decena	Unidad	53	38	48-60
18	1	3	21s.	20s.	15s.
25s.	33s.	19s.			
Últimas 14 grandes			FAVORITOS		
985	180		A la grande		
497	745		813		
694	098		A los premios		
557	588		273		
098	251				
028	756				
958	501				
Ambos demorados a la grande			Combinación factible		
67	32		13	73	
SOLO CINCO SORTEOS SE HARAN ESTA SEMANA					
Día	Lotería	Pr.	Día	Lotería	Pr.
7	TOMBOLA	20	11	TOMBOLA	20
9	CORDOBA	15			
11	MENDOZA	19	12	TUCUMAN	10

7 Fiestecilla 50 1/2, R. Durante	(8)	150	64	378.10
8 India Materra 56, H. Prieto	(12)	1404	388	40.50
9 Entremetida 56, L. Canù	(14)	234	95	243.10
10 Saraya 52, J. Molina	(3)	342	146	166.20
11 Estaya 56, E. Pellegrino	(4)	575	167	98.80
U Biondezza 52, H. Colman	(13)	1199	121	47.40

TOTALES 40044 9062
APUESTA TRIPLE: Total de vales: 290.097. Total de pozo: pesos 617.906.61. Vales de ganador: 106.187. Colización de vale \$ 5.80.
No corrieron: Tinete (1), Enlazada (2), Rugantina (11) y The Black (15).
Ganada por 1 1/2 cpos., la 3ª a 6 cpos., la 4ª a 5 cpos., la 5ª a 4 cpos. y la 6ª a 3 cpos. Tiempo: 1'37"4/5. Cuidador: T. B. Miguez. Caballeriza: Igehache. La ganadora es hija de Vitelio y Charmante. Edad: 3 años.
(Candidata de CRONICA)

4ª Carrera 1600 Metros

HIPÓDROMO DE PALERMO					
	MARCADOR	GANADOR	PLACE		
1º	1	3	70	2	20
2º	4			2	40
3º	3				
4º	8				

- | | |
|-----------------------------|---------------------------|
| 1 Lirio 56, V. Sanguinetti | 6 Criticón 53, H. Prieto |
| 2 Querceo 56, no corrió | 7 Buig 53, A. Etchart |
| 3 Lungo 56, G. Pérez | 8 Clarino 53, J. Figueroa |
| 4 Mr. Silver 53, R. Encinas | 9 Chocolat 53, J. Yalet |
| 5 Trapalón 53, no corrió | |

PRODUCTOS S.P.C. ORDEN DE VENTAS

DICIEMBRE

Lunes 7: Malal Hue en Chapadmalal (3º) - Las Nifas (3º) - El Rincón (2º) - La Candelaria (2º) - El Cinco - Monte Cudine - San Lorenzo - Los Indios.

Miércoles 9: El Tala (3º) - Buenos Aires (2º) - Maria Luisa (2º) - Roxana - La Loma - Cina-Cina (2º) - La Tribu - El Fogón - San Torcuato - Don Domingo.

Jueves 10: (A las 10 hs.) Don Yeye (3º) - Doña Maria (2º) - Callvú Curá - Río Quequén.

Viernes 11: S.I.A.S.A. (3º) - Trinidad - San José del Socorro (2º) - Macachín (2º) - Marisabel (2º) - Uchacha - Kentucky - Dolores - Del Carmen.

Adolfo Bolívar y Cia. S.A.

Haras MALAL HUE

en CHAPADMALAL

Venderá Mañana, hijos de:

CARAPALIDA

MERCHANT VENTURER

TROUSSEAU

EL MISMO DIA SERAN SUBASTADAS 3 DE LAS 5 POTRANCAS RESERVADAS Y DOMADAS, HIJAS DE

SIDERAL-CARAPALIDA-ATLAS



**HOY EN
TELEONCE**
le recomendamos

LA MARATON DE OLMEDO

Intento de permanencia ante las cámaras durante 36 horas para recaudar 10 millones de pesos moneda nacional a beneficio del Hospital de Niños y ex Casa Cuna, con grandes estrellas invitadas y la colaboración desinteresada de ROBERTO GALAN.

FIRME EN LA BRECHA

- OLMEDO Y EL PUEBLO BATEN RECORDS DE SOLIDARIDAD
- SERA SUPERADA LA META FIJADA DE DIEZ MILLONES

La solidaridad humana tiene, a veces, expresiones que conmueven, que verdaderamente emocionan. Y ahora se está registrando uno de esos hechos que escapan a lo común, que definen cabalmente lo que significa acudir —con el aporte personal— en auxilio de quienes lo necesitan. Y todo esto como resultado de la iniciativa de un canal argentino y de un actor argentino que, sin vanos alardes, se decidió, realmente, a hacer algo positivo por los demás.

Como es fácil advertir, nos referimos al cómico Alberto Olmedo, quien desde las cámaras de Canal 11 realiza su maratón de la solidaridad, con el fin de batir el "record de records" en televisión y estar ante la teleaudiencia nada menos que 36 horas, en forma ininterrumpida. Y hoy, las predicciones más optimistas —basadas en la firme determinación de Olmedo, el popular "Rucucu", de superar todos los records—, quedaron atrás ante una realidad emocionante: mientras el artista sigue ante las cámaras, sin desfallecimientos y, por el contrario, entreteniéndose y divirtiéndose con sus chistes y "salidas", el público (hablando en términos generales), ya depositó en las alcancías más de 8 millones y medio de pesos. Como se informara, las sumas recaudadas están destinadas a dos beneméritas instituciones de bien público, que necesitan el aporte de la comunidad: el Hospital de Niños y la Casa Cuna.

Lo verdaderamente emotivo es que la meta era llegar a los 10 millones de pesos, pero ahora todo indica que esa cifra será superada en forma muy holgada, con lo que la finalidad del record que intenta Olmedo se concretará de la mejor manera posible.

• RECORD MUNDIAL

Concretamente, nunca, en tan poco tiempo, se realizó una colecta popular de la magnitud de la que hacen, con su esfuerzo, el Canal 11 y el actor Olmedo. Se trata de un record mundial en cuanto a la suma obtenida, con tal altruista propósito, en tan pocas horas.

Grandes alcancías han sido colocadas para recibir el aporte popular: una, de cristal, en el estudio del Canal 11, otra sobre la calle Matheu, una tercera en la calle Corrientes y otras más para facilitar, también, el aporte de los automovilistas. Es interesante, en este sentido,

consignar que a toda hora muchos vehículos hacen largas filas en espera de que sus ocupantes puedan depositar su donación.

Artistas, amigos de Olmedo, personas representativas de distintos círculos, grupos familiares y, en general, mujeres, hombres y niños de todas las edades y condición social llegan hasta el estudio del Canal 11 para manifestar su adhesión sin límites, profundamente humana, a la "causa" que ha emprendido Olmedo, en una actitud que de ser imitada contribuiría en gran medida a aliviar los déficit financieros de entidades de bien público que necesitan, imperiosamente, disponer de mayores sumas de dinero.

Hasta después del mediodía de hoy, Olmedo no ocultaba su pleno optimismo, compartido por todos quienes lo conocen: decía, feliz, "el record ya está en el bolsillo". Pero más alegre estaba con el resultado de la recaudación de dinero destinado a la Casa Cuna y al Hospital de Niños. Es que se habían superado los 8.500.000 pesos moneda nacional, mucho antes de lo esperado...

Esta noche, a las 24, se alcanzarán las 36 horas. El popular cómico tenía los ojos algo hinchados por el esfuerzo de permanecer despierto en la tremenda maratón, pero el ritmo de la misma, en lugar de aque-

tarse, parecía cobrar nueva vida de hora en hora. Llegaron hasta Canal 11 para alentarlos, conocidas figuras del mundo artístico, deportivo y de otras esferas del quehacer de la ciudad. Entre ellas, Juan Carlos Berta, Cacho Fontana (quien se despidió de Olmedo, al que alentó efusivamente, antes de viajar a Nueva York para asistir al sensacional combate de Bonavena con el "negro" Clay), el "gordo" Porcel, quien se solidarizó con Olmedo haciendo su programa "La generación espontánea" desde una cama.

Gerardo Sofovich, productor de la maratón, también sigue firme allí, junto a Olmedo. Interrogado, expresó: "En un programa realizado hace cierto tiempo, habíamos establecido un record, en TV, de 26 horas, pero como fue superado en Uruguay, pensamos ahora en superarlo otra vez, llegando a las 36 horas. Para alcanzar el objetivo, nos dimos cuenta que necesitábamos a alguien como Olmedo, un acrobata, mucho antes de lo esperado... El Canal 11 nos brindó la oportunidad de intentar la maratón, dados sus humanitarios objetivos, y aquí estamos, muy satisfechos, porque todo está saliendo mejor de lo imaginado".

Desde que se inició el esfuerzo, a las 12 de ayer, son muchas las personas que acompañan casi ininterrum-

pidamente a Olmedo, entre ellas, el actor Alberto Irizar y el conocido y activo "Semillita", pero lo que quizá emociona profundamente es la presencia solidaria de familias enteras, de hombres y mujeres que llegan espontáneamente, en una actitud hondamente humana.

Un caso, que es ejemplo de lo señalado, lo constituye la familia del señor Rodolfo Bari, quien desde las 12 de la víspera permanece en el Canal 11 alentando a Olmedo; junto al nombrado, están su esposa, María de César y dos hijas del matrimonio, de 10 y 26 años de edad. Aplauden al actor, gritan incitándolo a no desfallecer y, finalmente, ríen cálidamente con sus frecuentes chistes y con sus actitudes, mientras sigue al frente de un "programa" que, según es fácil advertirlo, "pasará a la historia", como gráficamente lo dijo un entusiasta televidente.

• LA GENTE DEL CANAL

Olmedo, esta mañana, cambió sus ropas, se refresco la cara, y siguió como si recién empezara... Es que su ánimo —dijo acertadamente alguien— está entero: se propuso batir el record y es indudable que lo logrará. Horacio Aiello, el conocido relator deportivo, le hizo un reportaje ante las cámaras, y el público celebró con aplausos las renovadas ocurrencias del agudo cómico.

Pero, una mención especial merece la gente del Canal 11, desde los directores de cámaras del programa —la sensacional maratón—, (Pancho Guerrero, Musacchio, Luperena y Flores), hasta sus directos colaboradores: Jorge Alvarez, Rodolfo Vivas, Manolo Bravo y Carlos Taboada. Todos actúan coordinadamente y también sin ningún tipo de cansancio —nadie lo evidencia— en aras de una emisión de características tan singulares y, por sobre todas las cosas, tan humanas, porque hace, directamente, a lo que realmente es la solidaridad.

• APORTES

La firma Mobilia Muebles, por intermedio del Sr. Grispa, entregó 100.000 pesos moneda nacional y una orden de compra por igual valor, para el Hospital de Niños y la Casa Cuna.

También expresó su solidaridad el pugilista Everaldo Azevedo Costa, quien después de su triunfo de anoche en el Luna Park, frente a Omar Gottifredi, se hizo presente en el Canal 11, para alentar a Olmedo.



¡SE PASO! Olmedo sentado, pero nunca vencido, escucha los platillos, tañidos por una entusiasta del público.

RUCUQUEANDO

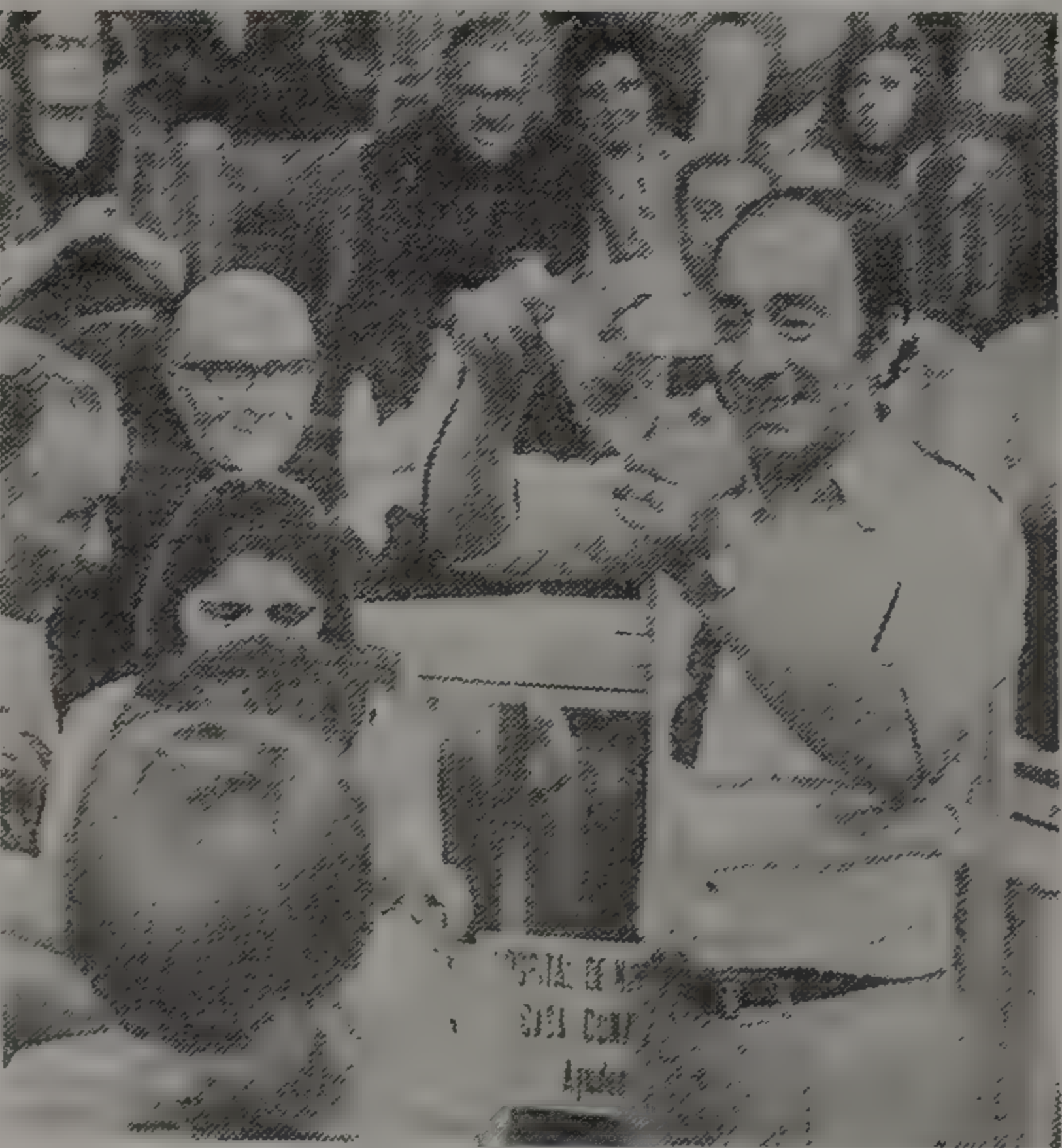
En la esquina de Carlos Gardel, la más porteña de Buenos Aires, Corrientes y Esmeralda, durante toda la noche, con el camión de exteriores, Emilio Ariño hacia guardia ante una alcancía recibiendo donaciones. Esta mañana, Roberto Galán, ayudado a recolectar fondos en la puerta de Canal 11. En todas las oportunidades, la gente respondió ampliamente a esta cruzada de bien público que emprendió Alberto Olmedo, al amparo de su gran sonrisa, llena de humanidad.

Fue dable advertir que en la generosidad competían gentes de todas las categorías. Todos aportaban de acuerdo con sus posibilidades, ricos y pobres... Todos eran atendidos por Alberto Olmedo con la misma alegría y llaneza. Cada uno de los que alargaban su dinero para ser depositado en la alcancía debía sentirse íntimamente satisfecho, porque el premio a su generosidad era retribuido doblemente; el haber hecho una obra de bien y el haber sido agradecido calurosamente por un Alberto Olmedo incansable.

Un taxista apareció de pronto, alargando la mano con un fajo de billetes... "El producto de su trabajo de toda la noche", dijo; y se fue tan rápidamente como había venido sin dejar sus señas.

Hay varias personas que se encuentran instaladas desde las 12 de ayer acompañando a Olmedo. De vez en cuando se levantan para refrescarse o comer algo y vuelven, alentando siempre al hombre que busca el record con alegría... Rodolfo Daireaux se encuentra desde las 4 de la mañana. Delia de Sosa, Elsa Fernández, María de César, Rodolfo Bari, Olga Mirta Pineda, de 16 años, y su hermana Zulema Isabel Pineda, de 10, desde las 12 horas; Irene de García, Emilia López, que llegó a las 2 de la madrugada, se quedó hasta las 4. Se fue hasta Vicente López, se cambió y volvió a las 7.45... La señora de Micó se encuentra en el lugar desde las 10 de la noche.

Olmedo, entre aparición y aparición, toma agua con limón... "Es la gran receta para mantenerse despierto, afirma, y sobre todo tener fe en lo que se está haciendo..." Es notable como él que debería ser el hombre a quien los demás animan, parece ser el que le da ánimos a los demás... Evidentemente tiene una fe capaz de mover montañas.



HACIA EL RECORD. Olmedo muestra satisfecho el dinero que le acaba de entregar un pequeño donante.

**PICNIC,
EXCURSIONES...**

LUMILAGRO



UN MILLON DE NIÑOS EN VENEZUELA, ABANDONADOS POR SUS PADRES MALVIVEN MENDIGANDO Y DURMIENDO EN PORTALES

WASHINGTON, 6 (EFE). — Uno de los más graves problemas de Venezuela es el del millón de niños abandonados por sus padres y el gran número de nacimientos ilegítimos, comenta hoy el diario "The Washington Post".

En un extenso artículo dedicado a enjuiciar la situación de la infancia en Venezuela, el periódico añade que por lo menos el diez por ciento de los niños del país

han sido abandonados, dedicándose la mayoría a vivir en las calles, robando, pidiendo y durmiendo donde pueden, debajo de los puentes, en los parques públicos o en los portales de las casas.

Según el diario, por lo menos cien mil niños son abandonados cada año a su suerte y el estado no puede hacerse cargo de ellos.

El número de huérfanos bajo la tutela

oficial es de unos doscientos mil, aproximadamente el veinte por ciento del total. Analiza las causas de este mal social endémico desde hace tres décadas achacándolo a la masiva emigración del campo a las ciudades y al hecho de que más del 53 por ciento de los niños nacidos lo son de madres entre los 15 y los 20 años, y que más de la mitad de los nacimientos: totales del país son ilegítimos, aunque un

tercio de ellos sean reconocidos por sus padres.

El articulista cita el caso común de hermanos nacidos de una misma madre, pero con diferentes padres, que crecen en un hogar sin orden ninguno y que las leyes del país no hacen nada para proteger a los nacimientos ilegítimos, pues toda la legislación familiar está dirigida a los que nacen dentro de la legalidad.

EJECUTARAN A BEIHL

- Represalia si Condenan a Muerte a Vascos
- Hay una Pista de los Raptos del Cónsul

PARIS, 6 (Reuter). — El secuestrado cónsul honorario de Alemania Occidental en San Sebastián, Eugen Beihl, será sometido a juicio sumario y ejecutado por los nacionalistas vascos, si es condenado a muerte, Javier Izco, uno de los dieciséis vascos que son procesados en Burgos por un tribunal militar.

El diario de París "Journal Du Dimanche", atribuye hoy esta amenaza a un miembro del grupo nacionalista vasco, en el Norte de España. El vocero de la "ETA" se identificó solamente con las iniciales A. D. y según el corresponsal del diario manifestó que necesitaban un rehén para salvar la vida de Izco, acusado de asesinar al jefe de la policía política de la provincia de Guipúzcoa.

"Sin esta garantía Izco estaría perdido", habría afirmado A.D., "si nuestro camarada es condenado a muerte —continuó—, el cónsul será condenado. La "ETA" no tiene tribunales, pero realizaremos una asamblea y el trámite será rápido".

Apremiado para que contestara si el cónsul será ejecutado, el miembro de

la organización nacionalista —dijo—, que la "suerte del cónsul será la misma de Izco; que cada uno se haga cargo de sus responsabilidades".

Se eligió como rehén al cónsul alemán porque fue la fuerza militar alemana, la que destruyó la ciudad vasca de Guernica en 1937, durante la guerra civil española, explicó A. D., que no hubiera sido justo secuestrar a una persona de otra nacionalidad; "destruyeron Guernica y es justo que paguen" comentó finalmente.

• ACOSAN A SECUESTRADORES

MADRID, PARIS y BONN, 6 (DPA).

Las autoridades españolas revelaron esta madrugada que se ha hallado una pista de los secuestradores del cónsul honorario de Alemania Occidental en San Sebastián, Eugen Beihl Schaeffer, quien fue raptado en la noche del pasado miércoles por miembros de la organización separatista vasca "ETA", cuyo objetivo es el restablecimiento del derecho foral en las provincias vascas.

El gobernador de la provincia de Guipúzcoa, Julio Iranz, declaró que se ha encontrado una buena pista y que se

espera con optimismo el desenlace de las gestiones en marcha para la localización y puesta en libertad del cónsul germano Occidental, negándose en cambio a proporcionar detalles sobre la marcha de las investigaciones.

Agregó que el número de personas detenidas en conexión con el secuestro del cónsul asciende a 15, pero que ninguna de ellas ha sido arrestada en aplicación del estado de excepción implantado el viernes último por el gobierno central de Madrid en la provincia de Guipúzcoa, sino tan solo como sospechosos de complicidad en el rapto. Además, reveló que la policía ocupó varios centros fabriles en que se habían hecho fuertes, obreros huelguistas. Dijo que el movimiento huelguístico está dirigido por elementos comunistas, los cuales habrían incitado a la población a levantarse contra las autoridades.

El gobernador reveló que en un hospital de la ciudad de Eibar —al Sur de San Sebastián— se lucha por salvar la vida de un manifestante que resultó herido de bala durante los recientes choques con la policía.

SIGUE EL JUICIO MILITAR

BURGOS, España, 6 (EFE). — La cuarta sesión del juicio militar que se sigue aquí contra 16 procesados pertenecientes a la organización terrorista "ETA", comenzó hoy con la lectura de las actuaciones sumarias solicitadas específicamente por diversos miembros del tribunal.

A petición del vocal ponente, fue dada lectura de diversas diligencias practicadas, entre ellas una carta autógrafa, firmada por un tal Echave en la cual se daban datos preciosos sobre dos "operaciones": una, la llamada "Segarra" cuyo objetivo era la ejecución del comisario de policía Melitón Manzanar, y, a segunda "operación cuartel Elgueta" que tenía como objetivo el asalto a dicho cuartel, en San Sebastián.

El juez instructor dio igualmente lectura, a petición del vocal ponente, de dos declaraciones del procesado Juan Echave Garicacelaya, clérigo, hechas ante el juez en Za-

mora, en la que dijo que no pertenecía a la ETA debido a su condición de sacerdote; que nunca había usado pistola, pero que encontró una en un piso de la "Artecalles", de Bilbao, y que la había entregado en Mogrovejo (Santander) a Miguel Echeverría Izcueta, huido y acusado del asesinato del taxista Monasterio.

También fue leída una declaración del procesado Joaquín Gorostidi Artola, en la que reconocía que había participado en la introducción clandestina de armas en España, pero no en la reunión donde se acordó dar muerte al comisario Manzanar.

Finalmente, y siempre a requerimiento del vocal ponente, fue leída otra declaración del procesado Eduardo Uriarte Romero, en la que daba detalles muy completos sobre las actividades propagandísticas de la "ETA" en la zona de Bilbao (Vizcaya), de la que era sub jefe de la zona (segundo jefe responsable).

SOPORTA COSTA RICA UNA CATASTROFICA INUNDACION

SAN JOSE, Costa Rica, 6 (Associated Press). — "Toda la provincia de Limón parece un gran lago", dijo un vocero de la oficina de defensa civil describiendo la zona declarada por el gobierno en "estado de emergencia" debido a las inundaciones de la zona Atlántica.

En poblaciones enteras la gente ha desaparecido posiblemente en busca de sitios más altos y seguros para librarse de las aguas crecidas de los ríos desbordados.

Penshurst, pequeño puerto fluvial, fue virtualmente destruido por el río La Estrella que se salió de su cauce. La escuela, iglesia y cuartel de la policía, un pequeño hospital del seguro social, dos hoteles y numerosas casas particulares fueron arrastradas por las aguas.

San Alberto, la pequeña población donde sus habitantes durmieron en las copas de los árboles, perdió contacto con San José. Se teme lo peor en el caso de los 300 habitantes de esta pequeña población.

• TAMBIEN EN VENEZUELA

CARACAS, 6 (Reuter). — Las torrenciales y continuas lluvias en la zona noroccidental del país han causado el desbordamiento de los ríos Sucui, Guasare y Limón, inundando parcialmente el sector norte de Maracaibo.

Las autoridades han informado que calculan que habría treinta mil damnificados.

Se anunció también que unas doscientas viviendas fueron inundadas por el desbordamiento de la laguna de Simanca por el crecimiento de su volumen todo en la parte que da hacia el mar.

Dicen que Quieren Silenciar a Viaux

SANTIAGO, Chile, 6 (ANSA). — El vespertino "Ultima Hora" afirma que, "quieren matar a Roberto Viaux para que no hable". El ex general, está acusado ante la justicia militar de estar seriamente comprometido en el asesinato del comandante en jefe del Ejército, René Schneider.

El periódico reitera el rumor que circuló en Santiago hace ya unas semanas de que querían atentar contra la vida del general Viaux para que éste no delatar a los comprometidos en el complot.

"Ultima Hora" dice que se han tomado especiales medidas de seguridad para proteger al ex general, el que declaró que "habría novedades muy pronto", mientras su abogado precisó que Viaux "hablaría y no será delación sino defensa propia".

MELLIZAS: SUERTE COMUN EN LA VIDA Y LA MUERTE

HELSINKI, 6 (Associated Press). — La muerte repentina de dos hermanas gemelas tiene confundidos todavía a los círculos médicos aunque ya se han completado las autopsias. Expertos médicos esperan que nuevas pruebas de laboratorio revelarán el misterio.

Las gemelas idénticas, de 23 años de edad, Tutuula y Marjatta Jaevaervaa, sufrieron desmayos la pasada semana en su hogar de Helsinki. Fueron trasladadas a un hospital donde fallecieron con 10 minutos de diferencia.

Los padres de las gemelas declararon: "Siempre hacían lo mismo; aunque estuvieran separadas una de la otra se enfermaban al mismo tiempo". Los médicos dijeron que no se encontraron defectos orgánicos en las hermanas.

El médico de la familia manifestó que "por el momento es imposible determinar la causa de las muertes, pero estoy seguro que no es simple coincidencia que ambas murieran de repente en la misma forma. Tiene que haber una explicación genética o fueron envenenadas".

Ulla Grifenberg, profesora asistente de genética en la Universidad de Helsinki ofreció una tercera posible explicación: las gemelas estaban tan estrechamente vinculadas que una estaba sujeta a morir de conmoción ante el fallecimiento de la otra.

La muerte simultánea de las mellizas conmocionó a la ciudad y los círculos científicos se encuentran confundidos por el episodio que se cree es único en los anales de la evolución de la medicina.

Robo de Diamantes: Sin Ninguna Pista

LONDRES, 6 (ANSA). — Scotland Yard admitió que no existe ninguna pista que conduzca al arresto de los tres enmascarados que asaltaron un camión blindado y robaron una fortuna en oro y diamantes. El vehículo pertenecía a la empresa aérea KLM y transportaba un cargamento valuado en 254.000 dólares.

Los tres hombres lo detuvieron y luego de dominar a sus ocupantes se dieron a la fuga con el oro y los diamantes. Todos los caminos, aeropuertos y estaciones marítimas de embarque están vigilados, pero no hay rastros de los audaces asaltantes. La policía investiga ahora entre el personal de KLM pues se cree que hubo un "entregador".

BOLIVIA: ULTIMATUM AL PRESIDENTE

LA PAZ, 6 (Reuter). — Las organizaciones estudiantiles y obreras amenazaron al gobierno nacionalista de izquierda del general Juan José Torres con lanzarse a la violencia si las tropas de la segunda división del ejército, acantonadas en la ciudad minera de Oruro, no son retiradas de allí antes del miércoles próximo.

El conflicto surgió hace dos meses cuando

do militares de esa división dispararon contra una manifestación de obreros y estudiantes que apoyaban a las fuerzas del actual gobierno durante la sucesión de levantamientos militares que concluyeron con el derrocamiento del presidente Alfredo Ovando Candia.

En esa oportunidad perdieron la vida 20 personas y como consecuencia se produjo

una violenta reacción popular controlada con el ofrecimiento gubernamental de retirar las tropas en un plazo no mayor de tres meses, que se cumple el nueve de diciembre. Fuentes allegadas al Palacio de Gobierno informaron que la situación está siendo negociada y que se pedirá a las autoridades civiles de Oruro, a 240 kilómetros de esta capital la ampliación del plazo del retiro de tropas hasta junio de 1971.

Oruro vive una situación delicada donde aparentemente existe un gobierno local con marcada tendencia socialista y regido por los sectores laborales, especialmente mineros. El presidente Torres González visitará mañana la ciudad, de paso a las dependencias de la mina San José, a solo tres kilómetros de esta capital departamental.

PODRA ALBERTO OLMEDO BATIR EL RECORD MUNDIAL DE PERMANENCIA EN CAMARAS?

Si lo logra, dos Instituciones —Hospital de Niños y ex Casa Cuna— serán beneficiarios de 10.000.000 de pesos!

DESDE AYER A LAS 12.00
SIN INTERRUPCIONES HASTA
HOY A LAS 24.00

Grandes estrellas invitadas y la colaboración de
ROBERTO GALAN

TELEONCE

El canal de las noticias



GRITANDO ¡VIVA MAO! RESUCITO TRES HORAS DESPUES DE MORIR

HONG KONG, 6 (France Presse). — Al grito de "Viva el presidente Mao" resucitó el marinero chino Tsung Ching-Jung, que había muerto electrocutado, informó hoy la agencia China Nueva, captada aquí. Este éxito milagroso fue obtenido por los médicos del ejército de China Popular, precisó la agencia, quienes revivieron al marinero 203 minutos después de que su corazón había

cesado de latir. La agencia no precisó la fecha de la muerte del marino. Los cirujanos chinos practicaron un masaje cardíaco sobre el muerto durante dos horas y media, dijo China Nueva. La agencia precisó que los cirujanos habían aplicado al marinero electrocutado un tratamiento poco ortodoxo, a base de grandes dosis de vasodilatadores, que alternaron con pequeñas dosis de hiper-

tensivos. Los médicos del ejército chino también tuvieron que proceder a una traqueotomía, ya que la garganta del muerto estaba obstruida por los vómitos. Tres días después de la operación, destacó China Nueva, Tsung Ching-Jung pudo ya gritar "Viva el presidente Mao" y veintinueve días después estudiaba el pensamiento del presidente chino junto con sus compañeros

NIEGAN MATANZA DE 300 PAKISTANOS EN LA INDIA

KARACHI, 6 (Reuter). — La prensa de Pakistán publica hoy en primera página las informaciones sobre una matanza de trescientos pakistanos que habrían cometido policías y civiles de la India, al incursionar en la noche del miércoles último en la zona de Batrigach.

La información, que agrega también la existencia de setecientos heridos como resultado del ataque, fue difundida por la agencia noticiosa nacional de Pakistán y repetida por la radio oficial.

Un vocero del gobierno de Pakistán Oriental manifestó que se había presentado una enérgica protesta al gobierno del Estado Indio de Bengala Occidental por los hechos anotados. En Nueva Delhi, el ministro del Interior de la India negó anoche que la policía india haya realiza-

do ataque alguno. Pero otro vocero admitió que treinta "malandrines" habían entrado en la zona.

Agregó que la policía india informó a las autoridades de Pakistán que se dispondrían las medidas necesarias para castigar a los culpables e impedir la repetición del hecho.

• DISTURBIOS EN INDIA

AHMEDABAD, India, 6 (Reuter). — Una persona resultó muerta cuando la policía abrió fuego para dispersar a grupos antagónicos que se habían trabado en lucha.

Las autoridades decretaron el inmediato toque de queda en la zona, prohibiéndose grupos de más de cuatro personas y la portación de armas en toda la ciudad. No se informó cuáles habían sido las causas del enfrentamiento.

NEGROS APALEADOS POR HACER BOICOT EN EE. UU.

CAIRO, Illinois, 6 (Associated Press). — Unos 50 policías, agentes especiales, todos armados, apalearon y arrestaron a manifestantes negros que marchaban anoche frente a negocios de blancos en el centro de Cairo, en una pelea que, según testigos, fue provocada por un disparo.

Se informó que varios manifestantes resultaron lesionados durante los desórdenes, y se agregó también que un agente especial resultó herido de bala en otro punto de esta ciudad, convulsionada por los problemas raciales y situada en el extre-

mo meridional del Estado de Illinois.

Leonar Boscarine, periodista del diario "Cairo Evening Citizen", que informó acerca del desorden, dijo que los plquetes manifestaban de manera pacífica frente a los negocios céntricos de blancos, siendo esto parte de un boicot negro. Señaló que la policía a quienes describió como hombres blancos con casco, garrotes y pistolas, se mezclaron a los plquetes con el fin de realizar arrestos, cuando sonó un disparo. Entonces la policía apaleó a los manifestantes, dijo.

APARENTA 80 AÑOS Y SOLO TIENE DIEZ

RIO DE JANEIRO, 6 (ANSA). — Un nuevo caso de coqueuxia (vejez precoz), una de las enfermedades más raras del mundo, ha sido registrado en el Brasil.

Josefa Da Lu, una niña que vive en Maceio, capital de Alagoas, tiene apenas 10 años pero aparenta 80. Tiene la piel arrugada, las manos temblorosas, las venas saltadas y gruesas. A pesar de su apariencia de anciana, su voz tiene un timbre infantil. Su madre, una mendiga, la mantiene alejada de los otros niños y hasta hoy no la llevó a un médico. Josefa presenta también síntomas de retardamiento mental. Su madre afirma que comenzó a "volverse vieja" después de haber contraído una parálisis.

Al tomar conocimiento del caso por la prensa local, varios médicos de la capital Alagoana manifestaron su deseo de examinarla e inclusive internarla en un hospital especializado.

PASO EL SUSTO: CROSS DESCANSA

LONDRES, 6 (France Presse). — El diplomático británico James Cross, que regresó a Londres anoche, tras dos meses de cautiverio en poder de los nacionalistas del Quebec, pasó su primer fin de semana de libertad en la casa de campo oficial del canciller Alec Douglas Home.

El secretario del Foreign Office puso su residencia a disposición de Cross y él se fue a pasar el fin de semana a casa de unos amigos, para no turbar el descanso del diplomático, a quien acompañan su esposa Bárbara y su hija Susan, de 24 años.

• ¿VENGANZA?

TORONTO, 6 (Associated Press). — La policía indicó que un incendio declarado en el sexto piso de un edificio céntrico, que alberga al consulado cubano, puede haber sido provocado por haber dado Cuba asilo a los secuestradores del representante británico James Cross.

Las investigaciones han demostrado que el fuego fue iniciado con un combustible derramado sobre el suelo y encendido.

Los dos secuestradores de Cross están junto con otras cinco personas en La Habana, donde llegaron procedentes de Montreal, después de haberseles garantizado salvoconductos

CAMION CAYO AL ABISMO EN CHILE: SIETE VICTIMAS

SANTIAGO DE CHILE, 6 (ANSA). — En un accidente automovilístico falleció un ciudadano boliviano, mientras que otros cinco, de la misma nacionalidad, quedaron heridos.

El boliviano, Víctor Ayavire Vilca, no pudo controlar el camión que conducía, el que se precipitó en una quebrada, volcándose y quedando a cinco metros de profundidad. Falleció instantáneamente la boliviana Francisca Prada, de 45 años, y quedaron heridos Mario Fredy Magniz, un desconocido de 25 años, Toribio Bartolo Mamani, Mario Mamani y Máximo Mamani Prada, todos bolivianos. También resultó herido el chileno boliviano Feliciano Mamani Esteban, de 20 años.

• OTRO ACCIDENTE

BADAJOZ, España, 6 (EFE). — Cinco

muertos y un herido gravísimo es el balance de un accidente registrado en el kilómetro 23, de la carretera de Badajoz a Montijo, al chocar el camión conducido por Antonio Campos Martín, y un taxi.

Los fallecidos son: el conductor del taxi, Manuel Guisado González, de Badajoz, y los viajeros del mismo María Parejo Fernández, de 22 años, y su hija María González Parejo, nacida hace tres días. Juan Fernández Piñero, de 54 años y la niña María Sánchez Trejo, de 8 años, todos vecinos de Puebla de la Calzada, a donde se dirigían.

Sufrió heridas de carácter gravísimo María Fernández Trejo, de 47 años. El conductor del camión resultó ileso.

La policía inició de inmediato el sumario para esclarecer el hecho.

SE REANUDA MAÑANA EL DIALOGO ENTRE LA CGT Y EL GOBIERNO DE LA NACION

Con la entrevista prevista para mañana a las 19 con el ministro del Interior comenzará nuevamente el diálogo de la Confederación General del Trabajo con el gobierno. Los representantes obreros, que concurrirán a la audiencia encabezados por el secretario general de la CGT, José Rucci, solicitarán al brigadier Córdón Aguirre la derogación de las leyes represivas

y la de pena de muerte y la libertad de los presos gremiales. Por su parte, el ministro de Economía, Aldo Ferrer, comunicó oficialmente a la CGT que recibirá a sus directivos el 18 de diciembre a las 15.30.

• TELEFONICOS

Con la medida de fuerza a cumplirse mañana en las provincias de Jujuy, Salta, Santiago del Estero, Tu-

cumán, La Rioja y Catamarca culminarán los paros zonales programados por la FOETRA.

• AERONAUTICOS

Continúa el conflicto del personal técnico de Aerolíneas Argentinas ante el rechazo de la propuesta empresarial sobre carrera y salarios. Mañana a las 19 se realizará una asamblea para considerar la situación y adoptar medidas.

SIGUEN LLEGANDO MAS ADHESIONES A CRONICA

Continúan llegando a CRONICA felicitaciones y adhesiones con motivo de la puesta en marcha de su nueva línea de rotativas en el edificio de Azopardo y Garay. Las mismas proceden de autoridades, encabezados por el secretario general de la CGT, José Rucci, jefes militares, diplomáticos, sindicatos, entidades empresarias y periodísticas; asociaciones, dirigentes de la banca, el comercio y la industria, magistrados, personalidades políticas, figuras del ambiente artístico, ejecutivos y de otros sectores del quehacer nacional. Estas expresiones comprometen nuestro agradecimiento y la reafirmación de la conducta periodística que siempre hemos mantenido.

Publicamos hoy las siguientes adhesiones: general Guillermo Rubén Sánchez Almeida, gobernador de Santa Fe; Oscar Magdalena, presidente de la Lotería de Beneficiencia Nacional y Casinos; Fabio F. Herrera Cabral, embajador de la República Dominicana; Enrique R. A. Carranza, presidente de Astilleros y Fábricas Navales del Estado; brigadier general Adolfo Teodoro Alvarez; doctor Jorge Alberto Aguirre, juez federal de la Capital; Miguel Alborno, representante residente del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo; señor B. K. Sanyal, emba-

dador de la India; coronel Lamirato, secretario de Asuntos Municipales de la provincia de Buenos Aires; ingeniero agrónomo Esteban Takacs, subsecretario de Agricultura y Ganadería; doctor Carlos R. Argimón, subsecretario del ministerio de Bienestar Social; Juan G. Burnet Merlín, jefe de división Prensa de Aerolíneas Argentinas.

• GREMIALES

Entre los numerosos sectores sindicales que nos hicieron llegar su adhesión figuran: Carmelo Cantizano, secretario general de ATE seccional Buenos Aires; Patricio Datarmini, secretario general de la Unión Obreros y Empleados Municipales; Juan Francisco Arce, secretario general del SOMU; el consejo directivo del Sindicato Luz y Fuerza de la Capital; Carlos A. Bruno, por el Sindicato de Empleados Textiles de la Industria y Afines; Lista Naranja de la Agrupación Trabajadores Mercantiles; el Círculo de Periodistas de la Casa de Gobierno; la Asociación Bancaria; y Pedro Lenguita y Alfredo Vicoli, presidente y secretario de la Unión Recorridos Diarios de la Tarde.

También recibimos conceptuosas notas del Director

Nacional del Antártico, general de brigada Jorge E. Leal; el director del Instituto de Detención de Villa Devoto, señor Roberto J. Amalric; Alfredo A. Martín, secretario de la Dirección Nacional de Industrias Mecánicas del Estado; el teniente coronel Luis José Risso, jefe de la División Prensa y Difusión del Comando en Jefe del Ejército; y del mayor Carlos José Giuliani, jefe de Prensa de la misma dependencia; coronel Oscar Dietrich, administrador general de ENTEL; Rodolfo Schelotto, director de Relaciones Públicas del gobierno de Buenos Aires.

• FIGURAS

Entre las personalidades políticas, figuran el doctor Arturo Frondizi; el doctor Miguel Angel Zavala Ortiz; el doctor Ismael E. Bruno Quijano; el señor Manuel D. Anchorena, presidente del Centro Federal; el señor Miguel Alfredo Nogués, el doctor Juan María Dagnino Pastore y el doctor Juan Carlos Pugliese. Empresas periodísticas y colegas se sumaron a las congratulaciones.

A la lista deben sumarse las congratulaciones de numerosas empresas, entre las que se encuentran Miguel Logripio de la Equita-

tiva del Plata S. A. de Seguros; M. Fernández Barbeito, de NCR Argentina; Rubén A. Sinay, de Shulton Argentina S. A.; Holdegar A. Andreoni, de Eurotur; Marcovecchio Publicidad; Antonio F. Lasan, de Cindor S. A.; doctor Ricardo Grünstein, presidente de Astra Compañía Argentina de Petróleo S. A.; Germán E. Van Waveren, de Pacema S. A.; H. L. Creiger, director gerente de Zeror Argentina ICSA; Alberto Zanotti, del Automóvil Club Argentino; Luis Melnik, de Chrysler; Douglas B. Kitterman, presidente de Ford Motor Argentina S. A.; agencia Walter Martínez; Pluma; Jorge R. Zorraquín, de la Asociación de Fábricas de Automotores; M. Gurevich e Hijos; Central Nacional; Jorge Azariu (Tienda Venus); Torcuato Sozio; de Siam Di Tella; Atanor S. A.; Música Funcional S.A.C.; Dino Troni Vialli, de Fox Film Argentina; Discos CBS; Mario Perelman, de La Monumental S. A.; Empresas Austral y ALA; Abraham Dran, de Colorin S.A.; Alberto José Oliver, administrador de ELMA; N. Iannibelli, presidente de Publicidad Orión S. A.; Raúl A. Frávega, de Frávega S. A.; e Ingeniero Michel Renaud, de Safran.



Crónica EMPRESARIA

• Chapas de Aceros Especiales

La firma Aceros Ohler S. A., con planta industrial en Carlos Pellegrini 5830, Valentín Alsina, pondrá en marcha el 10 del corriente su planta industrial laminadora de chapas de aceros especiales. El hecho es trascendente, teniendo en cuenta que la producción de esta planta promoverá la sustitución de importaciones. Con tal motivo se ha organizado una reunión a la que asistirán altas autoridades oficiales y representantes de la industria.

• Automóvil del Año 1970

La Asociación de Periodistas de la Industria y el Comercio Automotor (APICA) eligió como "Automóvil del año 1970" al Chevy Super Sport, que la General Motors Argentina lanzó al mercado en marzo pasado. La distinción es discernida anualmente por la referida Asociación, al automóvil que reuna un conjunto de características sobresalientes, entre los de producción nacional y actual.

• Revolucionario Insecticida

Esto es CASITA YALE, un nuevo insecticida elaborado por Laboratorios Defort y distribuido por Laboratorios Médex-Omicron, División Hogar. Consiste en una silueta de plástico impregnada en DDVP, eficaz insecticida de alto poder derriboante, que actúa contra cucarachas, polillas, moscas, mosquitos, hormigas y toda clase de insectos, sin necesidad de fumigar, que no provoca ni humo ni olor. El DDVP se libera gradualmente y su acción se prolonga durante tres meses.

• Convención Internacional Wincolux

En el Hotel Castelli de Villa Carlos Paz, Córdoba, Winco S. A., realizó su primera convención internacional para la línea de productos Wincolux. La reunión se realizó con el slogan "Primeros en el 71". La línea de productos fue presentada a concesionarios del país y naciones limítrofes. Incluye motores a nafta, grupos electrógenos a nafta, motores y grupos electrógenos diesel, sierras de cadena, etc. Presidieron las deliberaciones el vicepresidente de Winco S. A., señor Dante J. Polano.

• Clase Evocativa

Los peritos mercantiles egresados en 1950 del Colegio Comercial N° 1 "Joaquín V. González" realizarán una clase evocativa con motivo del vigésimo aniversario. Lo harán el próximo sábado 12 del corriente a las 18, en la sede del instituto en el que cursaron sus estudios. Luego, efectuarán una cena de camaradería.

• Heladera Nueva y Funcional

Fribe S. A., acaba de lanzar al mercado su última concepción en materia de heladeras, cristalizadas en cuatro modelos que presentan innovaciones fundamentales. Se trata de la máxima capacidad de carga en un mínimo de espacio, además de una elegancia de líneas acorde con el más depurado concepto funcional.

• Entrega de Plaquetas

Fue brillante el acto de entrega de plaquetas a los primeros egresados de 7º grado de la Escuela de Adultos que funciona en la Fundación Hartford, en Lomas de Zamora. Asistieron el intendente de dicha ciudad, doctor E. Raig; el presidente de Entidades de Bien Público de la provincia de Buenos Aires, señor Donato Darielli; miembros de la Comisión de Ausentismo y Deserción Escolar; del presidente de la Fundación, señor Rodolfo Laconich y otras altas autoridades.

• Otra Convención Nacional

Griet S. A. realizó su convención nacional de jefes y supervisores de ventas, reunión que fue presidida por el gerente de ventas, señor Jorge Gazcón Aráoz. Se analizaron los resultados y el cumplimiento de los planes trazados oportunamente y se fijaron los objetivos de comercialización para un nuevo desarrollo incremental en las distintas áreas del país. Griet S. A. distribuye en todo el país, productos de perfumería, tocador y belleza capilar: "Nantes", Champú Valery, Ricibril y Fixina.

• Tenista Campeón Mexicano

Dentro de un plan de actividades sociales y promocionales deportivas, organizado por la empresa Massalin y Celasco S. A., visitó Argentina y participó en el torneo del Lawn Tennis Club, el tenista mexicano Joaquín Loyo Mayo, quien venía de participar en el Campeonato Internacional de España. El destacado deportista acaba de regresar a su país.

• Focos: Importante Evolución

Philips Argentina presentó un nuevo bombillo para faros de automóviles, que constituye una verdadera revolución en la materia. El elemento, en efecto, proyecta luz en forma asimétrica de manera que ilumina más eficazmente el centro direccional del automóvilista y deja un sector de sombras hacia los costados que impide el ensandamiento de quien marcha en dirección contraria. La presentación se realizó en una simpática reunión realizada en el Hotel Nogaró, donde ejecutivos y técnicos de Philips explicaron los fundamentos del nuevo artículo.

• Nuevamente la Popularidad

El Instituto Argentino de Opinión Pública y la Brand Barometer American Association seleccionaron nuevamente a los Conjuntos Astronautas para adjudicarle la Cinta Azul de la Popularidad. Es el quinto año consecutivo que esas prendas, producidas por Induswheel S.A. logran la distinción en el rubro Líneas Especiales en Prendas de Vestir.

• Los Treinta Años

"Sería más fácil, después de todo, ofrecer solo creatividad que servicio de agencia". Así definió Enrique Yuste Jiménez "la filosofía vendedora" de la empresa que preside Yuste Publicidad, y que cumplió 30 años el 1º de diciembre. La firma, en plena expansión, incorpora nuevas cuentas a su importante cartera de clientes: L'Oréal de París, Prati-Vázquez Iglesias y Pilas Vidor, entre ellos.

• Viajeros

Viajó a Estados Unidos, con el fin de coordinar el programa de utilización de "containers" con las compañías especializadas que los proveen en alquiler, el señor Rafael W. Kosteky, administrador de Aduana de General Motors Argentina.

— Por Iberia, Líneas Aéreas Españolas, viajaron a Madrid el director de Sudamérica de la empresa, señor Mario Aragonese Moreno y funcionarios de la Televisión Española que asistieron a las Jornadas Iberoamericanas sobre Comunicación Vía Satélite, realizada en Santiago de Chile, y a Las Palmas, el consejero de Información de la Embajada de España, señor José Ignacio Ramos.

CIENCIAS POLITICAS: REUNION DE PRENSA

En el Hotel Alvear, la Asociación Argentina de Ciencias Políticas recibió a los representantes de la prensa con motivo del cierre de sus actividades del corriente año. Ese día, a las 20, se efectuará una conferencia de prensa, en cuyo transcurso los directivos de la entidad habrán de informar sobre los proyectos para el próximo año y sobre los temas desarrollados a lo largo de 1970. Además, se explicarán los alcances y las formulaciones previstas para el primer congreso argentino de Ciencias Políticas. Las autoridades de la Asociación efectuarán al mismo tiempo una evaluación de la actualidad nacional en materia política a la luz de los últimos acontecimientos que se viven en el país y las posibilidades futuras en la materia.

DISERTACION SOBRE SOBREVIVIENTES DE LA BOMBA ATOMICA

El ateneo cultural del Centro de Educación Médica e Investigaciones Clínicas (CEMIC), ha programado para el 15 del corriente una conferencia a cargo del señor Tomás Eloy Martínez, quien disertará sobre el tema "Hiroshima y Nagasaki: los sobrevivientes de la bomba". La disertación tendrá por escenario el aula "Dr. Eduardo Braun Menéndez", sita en Sánchez de Bustamante 2540, 1er. piso, y el orador será presentado por el señor Pablo Ubaldini.



LLAVES DE ORO. Bonafide inauguró un nuevo local en Congreso. Con tal motivo se cumplió un lucido acto; al que asistió el presidente de la firma, señor Ezequiel A. Massa, al que vemos en el grabado, cuando saluda y entrega las "llaves de oro" al encargado de la sucursal.



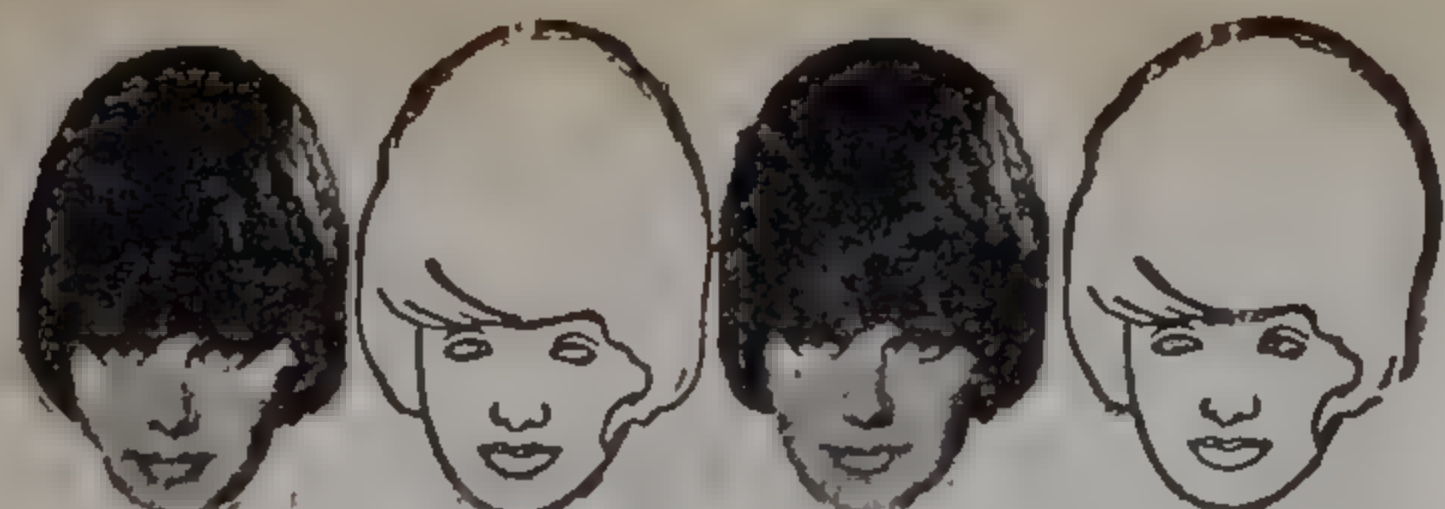
INAUGURACION. Hidromecánica Vázquez S.A. puso en marcha la primera planta automática de fundición, que brindará servicios a Obras Sanitarias de la Nación. El titular de la empresa, señor Juan Carlos Vázquez, habla durante el almuerzo con que culminó la inauguración.

GIRA POR EUROPA DE PRESTIGIOSO MEDICO

El director del Hospital Central del Quemado de esta capital realizó una gira por distintos países del Viejo Mundo para visitar los centros especializados de Alemania, Dinamarca, Suecia y Finlandia. Este viaje de estudios realizado por el doctor Fortunato Benaim fue auspiciado por el gobierno nacional, la Secretaría de Salud Pública de la comuna metropolitana y la Facultad de Medicina de la Universidad bonaerense. El prestigioso facultativo fue elegido presidente del próximo congreso mundial de Investigaciones en Quemados, que se realizará en Buenos Aires en 1974. Además, en Suecia y Finlandia pronunció conferencias sobre los adelantos que la cirugía del quemado ha alcanzado en nuestro país, con los nuevos equipos.

EL PROXIMO JUEVES SERA ABIERTO EL SALON DEL NIÑO

El próximo jueves, a las 19, en el Centro de Exposiciones de la Capital Federal, que funciona en avenida Figueroa Alcorta y Pueyrredón, tendrá lugar la inauguración del Primer Salón Nacional del Niño. Esta muestra ofrece trabajos relacionados con la infancia. Han sido invitadas a esta inauguración, que cuenta con el auspicio de ALCE, altas autoridades nacionales, funcionarios del Ministerio de Educación y del Consejo Nacional de Educación, educadores y especialistas.



SEMANARIO

COSMETOLOGICO

Por MARIA LAURA PLA

QUE PAPEL JUEGAN LAS HORMONAS

Continuamos hoy retomando el tema comenzado el domingo pasado, acerca de que "rol" tiene las hormonas tanto en nuestra apariencia externa como en nuestro organismo. Sabemos ya cuáles son las hormonas y su responsabilidad.

LOS TIPOS HORMONALES: Cuando hay un predominio marcado de alguna hormona podemos exteriormente detectarlo: así se dice que las hormonas intervienen en las formas de nuestro cuerpo: en el carácter, inteligencia y estados de ánimo.

LOS TIPOS TIROIDES: Tienen el rostro ovoide, la frente despejada, el mentón en punta. Los ojos expresivos, la piel transparente, la nariz afilada y de fosas nasales delgadas. Generalmente altos y delgados. Las características físicas e intelectuales demuestran que son seres dotados de gran sensibilidad, amantes de las artes y con poca afición al deporte.

LOS TIPOS SUPRARRENOIDEOS: Rostro de tipo cuadrado, mentón que marca su carácter —fuerte—, ojos chicos, extremidades cortas y anchas, cuello grueso. De carácter autoritario, de actividad permanente, pueden trabajar ruidamente sin cansarse, dominadores.

LOS HIPOFISIARIOS: Estos tipos guardan estas características: rostro más bien triangular, de frente ancha, mentón corto, manos y pies grandes, piel seborreica. Resistentes a los esfuerzos, tienen grandes condiciones y gustan del deporte. Son reflexivos y manejan muy bien sus reacciones y actitudes. Calculadores, ahorrativos, aman el dinero. Prefieren la ciencia a las artes.

LOS GENITALES: Poseen un rostro redondeado, figura armónica y una totalidad agradable. Son de baja estatura. Equilibradísimos, están dotados para innumerables actividades y admiran lo bello, y a la vez dan importancia a los valores humanos.

Al terminar con este capítulo de los diferentes tipos hormonales, les recuerdo que continuaremos con este extenso tema el domingo próximo, en este mismo espacio de CRONICA.

BUZON DE BELLEZA

Las cartas intervienen en el sorteo mensual de belleza. La ganadora del mes, señora Norma F. de Di Pascuale, Villa Dominico. Debe llamar al 32-1586 para solicitar hora y ser atendida sobre su tratamiento: ADELGAZAMIENTO Y REMODELACION CORPORAL.

Sra. Gabrielli, de Capital.

Tenga la más absoluta seguridad de que es cierto; en el hospital en que trabajo realizamos tratamientos de electroepilación definitiva del vello. Por una pequeña contribución al servicio dermatológico y en algunos casos comprobando su imposibilidad económica, gratuitamente.

Sra. Amarilis Gómez de Vistito, Avellaneda.

Los cursos de Cosmetología para Egresadas con Prácticas Hospitalarias se dictan por la tarde. La preparación es integral, y consta de dos sistemas con clases teóricas o no, según la preparación que usted haya obtenido en su anterior curso. Hay distintas duraciones, con más o menos clases semanales, según las necesidades. No hay límite de edad, de modo que su hija puede inscribirse, eso sí deberá tomar un curso para principiantes. Las vacantes para el grupo de verano a formarse son limitadas, por lo que le aconsejo que se asesore, y si le conviene se inscriba ya. Llame al 32-1586.

Sra. Quaglitina, Capital.

Para eliminar las venitas de las piernas tiene tiempo aun en un mes o dos; según la cantidad que usted dice tener queda perfecta, y como sale de verano en febrero... Le quedarán las piernas perfectas. Le aconsejo la sombra de los ojos del color del vestido. En lo que respecta a la novia, puede ser blanca, plateada o dorada; para sugerir la idea de premeditación agregue unas hojitas al ramo al tono.

Sra. Leonor, Ciudadela Sur.

Para eliminar las venitas de las piernas —problema que es, por lo visto, la preocupación de cientos de mujeres en este momento, en que hay que mostrarlas— prácticamente tiene la contestación en la nota de hoy. Repito: se pueden eliminar con electrocoagulación, desaparecen totalmente sin dejar lesión alguna. Es lo mismo en los muslos, piernas, tobillos. No son caros los tratamientos,

Los que deseen orientación sobre cualquier problema estético deben escribir a:

SEMANARIO COSMETOLOGICO

Diario CRONICA

Riohamba 280, Capital.

CURSO DE DERMATOLOGIA COSMETICA PARA EGRESADAS CON PRACTICA HOSPITALARIA

Dirección: Dr. SIMON COHAN
Asistente: MARIA LAURA PLA
(Cosmetólogo Nacional Mat. Prof. 066)
Informes: T. E. 32-1586

SOSentimental

Desde esta sección queremos contribuir a la solución de los problemas sentimentales que a tantas personas afligen y angustian. La correspondencia para toda consulta deberá ser remitida a Renzo Casan, sección S. O. S. Sentimental.

★ Afligida, de Olivos: Después de muchas vacilaciones me he decidido a escribirle pidiéndole su ayuda.

Me encuentro tremendamente deprimida desde el día que creí advertir que mi esposo me engañaba. Trato de olvidar, de convencerme a mí misma que no es cierto, pero siempre sigo con la obsesión que él continúa con otra, que se entrevistan a menudo. La verdad es que lo noto algo cambiado y es por eso que me ha surgido esta duda. Lo que yo le pido es que me diga si, según su opinión, yo tengo razón en mis sospechas u ocurre solamente que yo lo estoy juzgando mal. Las dudas que me asaltan me oprimen y me impiden ser feliz como lo era hace muy poco tiempo.

Quiero que me comprenda, que interprete mi situación y me dé el consejo que necesito. Le ruego que cualquiera sea su opinión sobre mi caso, no deje de contestarme, pues desde el momento mismo en que decidí escribirle, vivo con la esperanza de que sus palabras signifiquen para mí un gran alivio.

★ RESPUESTA: Me dice "I" pido que me diga si tengo razón en mis sospechas u ocurre solamente que yo lo estoy juzgando mal. Agrega que a su marido lo nota "algo cambiado" y es por eso que le han surgido dudas sobre su fidelidad. No tiene seguridad de nada. Ninguna comprobación, pero el tono de sus palabras es tan particularmente quejoso como si hubiera llegado a la seguridad irrefutable de que su marido tiene otra mujer. Y como esta seguridad reconoce el único fundamento de que lo nota "algo" cambiado, debo decirle que su consulta no responde a un problema real. Es un conflicto falso, creado por su imaginación.

Y como lo que me pide concretamente es que le dé mi opinión sobre si tiene razón en sus sospechas, le respondería muy categóricamente que no tiene razón. No acreditado, por supuesto, la entera fidelidad de ningún hombre pero en su caso particular, analizando los escasos datos que me aporta, no he encontrado el más mínimo motivo que justifique sus dudas. Simplemente se le ha dado en imaginar algo, pero su imaginación no encuentra ninguna base que le acuerde así sea el más leve asomo de realidad. Le aconsejo que se serene. No es sensato sentirse desdichada, creer que ha perdido la felicidad que siempre disfrutó por la tan vaga e inconsistente razón de encontrar a su esposo "algo" cambiado.

Charito, de Florida. — Pienso que la solución consiste en que usted hable muy seriamente con su marido, sobre esa extraña situación creada entre la madre de él y sus 2 hijos. Estoy seguro que no dejará de comprender. A él, como padre, no puede agradarle lo que está ocurriendo. Es posible que aún no se haya dado cuenta cabal del peligro que implica crear tan absurdo antagonista entre los 2 hermanitos como lo está haciendo la abuela. Es conveniente que usted se lo haga entender hablándole, le repito, con toda la seriedad que el caso merece.

SUEÑO DE AMOR EN EL CINE CRIOLLO

En los estudios de Sono Film, en Martínez, se halla en pleno rodaje "Vamos a soñar con el amor", nueva realización del prolífico y exitoso Enrique Carreras.

Comedia musical de enredos, con momentos de gran comicidad, cuenta en su elenco con la presencia de figuras de gran popularidad, como Nini Marshall, en una de sus inimitables creaciones; Alfredo Barbieri, Susana Campos, Enzo Viena, Tono Andreu, Mabel Manzotti, acompañados por los eficaces Menchu Quesada, Tino Pascali, Mario Sapag y el ascendente intérprete de la canción melódica Elio Roca.

El tema de "Vamos a soñar con el amor" gira en torno de las discusiones que surgen entre dos amigas y sus respectivos maridos cuando éstos deciden salir solos a festejar el triunfo de su equipo de fútbol. Al encontrarlos en departamento destinado a reuniones "non

sanctas" se produce el gran escándalo, al que se suman —sin buscarlo— un joven cantante, su novia y una hermosa bailarina. Lógicamente, al final todo se aclara, pero antes se suceden desopilantes situaciones e inesperadas complicaciones.

Enrique Carreras filma esto que promete ser una chispeante comedia en Eastman-color, sobre un libro original de Luis Mathé, adaptado por Julio Portes y el mismo Carreras, con Antonio Merayo en la iluminación y marco escenográfico concebido por Gori Muñoz. El vestuario ha sido diseñado por Horace Lannes, y Tifo Ribero es el responsable de la partitura musical.

Como decimos, el rodaje de la película se halla en su apogeo y se espera dejarla terminada en los próximos días. En cuanto a la fecha de estreno, aún no se conoce pero se estima que podría ser para los primeros días del próximo año.



TONO ANDREU, rey de la hall, en graciosa comedia.

CINECRONICA

"LOS CUATRO DEL AVE MARIA"

En el Monumental

Muy buen "western". Un poco largo, es decir, innecesario prolongado el relato. Pero bien narrado, bien filmado por el director Giuseppe Colizzi, nuevo el enfoque, con apreciable sentido del humor y con aspectos diferentes. Atractivo. Entretenido filme. Muy bien Elli Wallach y Bud Spencer; convincente Terence Hill. Y un destino cierto: entretener gratamente.

"UN FENOMENO LLAMADO CASSIUS CLAY"

En el Sarmiento

Altamente recomendable. Es algo más que un filme pretendidamente documental sobre boxeo y sobre un pugilista determinado. Tiene insospechados aspectos sociales. Una narración muy interesante. Y desde el punto de vista cinematográfico, un logro que nos ubica en la necesidad de recomendar a su director: Jim Jacobs. Cassius Clay no es ningún improvisado. Por lo que vimos, es estupendo pugilista. Pero además es un histrion de primer agua. Vale la pena verla.

"EL NIDO DE AVISPAS"

En el Ambassador

Rock Hudson capitanea una banda de chiquillos durante la guerra. Los asombra. Y a nosotros también. Casi acaba con el ejército nazi. Hay acción a raudales, exageración que mete miedo y disparos hasta atronar la sala. Y una pregunta: ¿Qué hace Sylva Koscina en esta película? Aun que en realidad su presencia se justifica: es la única "alemana" a la que Rock Hudson no mata.

"EL REY DEL VALS"

En el Broadway

Un conflicto entre los Straus, genera un conflicto sin conflicto. Grato. Mazapan con miel en la corte de Viena la hermosa. Con Senta Berger. Y cómo, la música de Straus. ¿Para qué más? Gratísima.

"¿MONJA O MADRE?"

En el Coliseo

Las dos cosas. Tal la base de la película que argumentalmente se parece mucho a los mejores folletines mexicanos irredimibles por lo dulzones. Rosanna Schiaffino no convence como monja. Pero sí como mujer atractiva. ¿Lo demás? Es lo de menos, porque es muy poco.

100 AÑOS CONSTRUYENDO GUITARRAS DE CALIDAD en todos los tamaños A SOLA FIRMA y sin anticipo desde \$ 7.-p/mes (m\$n.700) con funda

MUSICA CUERDAS (SINFONIA)

TODO PARA LA GUITARRA

ANTIGUA CASA NUÑEZ Sarmiento 1573 46-7154

DYANGO: SU LABOR EN RADIO SPLENDID

Una presentación extraordinaria tendrá lugar en el auditorio de Radio Splendid —Maipú 555— el próximo martes a las 20.30 hs. y se prolongará en 4 únicas actuaciones, siempre los martes a la misma hora, durante todo el mes. Se prevé la concurrencia del numeroso público adicto a ese apasionado de la música, de 23 años de edad, que es Dyango. Ejecutante de trompeta, violín y batería, hombre joven que vive su tiempo, amante de los deportes, jugador de fútbol y rugby, nadador y buen jinete. Ya estuvo una vez en la Argentina y entonces nos dejó el sabor de lo que se desea volver a gustar. Ahora, desde el martes próximo, su excepcional presencia artística se corporizará en el auditorio de Splendid y su onda llevará el mensaje de música y canto a todos los públicos del país de los que el cantante hispano es uno de sus favoritos.

LO SOBRE FILME N

"Kwaidan, historias sobrenaturales", realización japonesa dirigida por Masaki Kobayashi ("Harakiri", "Rebelión", "La condición humana", "El grito del soldado", "Rumbo a la eternidad"), será presentada en breve por Cinematográfica Lorca.

Esta producción forma parte de una suerte de trilogía sobre la intolerancia y la crueldad que se complementa con "Harakiri" y "Rebelión". Su trama se integra con cuatro episodios fantásticos con un denominador común: refinamiento típicamente oriental, en un estilo envolvente y persuasivo, en donde irrumpen el terror en imágenes impresionantes y de sorpren-

YEHUDI MENU NACIONALIDAD

WASHINGTON, 6 (DPA). —linista norteamericano Yehudi origen ruso seguirá siendo dadano norteamericano, al de ciudadano honorario de

El Ministerio del Exterior informó hoy que todavía ninguna decisión definitiva que según el derecho norteamericano permite la doble nacionalidad.

El "caso Menuhin" produj

PROG

- 11 36 Horas en Cámara
Prosigue la Maratón de Olmedo, iniciada ayer a las 12 horas, que continuará hasta la 0 hora de mañana. Es a total beneficio del Hospital de Niños y del Hospital "Pedro de Elizalde".
- 17
- 2 Mike Hammer
"Confesión del más allá" (Serie).
- 7 Cine
"David Copperfield", Freddie Bartolomew y Frank Lawton (Nort., 1935).
- 17.30
- 2 El Club de los Curiosos
- 18
- 2 Lawman
- 18.30
- 2 El Rebelde
- 7 Redacción 7
- 19
- 2 Jericó
- 7 Medical Center
"La lucha de Lily Wu".



Susana Campos, deliciosa acusadora y Niní Marsigliese, "visten" la escena de "Vamos a soñar con el amor".

RENATURAL EN UN JAPON: "KWAIDAN"

Violencia. No se trata de vampiros u otros monstruos, sino de fantasmas, espectros, elementos fantásticos menos terroríficos, pero tan angustiantes y siniestros como la presencia de los muertos, siempre próxima en la película.

Las historias están basadas en cuentos de Lafcadio Hearn, especie de escritor maldito del siglo pasado. La primera de ellas es "La capellera negra", un relato de amor que se desarrolla bajo un macabro sino de desesperación y desesperanza. La segunda, es "La mujer de las nieves", también un amor sobrenatural, entre un leñador y una enviada del más

allá. La tercera, es "Hoichi, el desorejado", una especie de saga heroica sobre las estirpes que se enfrentaron en el Japón, y su presencia en las cercanías de un monasterio. Y por último, "En una taza de té", un guardia feudal al acercarse a sus labios una taza de té ve reflejado un rostro en el líquido. Desdén el miedo, y se "bebe el rostro"... lo que sigue son las consecuencias de ese acto...

"Kwaidan, historias sobrenaturales" está protagonizada por Michiko Aratama, Keiko Kishi, Tatsuya Nakadai, Kasuo Nakamura, Tetsuro Tamba y Kanamon Nakamura.

EHIN DECIDIO MANTENER SU D NORTEAMERICANO-SUIZA

famoso violonchelista Menuhin, de 45 años, aceptó el ofrecimiento de la embajada suiza en Washington para tomar el pasaporte suizo, ya que no se podía dar un gran revuelo

en la prensa a causa de que el "State Department" anunció que se retiraría la nacionalidad estadounidense a todos los artistas norteamericanos que viven en Suiza.

Esta medida de la sección de pasaportes del State Department fue provocada, según se anuncia, debido a que Menuhin solicitó la nacionalidad suiza. El "State Department" examina actualmente todos los aspectos del caso, en cooperación con la embajada norteamericana en Suiza.

GRAMA DE TV

- | | |
|---|---|
| 13 Mi Amigo Tony
"El crimen eléctrico"
20 | 22.25 |
| 2 Maya | 7 Redacción 7
22.30 |
| 7 Coche a la Vista | 7 Polémica en el Fútbol
22.30 |
| 13 Bomba, el Hijo de Tarzán
"Bomba y la ciudad perdida"
(Nort., 1952). | 9 Cine
"Macario"
(Mex., 1960). |
| 20.30 | 13 Noticiero 13
23.30 |
| 7 Fútbol por T.V.
(Campeonato Nacional) | 2 El Mundo que Yo Vi
24 |
| 21 | 2 Yo fui Criminal
(Serie). |
| 2 Bronco | 7 Cine
"Aquellos tiempos del cuplé"
(Españ., 1959). |
| 21.30 | 13 Cine
"Acto de crimen"
(Nort., 1964). |
| 9 Teatro del Domingo
"Pobres pero millonarios". | 1.30 |
| 13 Cine
"Del brazo y por la calle".
Rodolfo Bebán y Evangelina Salazar.
(Argent., 1956). | 7 Cuentos de Medianoche
Al Cierre |
| 22 | 7 Palabras de Dios |
| 2 Cine
"El halcón de oro".
Rhonda Fleming y Sterling Hayden.
(Nort., 1954). | 9 La Voz del Concilio |
| | 11 Palabras de Vida |
| | 13 Un Momento de Meditación |

TULIO DE ROSE Y LA MUSICA DE "Z"

Entre los artistas que últimamente se han incorporado al elenco de Odeón debemos mencionar a Tulio De Rose. Este joven artista nació en Buenos Aires el 14 de octubre de 1941, hijo de padres franceses, su madre fue conocida clavecinista, inculcando a su hijo desde pequeño el amor por la música y por todo tipo de manifestación estética. A los 26 años, habiendo llegado al quinto año de la carrera de medicina, tuvo que decidirse entre ésta y la música, habiendo optado por la segunda que había comenzado a estudiar a los 9 años y luego paralelamente, con medicina. A los 27 años egresó del Conservatorio Nacional de Música y Arte Escénico realizando estudios superiores de contrapunto e instrumentación con el maestro Szabolcs Göhler, quien le confió la dirección de la Agrupación "Solista del Plata" realizando con esta agrupación tres temporadas de concierto en el Anfiteatro de Radio Municipal, en el Instituto Bernasconi y en la Casa de la Provincia de Buenos Aires.

MELODICO

Posteriormente interesado en todo movimiento de índole musical, volcó sus conocimientos al rico campo de la música melódica popular. Aparte de haber sido el arreglador de artistas tales como Gian Franco Pagliaro, Yaco Monti, Francesco, Roberto Fargo, etcétera, grabó su primer simple instrumental conteniendo los temas: "El lago de los cisnes", de no y "Cómo has hecho", y en los cuales podremos apreciar la calidad interpretativa a nivel internacional de este joven artista.

Autor de la banda de sonido de la película "Z", "El carrillón" tema premiado en Cantagiro 0, "Cualquier momento es bueno para amar", del filme "Flor de cactus", "Basura", de Paul Mc Cartney, y una adaptación muy original sobre una escena de "El lago de los cisnes", de Tchaikowsky.



MASAKI KOBAYASHI dirigió a Michiko Aratama como primera figura en esta realización nipona: "Kwaidan".

"RINGO"... ¡MATA!

Entró en su 7ª semana en el cine Hindú, el divertido "western" lleno de sorpresas y "gags" en el que aparecen por primera vez juntos, Giuliano Gemma y Nino Benvenuti, "Dios los crea y Ringo los mata". Toda clase de cosas ocurren a la pareja, perseguida por una banda y envuelta en amores con una chica de corazón tan grande que los ama a los dos. Duccio Tessari tuvo a su cargo la dirección del filme, con libro cinematográfico de Ennio Flaiano, que reúne en su reparto —al lado de Giuliano Gemma y Nino Benvenuti— a Sydne Rome, Antonio Casas, Cris Huerta, Julio Peña y Georges Rigaud.

De acuerdo al éxito de público que viene teniendo este filme, es dado pronosticar una larga permanencia en las carteleras locales.

Crónica TANGUERA



Por ROBERTO CASSINELLI

En la tanguería de Emilio Mengarelli —Defensa y Corrida de San Lorenzo— nos encontramos el viernes de madrugada con buenos amigos. Se festejó el noveno aniversario del negocio y se le entregó un hermoso trofeo al titular de "Crónica Tanguera". El acogedor rincón estaba resplandeciente con la presencia de las flamantes autoridades de la República de San Telmo, encabezadas por Benito José Olivero y sus Ministros Velyanovsky, doctor Cozza y el Jefe de Ceremonial, invitados especiales de Carlos Trotta y de los dueños de casa. A las 2 comenzó el segundo show, con una prolongada conexión telefónica radial a cargo del animador Raúl Cobián y el locutor Roberto Pozzi para su programa "Trasnoche Continental" y posteriormente, cantaron Roberto Arrieta (en su noche debut), Elsie Rivas, Oscar Ferrari, Lalo Martel, Carlos Aguirre, Omar Giacosa (un cantor con gran futuro), Osvaldo Rivas, Carlos Torres, Hermanos Cuesta, Actual 2, Hugo Daniel, Néstor Soler (una mezcla de Gardel y Maure) y el formidable Trio del contrabajista Ariel Pedernera con Pocho Nurié en bandoneón y Adolfo Vega en guitarra. Nos emocionaron con lindas palabras Oscar Núñez y Oscar Hipólito Lúquez y bailó un tango el famoso "Lecherito" Adolfo Muñoz con doña Laura Benedetti, esposa de don Emilio. Entre copas, amigos y tangos nos sorprendió el amanecer, pero el eco de esa noche feliz sigue resonando en nuestro corazón.

UN PUÑADO DE NOTICIAS DE NUESTRO MUNDILLO TANGUERO

- Elvira Palmer ocupará el lugar de Elsie Rivas en el escenario de "El farolito" de Villa Crespo, a partir del próximo viernes, coincidiendo con una inmerecida demostración de simpatía a "Crónica Tanguera", organizada por Jorge Abdala y Raúl Outeda, el autor del "Calendario Tanguero".
- Félix Arena, que mañana vuelve con su "Buenos Aires, hora tango" por Antártida a las 23, inauguró el viernes la Peña de tango "Alfredo Gobbi", en la sede del Club "Villa Sabores", de Santo Tomé y Empedrado, en La Paternal. Desfilaban por ella todos los cantores que actuaron con Alfredo Gobbi.
- Fernando Suárez Paz (ex violinista de Los Siete del Tango) desistió de la acción y del derecho contra Luis Stazo y otros, no teniendo nada que reclamar por ningún concepto. Una acertada medida del negro Suárez Paz y un pleito terminado, previa indemnización a los abogados de Stazo.
- Alberto Marino está en Río Cuarto (Córdoba), iniciando sus escapadas de fin de semana al interior del país. Su agenda de viajes breves, anuncia una visita a Rosario del 10 al 12 del corriente. Estas salidas impiden la presencia de la Voz de Oro del Tango, en el Viejo Almacén de Rivero.
- Roberto Goyeneche tiene idénticas oportunidades de viajar al interior. Estuvimos con el famoso "Polaco" en la última emisión de "Grandes valores del tango" y nos comentó su contrato en dos locales de Bahía Blanca, del 10 al 13 de diciembre. Parece que el "Chino" Tiscornia funciona.
- Julián Centeya está en Concepción (Tucumán) junto a Carlos Almagro, Angel Cárdenas, Enzo Valentino, Cristina Alberó, Argentino Ledesma (estuvo en Santiago del Estero), Armando Lacava y el galán Enrique Dumas. El festival anual se realiza del 5 al 8 de diciembre con mucha gente de tango.
- Fontán Luna nos escribe desde México, donde se instaló con su esposa, la cantante Beatriz Brousse. Fontán actuó en el "Show de Raúl Astor" junto al Topo Gigio y prosigue de noche en "Terraza Casino". Grabó dos tangos viejos y ya prepara "Uno" y un éxito de Stazo-Silva: "Ya vuelvo".
- Rubens Sala nos informa que el miércoles será homenajeado Julio de Caro por el canal palermitano, en "Grandes valores del tango", con motivo de cumplir años el viernes 11 (el mismo día de Gardel y Arturo de la Torre). En otra noticia, dice que el 9 llega Rubén Juárez de Caracas.
- Pedro Ortiz y Sebastián Piana se presentarán el miércoles a las 21.30 en el Teatro I.F.T. de Boulogne sur-Mer 547, animando un recital denominado "Todo Piana", con textos de Pedro Ortiz, el periodista cantor. Una magnífica oportunidad para apreciar los grandes éxitos del notable autor.

JORGE VIDAL DEBUTARÁ EL JUEVES 10 EN SAN TELMO

El popular morocho de La Paternal quiere probar fortuna en el tradicional barrio de San Telmo, convertido desde hace algún tiempo en el baluarte del tango. La época puede parecer inapropiada, pero Jorge Vidal es de los cantores con auténtica gravitación popular y está convencido del eco favorable que obtendrá con esta arriesgada experiencia en plena temporada de verano: "Si todos mis colegas se van a cantar a Mar del Plata, alguien tiene que quedarse en Buenos Aires". Con el debut de Jorge Vidal en la Tanguería de Defensa al 700, se producirá un cambio fundamental en la misma, es decir, se trabajará de lunes a sábado y se descansará el día domingo, tal como se estilaba en las principales casas del género. El creador de "Confidencias" ha preparado un repertorio de probada eficacia con todos sus grandes impactos y se presentará en escena escoltado por el conjunto de guitarras de José Cané y precedido por las originales glosas de Raúl Cobián, el nocturno versador de Buenos Aires. Al debut en



JORGE VIDAL

rido "Negro" Vidal conseguirán altos personajes del tango y del turf —su máxima pasión— y es probable que se produzca un hecho inusitado en el corazón de San Telmo, ya que Jorge Ruanova, Roberto Pozzi, Juan Carlos Fernández y otras adiciones de trasnoche, difundirán "en vivo y en directo" las alternativas de esta fiesta mayor del cancionero ciudadano. En misma noche recibirá su trofeo el animador Raúl Cobián por su infatigable labor.

• VUELO A LA LUNA • CINE • OBSEQUIOS •

10 DE DICIEMBRE - 10 DE ENERO

Centro de Exposiciones de la C. de Bs. As. junto a la Fac. de Derecho

salón del niño

el que no va se emborracha

ORGANIZA ALCE

• LIBROS • AVIONES • TEATRO INFANTIL • CIRCOS •

• LANCHAS • SALUD • FLORA • FAUNA • GEOGRAFIA •

JUAN G. BALCARCE PUBLICIDAD

NUEVA SERIE AHORA...MUSICA



**Y AHORA... 40 LONG PLAYS
SENSACIONALES
EN ESTA FORMIDABLE SERIE**

NUEVA SERIE

- | | |
|--|--|
| <p>121- GRANDES VOCES DEL TANGO
Bajo Belgrano - Yuyo Verde - Mocosi - Sin palabras - etc.
VIRGINIA LUQUE FLOREAL RUIZ - LAO MARTEL - MARIO BUSTOS y otros.</p> <p>122- TRIUNFADORES DEL FOLKLORE
Puerto de Santa Cruz - Corazón - A mi San Bernardo - Carnavalera - etc.
LOS CANTORES DE QUILLA HUASI - LOS HUANCA HUA - LOS ALTAMIRANO y otros.</p> <p>123- ARPA PARAGUAYA
Mis noches sin ti - Quisiera decirte - Yo no se porque - Junto a mi - etc.
ANIBAL SAMPAYO - DEMETRIO ORTIZ.</p> <p>124- BAILANDO EN LA QUERENCIA
FRANCIA - DEBAJO DEL PARRAL - AY AURORA - MIS HARAPOS - etc.
ARMANDO MORENO - CARLOS BRUNELLI - LUISITO RUPPEL - LAO MARTEL y otros.</p> <p>125- BIEN POLENTA
Nostalgias - El encopio - La bordona - El once - Chique - etc.
ATILIO STAMPONE - PEDRO LAURENZ - OSVALDO MANZI - REINALDO NICHELE y otros.</p> <p>126- GRANDES VOCES DEL FOLKLORE
Zamba de Usted - Muy triste - Gaviota - Corazón de luto - etc.
CHACHO SANTA CRUZ - VICTOR HEREDIA - CHOLO AGUIRRE y otros.</p> <p>127- EL BAILE DEL SABADO
Tengo mil novias - Soñar y nada más - El aeroplano - La primavera - etc.
CUARTETO PALAIS DE GLACE - MARTIN SOSA - ARMANDO MORENO y otros.</p> <p>128- TORTAS FRITAS Y ACORDEON
Baile familiar - Don Juan - A media luz - Esta noche vida mia - etc.
LUISITO RUPPEL - MARTIN SOSA - CARLOS BRUNELLI.</p> <p>129- AL RITMO DE CUMBIA Y BOVEA
No me culpes - No voy - Carilito - La niña - Mi novia - El torpale - etc.
BOVEA Y SUS VALLENATOS.</p> <p>130- MELODIAS DE SIEMPRE
Las hojas muertas - Hay humo en tus ojos - Venecia sin ti - Te parados - etc.
GINO BONETTI - HENRY FRANCE - LOS 4 PLANETAS y otros.</p> | <p>131- DEL TIEMPO AQUEL
El porteño - Taquito militar - Mano a mano - Mate amargo - etc.
CUARTETO PALAIS DE GLACE.</p> <p>132- TARANTELAS
Tarantela siciliana - Zingarella - O sole mio - Vivere - Aquella - etc.
MARTIN SOSA.</p> <p>133- PASO AL PASODOBLE
El gato montes - En el mundo - Doces cabeles - Mi jaca - etc.
FERNANDO MONTES.</p> <p>134- A BAILAR CHAMAME
Paloma blanca - A bella Vista - El goloso - 7 árboles - etc.
OSCAR SULIGOY - BIENVENIDO SORIA - TARRAGO ROS.</p> <p>135- PREMIERE DE GALA
Tema principal de "Z" - Dejalo ser - Todos hablan - Tema italiano - etc.
FREDDY WILLIAMS - FRANCO FABRIZIO.</p> <p>136- RECORDANDO TANGOS
Nubes de humo - Luna de arrabal - El mame - Malevaje - La cachila - etc.
JORGE VALDEZ - VIRGINIA LUQUE - FLOREAL RUIZ - LAO MARTEL y otros.</p> <p>137- MAS EXITOS EN ACORDEON
La vida sigue igual - Domingo en Buenos Aires - Juan Camelo - etc.
MARTIN SOSA.</p> <p>138- RONDAS INFANTILES
Mambrú se fue a la guerra - La ferolera - Arroz con leche - etc.
LAS PATITAS.</p> <p>139- CHAMAME Y ALEGRIA
El mosquito - Sargento Sapo - El burro - el peso fuerte - etc.
BIENVENIDO SORIA - TARRAGO ROS - OSCAR SULIGOY.</p> <p>140- ROCK REVIVAL
Doblando la curva - Salty la Junga - etc.
LOS MOCKERS - EL COMITE y otros.</p> |
|--|--|

PRIMERA SERIE

- | | |
|---|---|
| <p>101 - Y AHORA ACORDEON!!</p> <p>102 - Y AHORA FOLKLORE!</p> <p>103 - TANGO VARON Y ORILLERO</p> <p>104 - VALSECITOS, RANCHERAS Y MILONGAS</p> <p>105 - Y AHORA... GUITARRAS ELECTRICAS</p> <p>106 - PARAGUAY... SU MUSICA</p> <p>107 - MEXICO... LINDO Y QUERIDO!</p> <p>108 - Y AHORA... CUMBIA!</p> <p>109 - FIESTA DEL FOLKLORE</p> <p>110 - Y AHORA TANGO!</p> | <p>111 - CHAMAME CON TODO!</p> <p>112 - MUSICA DEL LITORAL</p> <p>113 - PASODOBLES FAMOSOS</p> <p>114 - QUE TIEMPOS AQUELLOS</p> <p>115 - Y AHORA... CHAMAME!</p> <p>116 - Y AHORA... CINE</p> <p>117 - TARANTELAS, CORRIDOS Y FOX-TROTS</p> <p>118 - PA'QUE BAILEN LOS MUCHACHOS</p> <p>119 - LOS EXITOS EN ACORDEON</p> <p>120 - MUSICA DE CINE</p> |
|---|---|

**PIDALOS EN LAS BUENAS CASAS
DE MUSICA DE TODO EL PAIS**

DISCOS OPERA S.A.

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS
EN LA CAPITAL FEDERAL Y
GRAN Bs. As.

DE LOS DISCOS **AHORA**

INSTALACIONES FUNCIONALES
DE CASAS DE MUSICA EN 24 HORAS

VENTA DE DISCOS
EN AUTOSERVICIO Y SUPERMERCADOS
SISTEMA NORTEAMERICANO RACK JOBBER

AV. CORRIENTES 1726 - BUENOS AIRES

HOMOLOGARAN EL ACUERDO SOBRE LAS QUITAS ZONALES

En los primeros días de esta semana quedará homologado en la Secretaría de Trabajo el acuerdo suscrito entre el Sindicato de Mecánicos y la Asociación de Concesionarios de Automotores mediante el cual se eliminan gradualmente las quitas zonales en todo el país.

Asimismo, el Consejo Directivo Nacional del SMATA viene siguiendo atentamente el desarrollo del movimiento obrero, luego de haber definido su posición en la CGT en el sentido de que debe darse continuidad a las acciones emprendidas con los paros de octubre y noviembre último, a fin de que la vasta movilización cumplida por los trabajadores "no se convierta en un salto en el vacío".

• POLICLINICO LANUS

Con motivo de la falta de noticias sobre estructura y encaillamiento del personal, la seccional 537 (Unión del Personal Civil Policlínico Lanús) informó que a partir del 14 se realizarán paros progresivos. Acusan a la Secretaría de Salud Pública de dilatar dicho proceso.

Informó el gremio que en la actualidad es alarmante el déficit de personal de enfermería y que, de continuar con los suel-

dos precarios de la actualidad, gran número de enfermeras presentaría su renuncia.

• GRAFICOS

El plenario de secretarios generales de la Federación Argentina de Trabajadores de la Imprenta, dispuso realizar el 10 un paro general de actividades, que se prolongará durante toda la jornada, a causa de la negativa patronal de renovar el convenio laboral.

Por su parte, el director de Relaciones del Trabajo, con motivo del conflicto, resolvió convocar a la delegación empresarial para buscar una solución.

• ALIMENTACION

Se realizaron elecciones para la renovación de autoridades en el Sindicato de Trabajadores de la Alimentación. Se impuso la lista Blanca, que obtuvo 3.692 votos contra 1522 de la Azul siendo así reelecto secretario general el señor A. Damiani.

• PERSONAL DE MAESTRANZA

El Sindicato Obrero de Maestranza, Espectáculos y Oficinas, con motivo de la celebración del día del gremio, que tuvo lugar ayer, recordó que la fecha debe ser pagada.

DENUNCIA DE LOS MUNICIPALES

El consejo directivo de la Unión Obreros y Empleados Municipales ha elevado a conocimiento del intendente, por intermedio del jefe de Relaciones Públicas, coronel Benito, un memorial en el que informa sobre los casos concretos, en que se produjeron irregularidades en las designaciones de jefaturas en la Dirección General de Mantenimiento, tal como lo requiriera en la entrevista mantenida oportu-

namente. Asimismo, aclaró que todos los casos similares que se le van presentando al sindicato de otras reparticiones, los irá elevando oportunamente para que el intendente los considere y de una solución ajustada.

• ADUANA

Con motivo de la inminente aparición de un decreto que modifica mejoras salariales otorgadas en julio de 1969 y aún no liquidadas, el Sindicato del Per-

sonal de la Dirección Nacional de Aduanas, declaró el estado de alerta en esa repartición y decidió solicitar audiencia urgente al primer magistrado y al ministro de Economía a fin de informarlos sobre la situación. Asimismo, resolvió convocar a reunión permanente al cuerpo de delegados y realizar reuniones con el personal aduanero a fin de adoptar las medidas que se consideren necesarias.

AVISOS AGRUPADOS

DINERO EN AVELLANEDA

A empleados y obreros
PAVON 61, P.B. - Local 1 Avellaneda

\$\$\$ EFECTIVO EN FLORES \$\$\$

A obreros. Comerc. Empl. de cualquier empresa. Último recibo de sueldo. Ej.: \$ 50.000 m/n, paga \$ 3.000 m/n mensuales. Hay otras financiaciones. Consultenos, 9 a 19 hs.
RIVERA INDARTE 995 (Alt. Avda. del Trabajo 2400)

DINERO EN EFECTIVO

LANUS. ESTE - A obreros y empl. Jubil. y amas de casa.
PICO 1311, 2. c. Esq. Centenario y Caaguazú.

DINERO EN PLAZA CONSTITUCION

Empleados, comerciantes, obreros, FF. AA., SEGBA. ¿Puede pagar \$ 40 (m\$ n, 4.000) por mes? Lleve hasta \$ 800 (m\$ n, 80.000). Constatelo personalmente de 8:30 a 19 horas. ORGANIZACION SALTA. SALTA 873. No tememos Promotores. ¡Denúncielos!!

LOCALES y PUESTOS EN ALQUILER

CON CONTRATOS TRANSFERIBLES

LA MEJOR OPORTUNIDAD DE BUENOS AIRES

Gran Centro Abastecedor Minorista (Mercado)

A inaugurarse en los próximos días

Calle BILLINGHURST 2264 entre French y Peña

CON GARAJE PARA ESTACIONAMIENTO
DE INQUILINOS Y PUBLICO

Dispuestos para: Carne, Achuras, Chacinados, Productos de granja, Aves y huevos, Pescado, Verduras, Papas, Frutas, Flamberría, Quesería, Rotisería, Fábrica de pastas, Despensa, Panadería, Galletitas, Bar, Minutas, Pizzas, Artículos plásticos, De limpieza, Bazar y ferretería, Servicio de Electricidad y T.V., Óptica y Fotografía, Cerrajería, Mercería, Medias, Fantasía, Regalos, Casa de música y discos, Diarios, revistas, Cigarrería y golosinas, Perfumería, Cafés y Tes, Confitería, Bombonería, Art. de hombres o damas, Zapatería, Zapatillería y todo otro tipo de negocios.

Visitar todos los días de 9 a 19 hs., inclusive sábados, domingos y feriados.

Promueve: C. BELLINASSO y Cia.

Paraná 583, piso 2º, Tel. 40-1232-1738-2053-3249

NECESITAMOS

OFICIALES CARPINTEROS

Para Importante Obra en el Interior del País. Presentarse con antecedentes y referencias en:

CARLOS PELLEGRINI 651
PISO 7º CAPITAL
De 9 a 12 y 14.30 a 18 hs.

CASTELAR-ITUZAINGO

Lote y casa mat. fibr. luz, pav. col. m\$ n, 50.000 y m\$ n, 7.000 p/m. Bm. Mitre 2435. Castelar. L/S.

CORTINAS METALICAS

Para locales al mejor precio de plaza, con amplia financiación. Ventas: Lope de Vega 2821. T. E. 53-1313.

Fábrica: Lima (ex Beruti) 546. Caseros - T. E. 750-0091/92/93 y 750-6920.

SAN JUSTO - CASANOVA

Vendo casa y lote. Luz, Pav. y colect. \$ 50.000 y fac. Pcia. Unidas 4708 - 3 c. Gigante.

CASTELAR - ITUZAINGO

Lotes y casas 2 amb. Pav. luz. m\$ n 50.000 y m\$ n 10.000 p/mes. Tratar: Rivadavia 2191, Ituzaingo. 1 c. Estae. L/Norte.

MORON-CASTELAR

Lotes y casas 2 amb. pav. luz. m\$ n, 50.000 y m\$ n, 10.000 p/mes. Tratar: San Martín 617 - Morón.

FLORENCIO VARELA

Casita y lote, pav. colect., \$ 40.000 m/n, y facil. Tr.: Bar Rody, en J. VAZQUEZ 231, frente estación.

ITUZAINGO - MORENO

Casa y lote sobre pavimento. Posesión inmediata \$ 40.000 y facil. Tratar: Villalonga 853, Ituzaingo.

DÑO. VDE. CASA

FAC. Tel. 922 - 7515

ALOJAMIENTO

90 habitaciones de \$ 60 a \$ 100 mensuales. Matrimonios con o sin niños. Av. Mitre 3200, Avellaneda.

PARA AVISOS EN
ESTA SECCION
DIRIGIRSE A:
RIOBAMBA 280

TEATROS

★ **ABC, Esmeralda 506, 392-9506.** - Hoy 21 hs. Despedida: **ELEGIDOS** de T. McNelly. Dir.: J. H. Alvarez, A. H. Caprera, H. Suárez y elenco; Méndez, cómico. Bol. de 11 hs.

★ **A.B.C. Esmeralda 506, 392-9506** Hoy 19 hs. De R. Habegger: **SALI QUE VIENE EL FRANKENSTEIN** con Alzember, Barrau, Cober. Inv. al 99 Fest. Int. de Tiro. en Brasil.

★ **ARGENTINO, Emé. Mitre 1448, 87-8324.** Definitivamente, 10 días, 18 y 22.15 hs.: **EL VIOLINISTA EN EL TEJADO** de R. Rossi, F. Singerman, O. Ro-villo, Simonette, Kim Karam, B. Silvan y M. Cosens, 30 prof. Org.

★ **ASTRAL, Cortes 1639, 46-5707.** Despedida del éxito cómico: **JUSTO VIENE POR EL AVISO?** Diana Maggi, Joe Rigoli, Juan C. Dual, Haydée Padilla, act. esp. San-tiago Bal, Thelma del Río, Lily Vici y Horacio Nicolai. Loc. vta. Hoy 19 y 21.30 hs.

★ **AVENIDA, A. Mayo 1322, 38-2295.** Hoy 18.30 y 21.30 hs. Cla. Lírica Española de Zarzuela, con el reestreno: **EL CANTAR DEL ARRIERO.** Mañana única función 22 hs.

★ **BOTICA DEL ANGEL, L. Sáenz Peña 543, 87-8631.** Mes aniversario. Estreno, Regard, Leumann, en: **DES 40 AL 70**

★ **BOMBONES MUSICALES** Homaje a A. Lara. Hoy desce. **CANDELEJAS, Rivadavia 640, -BOOM del año, MIGUEL BEBAN,** Nora Kaleka, Rubén Bustos: **DESNUDAR AL DESNUDO** de O. C. Ferrandiz. (P18)af. 19.30 y 21.30 hs. UH, días.

★ **COMICO, Cortes 1280, 35-2108.** Hoy 18.30 y 21.45. Exclusivamente para reír.

★ **GERA VIRGEN MI MARIDO?** (P18)af. Por Pedro Quiroga, Nelly Paulina, Guido Gorgatti, Juan G. Alabre, Aga Franzetti y Julia Caron. Últimos días!

★ **CORRIENTES, Ctes. 541, 45-9190.** Nuevo y sensacional espectáculo: **GRAN ASALTO EN EL CORRIENTES** con los más novedosos e inquietantes STRIP-TEASE. (P18.) Pl. \$ 5.

★ **DEL CENTRO, Sarmiento 1249, 35-6561.** Hoy 20.30. El canto del Fanteche, de Peter Wels (autor de Marat Sade), Puesta esc. L. Yusef, Escenog. C. Cyrynowski, Estud. S. Bolei. Desde 11 hs.

★ **EL NACIONAL, Ctes. 960, 35-0816.** Su Teatro de Revistas. Hoy 19, 21 y 23 hs.

Oh Calcuta, al uso nostro Insólita, Atrevida, Inquietante, Distinta, Arrebatada.

Alfredo Barbieri, Mimí y Norma Pons, Vicente Rubino, Mister Alex, Elena Barrionuevo y sens. elenco.

★ **FLORIDA, Florida 165, 30-5360.** Hoy estreno de la revista: **Colitas frescas por Florida**, con las mejores figuras del Non Stop Strip Tease. Todos los días en cont. desde 13 hs.

★ **GRAND SPLENDID, S. Fe 1860, 44-0808.** 18.30 y 21.45. Despedida. Romay-Tinayre presentan a: Miritha Legrand, O. Miranda, G. Guzmán, E. Rudy, en:

40 **QUILATES**

el S. Silveira, G. Battaglia, D. Ingro N. Massi, A. André, O. Roig.

★ **I. DE A. MODERNO, Florida 659** Hoy a las 19.30 y 22 hs.: **LA EXTRAÑA SRA. ARMSTRONG** de Simón Gray. Dir.: R. Dairiens. Acido humor inglés. (P18)af.

★ **LITTLE THEATRE, Lavalle 770.** Hoy gran estreno. Revista cómica-Musical. STRIP-TEASE:

DON PIPO EN SEXOLANDIA con Don Pipo-Nancy Colbert y la actuación especial de la primera vedette Gladys Scott. Cont. de lunes a jueves de 13.45 a 23.30. Viernes de 13.45 a 0.45. Sáb. y Dom. 17.30 a 0.45. Sáb. traspaso a 1 a 2.15 hs.

★ **MAIPO, Esmeralda 443, 892-4882** Hoy 18.30, 21 y 23 hs.: **MEJOR ES TOMARLO A RISA...** Don Pelele, Zalma Selesio, Jorge Porcel, Luchito Navarro, C. Scarsio, Emilio Vidal, Katia Iarva y la vedette de París MAY AVRIL.

★ **MUNIC, GRAL. SAN MARTIN,** Hoy 19.30, 21.45, 23.30. Coronado: **OYES** de 19 hs.: **ROMANCE DE LO-BOS**, de Valle Inclán, con A. Al-ced, H. Crilla, M. de la Vega, M. L. Robledo, F. Vegal y gran elenco. Dir.: A. Alezzo, Escenogr. y Vest. L. D. Pedreira. Pl. \$ 5. Pull \$ 4. (P18)af. Despedida.

Sala Casacuberta: Hoy 19.45 hs.: **Amigos de la Danza: "Transiciones"** Estr. Cor. S. Kaehler, Mús. Neubar. "Pelique y Eros" Cor. A. Lozano. Mús.: C. Frank. "La despedida" Estr. Cor. L. Defferari. Mús.: P. Hindemith. "Ecos" Estr. Cor.: R. Rivas. Mús.: B. Heymann. "Danza Clásica de la India (Orissi)" Estr. Cor. M. Barvils. Mús.: Trad. India. "Tres negro espirituales". Cor.: R. Danton. Mús.: Trad. "Gran Pas de Paqueta". Cor.: R. Chichero. Mús.: L. Minkus.

★ **ODEON, Esmeralda 367, 45-3635** 18 y 20 hs. Exito de CANTO MO-NUMENTO. Solista C. Di Fulvio. Flauto: A. Casparino. Voces y per-cusión: Los Montoneros. Relato: E. Tealdi. Últimas funciones.

★ **OLIMPIA, Sarmiento 777, 40-2678.** Hoy 19 y 21 hs. Gran éxito:

LA JAULA de M. Fratti. Dir.: J. Della Chies-a con A. Argibay, O. Ferrigno, F. Gavel, V. Ametzy, D. Ferreyro, G. Kraus. Loc. en venta.

★ **PAYRO, San Martín 766, 32-5922.** 150 funciones de éxito: **El hombre a calzon quitado** (Amor-to 70), de G. Gentile. Premio Brecht en el VII Fest. Intern. de Teatro, Brasil 1969. Dir.: G. Houllier. Estud. S. 3. Aire acond.

★ **PEQUEÑO, B. Mitre 1259, 46-4181** 19 y 21.15. Otra vez en cartel: **DELICIOSAMENTE AMORAL.** La obra más cómica, mañana, 22.15.

★ **REGINA, Rta. Fe 1235, 41-5769.** Hoy 20 hs. Pres. Grupo Vocal Arg.

MISA CRISTOLA Y FOLKLORE PRAIANO Arreglo y Dir.: Chano Farias Gómez. Mañana a las 22.15.

★ **SBA, Sarmiento 7155, 48-1110.**

Refrig. Hoy-despedida 20 hs.: **LAS URIADAS**

de Jean Genet, por la Cja. de Buenos Aires, con Héctor Alterio, Luis Brandoni y Walter Vidarte. Dir.: Sergio Renán. (P18)af. 18.

★ **THEATRON, Av. Sta. Fe 2450** 85-8914. ACHON presenta: **Y ES LA PALOMA** de J. Salinas, con W. Carich y los pacientes del Hospital de Día. Hoy 20.30. Bolet. desde 16 hs.

VARIEDADES

★ **CIRCO SARRASANI** (Frente a Retiro). El circo más chico del mundo. Funciones diarias, 21.30 hs. Jueves, 18 y 21.30. Sábados, Domingo y feriados 15, 18 y 21.30. Loc. con 3 días de ant. Boletines desde las 10 hs. 38-3596.

★ **VELODROMO MUNICIPAL, Av. Figueroa Alcorta 4600, 72-0067.** - Apertura del Torneo Metropolitano de Moto y Karting, organizado por el Centro de Deportes "3 de Febrero". Regalos sorpresa. Estación cerrada. Sábados 21 hs.

CINES

CENTRO

★ **ALFIL, Cortes 1755, 40-5680/7575.** Hoy, a las 13.40, 15.50, 18.20, 20.20 y 22.40. Sucesos Arg.: 14, 16.15, 18.25, 20.45 y 23. EXITO COMICO:

La Cebolla Verde

APTA PARA TODO PUBLICO. Deje la tierra firme y venga a divertirse a un mundo submarino, con Tony Randall y Janet Leigh. Jueves 10 SUCESO MUNDIAL, ESTRENO:

EL TOPO GIGIO Y EL GLOBO ROJO

APTA PARA TODO PUBLICO. ★ **AMBASSADOR, Lavalle 777, 392-9700.** Hoy gran éxito. 13.20, 15.40, 18.10, 20.40 y 23.10.

★ **EL NIDO DE AVISPAS** con Rock Hudson, Sylvia Koscina, Sergio Pantoni. Genial dirección de Phil Karlson. 13.10, 15.20, 17.50, 20.20 y 22.50. Notic.

★ **AMERICA, Callao y Santa Fe.** Refrig. 13, 15.30, 18, 20.35 y 23.10: Jean Paul Belmondo y Annie Girardot en:

★ **EL HOMBRE QUE AMO** (P18). Un film de Claude Lelouch. En color de lujo; 15.5, 17.35, 20.5 y 22.40. Not. Arg. Localidades en venta con 5 días de anticipación.

★ **ARIZONA, Lavalle 727, 392-6967.** 12.45, 16.15, 19.45, 23.15 hs.

Trampa para el sexo

14.35, 18.5 y 21.35 hs.: Corrupción de menores. Cont. P18. Sáb. Trasn. Ref. 15.15, 17.15, 19.15, 21.20 y 23.20. Los girasoles de Rusia, de Vittorio de Sica, c. S. Loren, M. Mastrolanni. (P18)af. Martes: Déjalo ser yeah, yeah.

★ **ATLANTIC, Belg. 1260, 38-2726.** Y. Brynner y Ch. Bronson en: **SIETE HOMBRES Y UN DESTINO** Los tuyos, los míos, los nuestros.

★ **ATLAS, Lavalle 869, 392-1930.** Refrig. A las 13.20, 15.40, 18.10, 20.40 y 23.5, en Tech. y Panav. M. Mastrolanni y M. Vitti, laureados en el últ. Fest. de Cannes por su mejor labor en:

CELOS ESTILO ITALIANO

(P18)af. a las 13, 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Notic. Arg. Sábados traspaso, a la 1.15 h. Loc. num.

★ **AUDIT, KRAFT, Florida 683, 392-3775.** 14.20, 16.30, 18.40, 20.50 y 23 hs.: Noticiero y una obra clave del cine moderno:

WEEK - END

(Proh. men 18 años). ★ **AVENIDA, A. Mayo 675, 38-6626.** Cont. Refrig. 13, 15.25, 17.55, 20.20 y 22.40 hs.: Butch Cassidy, P. Newman, color. (P18)af.

★ **BIARRITZ, Sulp. 482, 392-0356.** 13.5, 15.25, 17.55, 20.30 y 23.5.

MASH

Con D. Sutherland y E. Gould. Panavision, color. Gran Prem. Intern. de Cannes. 49 mes éxito triunfal. (P18)af. Excl. esta sala; 15.5, 17.35, 20.10 y 22.45 hs. Notic.

★ **BROADWAY, Ctes. 1135, 35-2345.** 13.50, 16.10, 18.35, 20.55 y 23.10 hs. Una producción musical y romántica de Walt Disney:

★ **EL REY DEL VALS** (S.R.). con Santa Berger, Kerwin Mathews. 13.30, 15.50, 18.15, 20.35 y 22.50 hs. Notic. Sáb. Traspaso.

★ **CALLAO, Callao 27, 40-1898.** 15.35, 18.10, 20.35 y 23.10 hs.

★ **CELOS ESTILO ITALIANO** M. Mastrolanni, M. Vitti. (P18)af. Tecnica. 14.50, 17.30, 20 y 22.30 hs. Variedades.

★ **CAPITOL, Santa Fe 1848, 44-2579.** 14.10, 16.25, 18.40, 20.55 y 23.10 hs. Philippe Leroy, Danielle Gaubert, Horst Buchholz. (P18)af.

★ **COMO, CUANDO Y CON QUIEN** 16, 18.15, 20.30 y 22.45 hs. Notic. Sábado traspaso 1 h.

★ **CASINO, Maipú 330, 45-0202.** Ref. 13.15, 15.40, 18.10, 20.40 y 23.10 hs.

★ **CUPIDO MOTORIZADO** de Walt Disney. S.R. con D. Jones M. Lee y D. Tomlinson. Dir. R. Stevenson. Tec. 19, 15.20, 17.40, 20.10 y 22.40. Varied. y Notic.

★ **CERVANTES, Belg. 1820, 38-2698.** Cont. 14.13, 16.30 y 22.50. Ch. Heston y G. Chaplin en:

★ **EL AMO DE LAS ISLAS** (P18)af. El barquero. (P18)af.

★ **COLISEO, Charcas 1118, 44-0242.** 41-1115. A las 16.20, 18.35, 20.50 y 23.10 hs. R. Schiaffino y John Richardson en:

★ **MONJA O MADRE?** Un filme saturado de acción y emociones. Realizado en technicolor (P18)af. 15.50, 18.10, 20.25 y 22.45: Suc. Arg. Sábado traspaso.

★ **COSMOS, Ctes. 2046, 49-0862.** 15.25, 17.25, 19.25, 21.25 y 23.25 hs.

MOSAICO

(P18)af. 13, 17, 19, 21 y 23: Variedades y Notic.

★ **ELECTRIC, Lavalle 836, 392-1846.** EL HOMBRE DE CANYON CITY. R. Wood y F. Sanchez. La brigada invencible. Tony Hudson. (P18)af.

GUIA DE TEATROS Y CINES

★ **GAUMONT, Riv. 1635, 40-3050.** Refrig. 13.45, 16.45, 19.45 y 22.45, en Food-Ao, 70 mm. Tec. sonido estereof. 6 bandas magnéticas, con el elenco que conquistó 23 Oscar: Burt Lancaster, Dean Martin, Jean Seberg, H. Hayes, Van Heflin en:

AEROPUERTO (P18)af. basada en la famosa novela de A. Haley. A las 13.30, 16.25, 19.25 y 22.25: Not. Arg. Loc. en venta con tres días anticipación.

★ **GLORIA, A. Mayo 1225, 38-6966.** En Andalucía nació el amor, M. Benítez (El Cordobés); María Dolores Marín de Triana. NO-DO.

★ **GRAN MITRE, B. Mitre 1832, 38-5501.** 14, 18, 22: El Rally de Montecarlo y los locos del volante; 16.10 y 20.10: Tarzán y el gran río. (S.R.) Platea \$ 1. Cont.

★ **GRAN REX, Corrientes 857, 392-8000.** Refrig. 13, 15.30, 18, 20.30 y 23 hs.: Ch. Heston:

EL AMO DE LAS ISLAS (P18)af. Dir.: Tom Gries. Panav. Color de Luxe; 12.40, 15.10, 17.40, 20.10 y 22.4 hs.: Notic.

★ **GRAN VICTORIA, A. Mayo 882, 34-1493.** Sensacional éxito: **KANASHITA** (el arte de amar) B. Dietrich, B. Schone, color; El matrimonio perfecto, G. Stoll y E. Christian. (P18)af.

13.10, 15.15, 17.10, 19.10, 21.10, 23.10. Ringo, el cowboy de oro. G. Gemma y Nino Bonvenuti.

★ **DIOS LOS CRIA Y...** **RINGO LOS MATA** (S.R.) Tec. y Cinemascope; 13, 14.50, 16.50, 18.50, 20.50 y 22.50: Notic.

★ **HINDU, Lavalle 842, 392-1114.** 13.10, 15.10, 17.10, 19.10, 21.10, 23.10. Ringo, el cowboy de oro. G. Gemma y Nino Bonvenuti.

★ **IDEAL, Sulpacha 378, 35-3300.** Refrig. Loc. num. Bol. día a 23 hs. Super Cinerama Ideal. Pres. a las 14.45, 18.10 y 22.10:

El Arbol de la Vida S.R. Metrolcolor, con E. Taylor, M. Cliff, Eva Marie Saint, L. Marvin, N. Patrick y R. Taylor. A las 14.20, 17.40 y 21.50: Suc. Arg. Jueves 17, extr. Avant-premiere: La hija de Ryan. A total benef. de ACIR.

Ausp. por la embajada de EE. UU. Localidades en venta.

★ **LIBERTADOR, Ctes. 1339, 40-7443.** El más completo documental de la última guerra filmado por 236 camarógrafos. 13.30, 15.50, 18.20, 20.50 y 23.10 hs. (P18)af.

★ **RUSIA Y LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL** 15.20, 17.50, 20.20 y 22.50: Notic.

★ **LOIRE, Corrientes 1524, 49-1900.** (Road-Show de Arte). Refrig. 104 Sem. 13.25, 15.17; Num.: 19, 21.10; s/n.: 23. Serio testimonio sobre el mundo mental de un ser humano, **DIARIO DE UNA ESQUIZOFRENICA** (P18)af. 9 premios. Próx. estr.: La corriente de la vida.

★ **LORANGE, Ctes. 1372, 45-7386.** (Road-Show de Arte). Estr. excl. 13.40, 15.50; Num.: 18.15, 20.35; s/n.: 23. Último filme de Bergman, retrato descarnado de seres que se destruyen queriendo amarse:

PASION (P18), c. Ullman, von Sildow. En breve, estr. sick-humor: Por un fracaso... millonarios.

★ **LORCA, Corrientes 1428, 40-5017.** Cineforum de Arte. Cont. 12.50, 14.50, 16.55; Loc. num.: 19 y 21.10; s/n.: 23.15, de Federico Fellini:

LA STRADA con A. Quinn y G. Masina; a las 14.40, 16.40, 18.45, 20.50 y 23: Not. Arg. Sábado traspaso, 1h.

★ **LORRAINE, Ctes. 1551, 46-7501.** 13.40, 15.15, 17; Num.: 19 y 21; s/n.: 23. Poético y despiadado ataque a la hipocresía:

EL ULTIMO VERANO (P18), de Frank Perry. Mañana: David y Lisa.

★ **LOS ANGELES, Corrientes 1770, 40-3742.** Unica sala en el mundo consagrada a:

WALT DISNEY Cont. 14, 16, 18.10, 20.20 y 22.30. Notic. y en Technicolor:

Cupido Motorizado Mil y una aventuras en la película más divertida.

★ **LOSUAR, Cortes 1743, 40-6100.** (Road-Show de Arte). Estr. excl. 13.25, 15.17; Num.: 19 y 21.10; s/n.: 23. Louis Malle y un mundo olvidado que clama por ser oído:

CALCUTA (P18)af. Jueves 10, estr. excl. cine-protesta: El rebelde justiciero.

★ **LUXOR, Lavalle 669, 892-3893.** 14.5, 16.15, 18.30, 20.45 y 23.23 hs. Gran éxito. Picante, equivoca y tremendamente cómica. (P18)af.

★ **EL TRASPANTE** ColorScope; 13.45, 15.55, 18.10, 20.2 y 22.40: Suc. Arg. Sáb. traspaso.

★ **MAJESTIC, Pueyr. 230, 87-9636.** Refr. Cont. de 13.30 a 0.30. Tec. 13.50, 17.10 y 20.55. J. P. Belmondo y Joanna Shimkus: **ALIAS HOI** 15.30, 19.15 y 23. Michel Piccoli y Romy Schneider: Las cosas de la vida; 19 y 22.50: Notic. (P18)af.

★ **METRO, Cerrito 570, 35-4219.** 14, 18.10, 18.25, 20.40 y 22.55:

Un Domingo en Nueva York (P18)af. Color. Cliff Robertson, J. Fonda, R. Taylor; 15.50, 18, 20.20 y 22.35 hs.: Notic.

★ **METROPOLITAN, Corrientes 1343, 40-0816/1064.** Refrig. Hoy 13, 15.55, 19.10 y 22.25, 104 semana:

EL BOTIN DE LOS VALIENTES (P18)af. C. Eastwood, Donald Sutherland, Telly Savalas, Metrol. Pantalla Gig. 70mm. sonido ester. completo. Música de Lalo Schiffrin. A las 15.30, 18.45 y 22: Suc. Arg. Viernes 10, será la sensación 1971:

LILI, MI ADORADA ESPIA Andrews y R. Hudson. Panav.

y radiante technicolor.

★ **MONUMENTAL, Lavalle 780, -12.50, 15, 17.30, 20 y 22.40 hs.: Not.** y Eli Wallach y Terence Hill:

★ **LOS CUATRO DEL AVE MARIA** 13.15, 15.10, 17.5, 19, 21 y 23 hs.: VALIENTE PRINCIPE DONEGAL c. P. Ms. Emery y S. Hampshire. Tech. NORMANDIE. Lav. 861, 392-1000. 12.20, 14.20, 16.25, 18.40, 20.55, 23.10:

Pruebe la Sangre de Dracula c. C. Lee. (P18)af. Color; 12, 14, 16.5, 18.20, 20.35 y 22.50: Suc. Arg. Jueves 10: La pradera del pasado, W. Disney.

★ **NOVEDADES, Flor. 364, 45-5155.** 12.10, 13.45, 15.30, 17.45, 19, 20.45, y 22.30 hs.: El gran robo del Vaticano, W. Pidgeon, Ira Furstenberg.

★ **OCEANO, Lavalle 739, 392-1515.** A las 12.40, 15.10, 17.45, 20.20, 22.55. Yul Brynner, Ch. Bronson y Steve McQueen en:

SIETE HOMBRES Y UN DESTINO S.R. Con Eli Wallach, J. Coburn, Robert Vaughn, en Panav. y Color de Luxe; 14.50, 17.25, 20 y 22.35: Not. Jueves estr.: Topo Gigio y el globo rojo, en Eastmancolor.

★ **OPERA, Corrientes 860, 35-1335.** A las 16, 18.30 y 20.45, iniciando su segunda gira latinoamericana se presenta más audaz, más moderna y renovada que nunca una gran atracción mundial:

La linterna mágica de Praga Un espectáculo APTO PARA TODO PUBLICO a precios populares con localidades rebajadas el 50% para menores en todas las secc. Mañ. func. a las 22. Martes (feriado), a las 16.30 y 19. Miérc. desce. Jueves, a las 20.30. Loc. en vta. con dos días de antic. Pull. \$ 2.50 Ley 18.188.

★ **PARAMOUNT, Lav. 845, 392-0989.** 13.15, 15.50, 18.25, 20.50, 23.15 hs.: **RUSIA Y LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL** (P18)af. 13, 15, 17.35, 20.10, 22.45: Notic. Sábado traspaso 1.10 hora. Martes 8, estreno: El mundo de los animales, Tec.

★ **PARIS, Lavalle 769, 392-2016.** Cont. 13, 16.10, 19.40 y 23.10: **LAS COSAS DE LA VIDA** R. Schneider; 14.20, 17.50, 21.20 hs.: Privado de amar; Not. (P18)af.

★ **PLAZA, Cortes 939, 392-7577.** Refrig. Hoy éxito del notable filme según la novela de D. H. Lawrence "Women in love"; 15.10, 17.40, 20.15 y 22.45 hs.: Notic.; 13, 15.25, 18, 20.30 y 23 hs.: A. Bates y G. Jackson en:

MUJERES APASIONADAS (P18)af. Sábado traspaso. Loc. num.

★ **PREMIER, Ctes. 1563, 46-2113.** 14.20, 16.30, 18.40, 20.50 y 23 hs.: **CELOS ESTILO ITALIANO** (P18)af. color, con M. Mastrolanni y M. Vitti; 14, 16.10, 18.20, 20.30 y 22.40: Suc. Arg. Próx. estr.: Oley, héroe sin lecho.

★ **PRINCESA, Sulp. 460, 392-1112.** 13, 16.10, 19.40 y 23.10: Primavera en otoño. Tec.: 14.35, 18.5 y 21.35: Los vándalos, Tec. (P18)af. Pl. \$ 1.60

Crónica

ENTRETENIMIENTOS

Buenos Aires, Domingo 6 de Diciembre de 1970

SUS CARTAS ESTAN ECHADAS

♥	♦	♠	♥	♦	♠	♥	♦	♠	♥	♦	♠
S	C	B	E	O	S	A	N	L	E	O	E
♠	♣	♥	♣	♥	♠	♠	♠	♠	♠	♠	♠
N	A	M	M	C	A	S	A	E	S	S	S
♦	♣	♥	♦	♠	♥	♠	♠	♠	♠	♠	♠
R	A	A	P	F	U	A	E	N	R	A	A
♠	♦	♣	♥	♠	♥	♠	♠	♠	♠	♠	♠
S	P	M	E	B	P	R	L	E	A	S	C
♠	♦	♠	♥	♠	♠	♠	♠	♠	♠	♠	♠
T	O	I	E	B	N	V	L	A	A	E	S

En estos 60 naipes se encuentra encerrado un mensaje para usted. Acaso se trata de un augurio o de una advertencia que no deberá desestimar. Para dar con el mensaje que corresponda al lector éste debe proceder de la siguiente manera: si su nacimiento se ha registrado entre los días 5 y 11 (no importa el mes) elegirá PICAS; si se ha producido entre los días 12 y 19, TREBOL; si lo fue entre los días 20 y 27, DIAMANTE, y finalmente si su advenimiento al mundo aconteció entre los días 28 y 4, su palo será CORAZONES. Una por su orden leyendo de izquierda a derecha, las letras que llevan las cartas correspondientes a la fecha en que nació y escribirlas.

USTED Y LOS ASTROS

ARIES

(del 21 de marzo al 20 de abril)



Actividad que trae buenos beneficios, colaboración de superiores. En amor, evite discusiones que a nada conducen. Se confirman planes en casa.

TAURO

(del 21 de abril al 22 de mayo)



Ligera inquietud por asuntos de trabajo, respete las opiniones ajenas. En amor, carta o encuentro esperado. Buenos momentos con familiares.

GEMINIS

(del 23 de mayo al 21 de junio)



Asuntos de trabajo reclamarán su atención, no deje nada en manos de extraños. En amor, importante relación. Se aclara situación de familiar.

CANCER

(del 22 de junio al 21 de julio)



Altibajos por dinero, cobran una cantidad, pero también surgen gastos. En amor, no de importancia a ligeros inconvenientes. Suerte en el juego.

LEO

(del 22 de julio al 21 de agosto)



Reflexione antes de aceptar ofrecimientos de negocios o inversiones, pueden surgir inconvenientes. En amor, encuentro que se confirma.

VIRGO

(del 22 de agosto al 22 de septiembre)



Buena predisposición de ánimo para su trabajo habitual, adelantan tareas. En amor, empatía y comprensión. Evite discusiones con amigos.

LIBRA

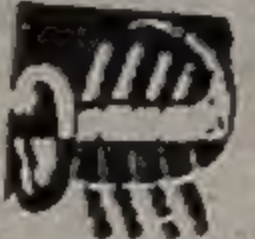
(del 23 de septiembre al 22 de octubre)



Satisfacciones por su trabajo sus esfuerzos encuentran recompensa. En amor, oportunidad esperada. Se confirman buenos planes personales.

ESCORPIO

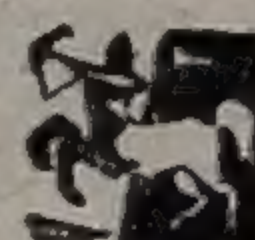
(del 23 de octubre al 21 de noviembre)



Buena predisposición de ánimo para su trabajo habitual, saque tareas atrasadas. En amor, no existen motivos para dudar. Evite juegos de azar.

SAGITARIO

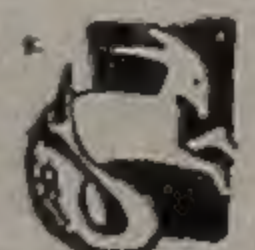
(del 22 de noviembre al 21 de diciembre)



Altibajos por asuntos de dinero, cobran una cantidad, pero también surgen gastos. En amor, todo tiende a mejorar. Buen momento con amigo.

CAPRICORNIO

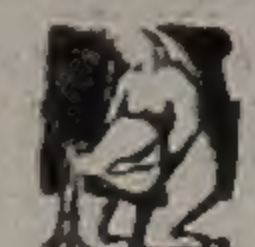
(del 22 de diciembre al 20 de enero)



Reflexione antes de aceptar ofrecimientos de negocios o inversiones, no es el momento propicio. En amor, carta o noticia feliz. Cuida la salud.

ACUARIO

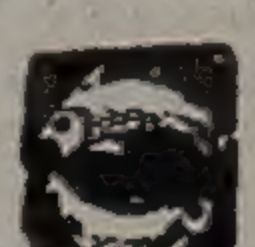
(del 21 de enero al 19 de febrero)



No se deje influir por opiniones de extraños en asuntos de trabajo. En amor, de su actitud depende el éxito. Se confirma proyecto de viaje.

PISCIS

(del 20 de febrero al 20 de marzo)



Cambios en planes de trabajo, enfrente los hechos con optimismo. En amor, se aclaran dudas. Cuida su dinero. La salud va mucho mejor.

RUSIA: UN MANICOMIO PARA LOS OPOSITORES

ROMA, 6 (ANSA). — Es notorio desde hace ya algún tiempo en Occidente, tras ciertos clamorosos casos, que los opositores más recalcitrantes en la URSS, en lugar de ser juzgados por tribunales ordinarios son declarados enfermos mentales y confinados en casas especiales de salud. El más ilustre insano político de los últimos años es el general Piotr Grigorenko, héroe de la Segunda Guerra Mundial, que dio en defender con la pasión de un muchacho la causa, evidentemente perdida, del retorno de los tártaros de Crimea (deportados por Stalin al Asia Central) a sus tierras de origen. Grigorenko fue declarado "quirofrénico" y vive desde ese entonces confinado en una picota de seis metros cuadrados en un manicomio, acompañado de un loco furioso. Sobre la cuestión circula en Moscú una publicación clandestina periódica titulada "Crónica de los acontecimientos en curso" donde explica cómo funcionan los hospicios para los opositores; el primer hospital de este tipo fue abierto antes de la Segunda Guerra Mundial en la región de Kazán, pero solo a título experimental. En aquel entonces regía todavía el sistema de enviar los opositores a Siberia o ante el pelotón de fusilamiento, después de juicios sumarios. Terminada la guerra, una colonia especial fue abierta en Sicevka, cerca de Smolensk, donde actualmente son confinados los opositores juzgados más "peligrosos". En 1952, un nuevo hospital se abrió en Leningrado y otro fue inaugurado en 1965 en Cernjakovsk, en la región de "Kaliningrad"; en 1966 se habilitó, además, un manicomio "especial" en Minski; el último en orden de tiempo en entrar en funciones es el de Djepetrovsk. En esos manicomios los "enfermos políticos" son puestos en celdas junto a los insanos verdaderos. Se los someten a tratamientos particularmente rigurosos a base de inyecciones de aminsina, sulfasina y soporíferos poderosos como el sodio. La publicación clandestina soviética afirma que también son

sometidos a torturas físicas. Médicos, enfermeros y asistentes llevan regulares guardapolvos blancos que cubren, empero, sus uniformes, ya que se trata de agentes de la "KGB". Los hospitales-manicomio son protegidos por altos muros, igual que una prisión. Siempre, según la citada publicación clandestina, los peores manicomios serían los de Sicevka y Cernjakovsk, donde los enfermos verdaderos y los políticos sufrirían los más rigurosos malos tratos. Al sistema de la internación en los manicomios las autoridades soviéticas recurrieron después de la destalinización con el restablecimiento de la legalidad socialista que tornaba necesario un proceso regular para una condena y, sobre todo, el respeto de las leyes vigentes. Empero, surgieron casos de opositores, perfectamente en regla con la ley escrita que no podían ser llevados a un tribunal sin riesgo de graves escándalos internacionales. De ahí la idea, consolidada a mitad de los años sesenta, de internar a los opositores en el manicomio. Un certificado médico en lugar de la sentencia. Una aplicación paradójica de las tesis positivistas de los juristas soviéticos, según las cuales el delincuente debe ser considerado un enfermo por curar y reeducar no como un culpable en el sentido clásico, a castigar con una pena "por el daño causado". Singular fue el caso del científico Jaures Medvedev, arrestado el 29 de mayo de 1970 en Kaluga y confinado a un manicomio en régimen de observación. En su favor intervinieron hombres de ciencia famosos como Koldysb, Kapitzá y Sakhanov, que protestaron ante el ministerio de Sanidad. También Aleksander Solenitzin, Premio Nobel de literatura 1970, escribió una carta indignada, afirmando entre otras cosas que "la retención de personas independientes de espíritu y perfectamente sanas en los manicomios, equivale a un ase 'rato espiritual'". Una variante para el escritor de la cámara de gas, pero "más cruel porque los padecimientos son más largos".

GARRISON ACUSA NUEVAMENTE A LA CIA POR EL ASESINATO DE KENNEDY

WASHINGTON, 6 (EFE). — La ya larga lista de libros que integran la literatura norteamericana sobre la muerte del presidente Kennedy se ha engrosado hoy con un nuevo volumen del famoso abogado de Nueva Orleans, Jim Garrison, que con su proceso a Clay Shaw se convirtió en el más célebre defensor de la teoría de que el asesinato de John F. Kennedy fue una conspiración de la que Lee Oswald fue solo el encargado de ejecutarla.

En "Una herencia de piedra", de 253 páginas llenas de agrias críticas contra la Comisión Warren que investigó el asesinato presidencial, Garrison vuelve a la carga contra la Agencia Central de Inteligencia norteamericana, culpándola de la muerte de Kennedy.

Garrison argumenta que solo la CIA, a petición del complejo militar industrial, a quien preocupaba un po-

sible entendimiento del presidente Kennedy con los rusos y la pérdida consecuente en sus fabulosos negocios, pudo haber montado el increíble complot asesino.

De nuevo, el abogado de Nueva Orleans analiza, punto por punto, las preguntas que nunca respondió la Comisión Warren en su documentado informe, y

GASSMAN SE CASÓ OTRA VEZ

ROMA, 6 (Reuter). — El conocido actor italiano Vittorio Gassman, de 48 años, se casó hoy con la ex actriz italiana Dietta D'Andrea en una ceremonia civil realizada hoy.

Es el tercer matrimonio para Gassman quien estuvo antes casado con la actriz italiana Nora Ricci y con la norteamericana Shelly Winters.

llega a la conclusión de que, tanto la Comisión, como el Poder Ejecutivo, la policía de Dallas y los forenses que repitieron la autopsia al presidente en Washington, mintieron a los norteamericanos.

¿Por qué las dos autopsias practicadas al cadáver del presidente en Dallas y en Washington llegaron a diferentes conclusiones sobre las heridas que provocaron la muerte? ¿Por qué se autorizó el lavado y reparación de la carrocería del automóvil presidencial sin ninguna investigación previa? ¿Por qué no se llamó a declarar a ciertos testigos presenciales del asesinato?

Las preguntas que se hace el libro insisten de nuevo en cómo Lee Oswald, que era un hombre solitario, pudo haber tenido tantos amigos y cómo pudo haber obtenido siempre pasaporte con tanta facilidad. Lo mismo dice de las amistades de Jack Ruby, que no fueron debidamente investigadas.

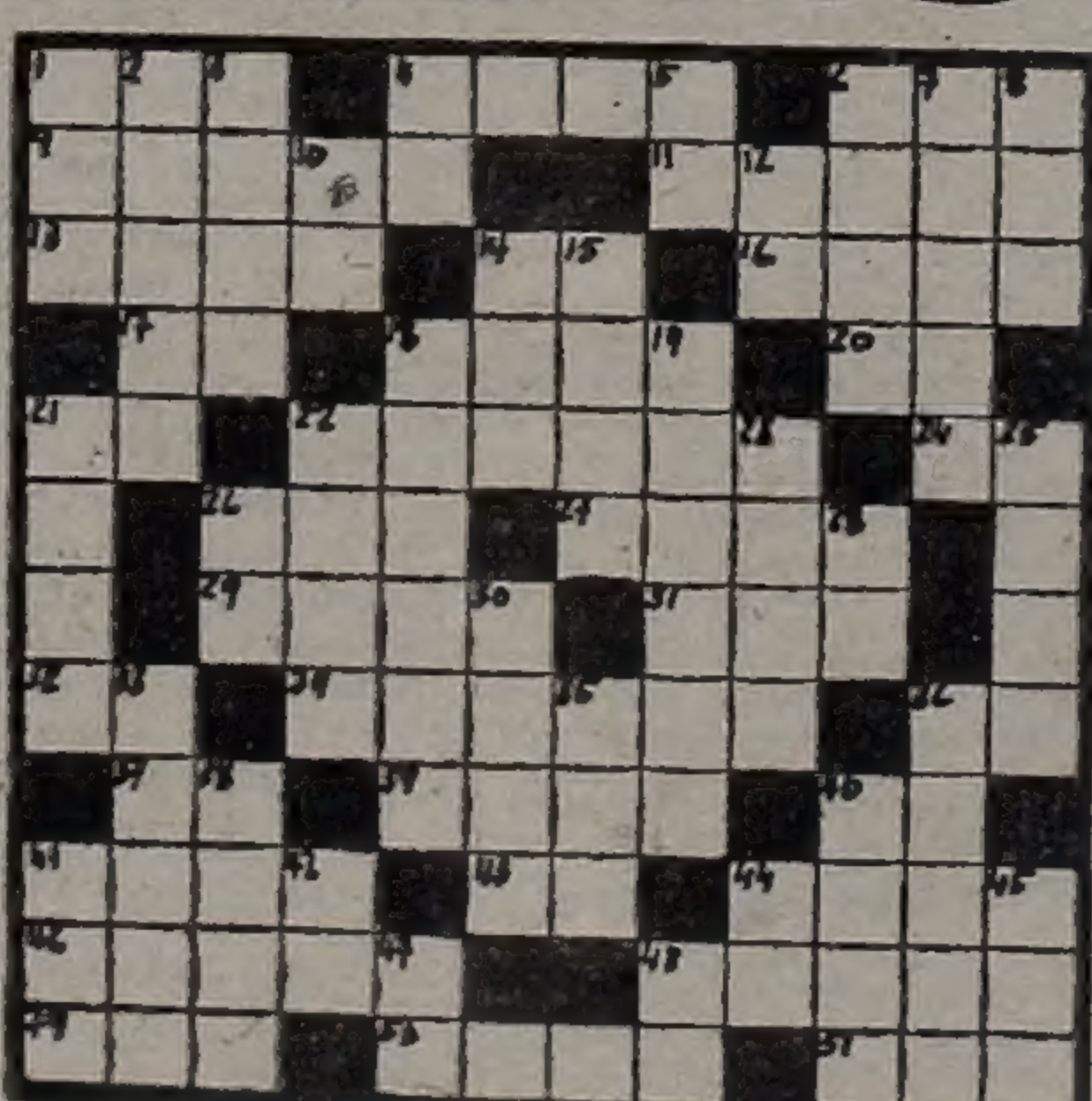
UNA NUEVA: MANUAL PARA "TREPADORES"

LONDRES, 6 (ANSA). — Si hasta hace poco tiempo atrás era un secreto celosamente custodiado para quienes de él se servían, ahora el público y la burguesía ingleses están advertidos, como también la aristocracia: aquellos que parecían tan brillantes en las conversaciones, que parecían cultísimos y dignos de estima, en realidad se "prepararon". En una serie de manuales ilustrados para los trepadores sociales y para cuantos del éxito hacen el objetivo primordial. En efecto, los diarios acaban de divulgar la

noticia de que si se desea hacer impacto entre la gente y entrar a fuerza de empujones en los ambientes de la alta sociedad, basta con visitar algunas librerías londinenses y procurarse los manuales de la editorial Wolfe. Esta casa se ha especializado en un arte que en una época era privilegio exclusivo de los miembros de las cortes principescas; terminado aquel ambiente áulico y pintoresco, donde la corte era una escuela sutil y compleja, la sociedad moderna ha creado la nueva figura del trepador.

PALABRAS CRUZADAS

Horizontales
1) Apócope de santo; 4) Palabra semítica que significa "hijos de"; 6) De esta manera; 9) Mazorca tierna de maíz; 11) Perteneciente o relativo al nacimiento; 13) Que no tiene brillo; 14) Bajo, debajo de; 16) Baile de gauchos porteños; 17) Apócope de mamá; 18) Fruto del moral; 20) Nota musical; 21) Negación; 22) Antigua provincia de Francia; 24) Símbolo del sodio; 26) Astro luminoso principal de la casa; 29) Agarrar; de nombres abstractos; 31) Pollo del anado; 36) Contracción; 37)

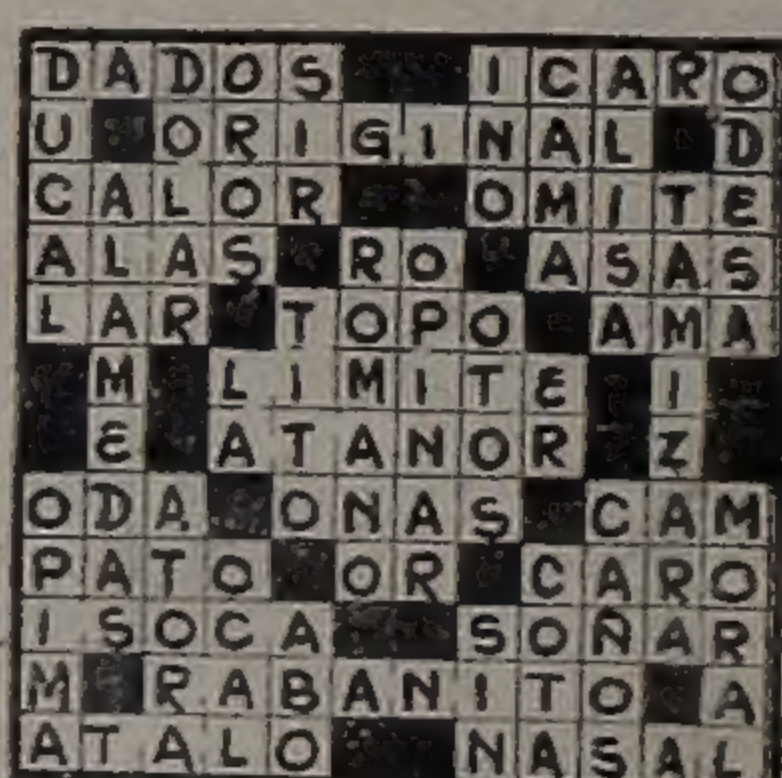


Dirigirse de un lugar a otro; 39) Metales preciosos; 40) Lengua provenzal; 41) Sentimiento que inclina el ánimo hacia lo que le place; 43) Sufrido de aumentativo de semejanzas; 44) Piedra del altar (pl.); 46) Espacios de tiempo de corta duración; 48) Puesta del sol; 49) Plantigrado carnívoro; 50) Cuadro de hortalizas (pl.); 51) Pronombre pers. de primera persona del plural.

Verticales

1) Hijo de Noé; 2) Arbol salicneo que crece en las regiones templadas; 3) Señal que se pone a una cosa; 4) Consonante; 5) Prefijo latino, negativo y privativo; 6) Unir, ligar; 7) Galicismo por raso; 8) Rey legendario de Troya, fundador de Ilión; 10) Infusión; 12) Símbolo de la plata; 14) Religiosa; 15) Reces; 18) Máquina para moler; 19) Faldas de las indias de la Sierra, abiertas por un lado; 21) Planta arvense de raíz carnosa; 22) Sepulcro; 23) Ala sin plumas; 25) Canoa; 26) Sociedad Anónima; 28) Prefijo negativo; 30) Poco común; 33)

Composición poética (pl.); 35) Dádiva; 36) Casualidad, suceso imprevisto; 38) Desgarrado, quebrado; 40) Departamento de Argelia (Africa); 41) Arete; 42) Voz para arrullar a los niños; 44) Iniciales de Antonio Canova; 45) Preposición inseparable que significa sub; 47) Del verbo saber; 48) Dat. y acus. del pron. personal de segunda persona del plural.



Crónica

EDICION DE LA TARDE

Registro de la Propiedad Intelectual N° 139.681. Publicidad y talleres: Riobamba 280. T. E. 45-0191 - 0192 - 0193 - 0194 - 0195 - 0196 - 0197 - 0198 y 0199 Director Gral.: Oscar J. M. Ruiz